

SMARQUARDT HAUSTECHNIK
05021-16265
Heizung • Sanitär • Elektro • Solar

DIE HARKE

am Sonntag

Sonntagszeitung Nr. 1
im Landkreis Nienburg

SIEPEL IMMOBILIEN GmbH
Gepflegtes, modernisiertes Haus in Büren
150 qm Wohnfläche mit Ausbaureserven. Gr. 2745 qm-Grdst., für weitere Bebauung geeignet. Winterpreis komplett mit EBK 139.000,- €
Finanzierung möglich
(0 50 21) 2020 · WWW.NI2020.DE
WESERSTRASSE 15 · NIENBURG

SONNTAG, 24. FEBRUAR 2013 • NR. 8 30. JAHRGANG

KOSTENLOS IM LANDKREIS NIENBURG



SPORT

Das Winterwetter sorgt wieder für Absagen bei den Fußballern. SEITE 21



KULTUR

Eine Show der Sinne ist am 2. März im Hornwerk zu erleben. SEITE 6

HEUTE

Polizeiorchester in der Heemser Sporthalle

Heemsen. Einen ganz besonderen Musikunterricht erlebten die Dritt- und Viertklässler der Grundschulen Drakenburg, Haßbergen und Heemsen. Niemand Geringeres als das Polizeimusikkorps Niedersachsen war in die Sporthalle nach Heemsen gekommen. Seite 4

„Der Bürgerkrieg ist vorbei“

Hoya/Eystrup. Der Bürgerkrieg in „Oldenburgia“ auf der Insel „Pandora“ ist vorbei. Nach der Stationierung einer UN-Friedenstruppe hat sich die Lage so entspannt, dass die Phase der Stabilisierung beginnen kann. Das ist der Hintergrund einer Übung, die im März stattfindet. Nordkreis

Jugendfeuerwehren tagen in Loccum

Loccum. Der Kreisjugendfeuerwehrtag 2013 findet am kommenden Sonnabend in Loccum statt. Ein Tagesordnungspunkt rankt sich um die Erhöhung des Beitrages für das Kreisfeuerwehrtzeltlager. Außerdem stehen Ehrungen auf dem Programm. Südkreis

„ars loci 2013“ Freitag eröffnet

Nienburg. Am Freitagabend eröffnete Bürgermeister Henning Onkes die 12. Kunstausstellung „ars loci 2013“. Onkes würdigte das Engagement des Initiators der Großgalerie, Peter Lenzner, der die künstlerische Organisation der Ausstellung an die neue Kuratorin Nicole Giese abgegeben hat. Zu sehen sind Arbeiten von Frank Niemöller, Reinhard Osiander, Laila Seidel, Sabine Wewer, Susanne Hoffmann, Josef Korf sowie Werke von Schülerinnen und Schülern der Fachoberschule Gestaltung der Wirtschaftsschule Dr. Rahn. Seite 7



Endspurt auf der Eisbahn: Donnerstag ist Schluss

Waltraut Heidorn hat den Countdown eingeleitet. Am Donnerstag, dem letzten Tag im Februar, endet wie geplant die Eisbahn-Saison 2012/2013. Bereits am Freitag hat man sich von den Schulklassen verabschiedet. Die Mädchen und Jungen der Klassen 1a, 1b und 1c der Liebenauer St. Laurentius-Schule kamen als letzte in den Genuss, ihre Runden außerhalb der

regulären Öffnungszeiten auf der rund 1200 Quadratmeter großen Eisfläche drehen zu können. Dick eingemummelt, versteht sich. Und vorsichtshalber in Begleitung eines alten Holzstuhls, an dem man sich immer wieder festhalten konnte. Oder eine kleine Pause einlegen. Bis Donnerstag ist die Eisbahn aber noch zu den bekannten Zeiten geöffnet: heute von 10.30 bis 12.30 Uhr und von

13.30 bis 17 Uhr zum Eislaufen sowie von 17 bis 21 Uhr zum Eisstockschießen, an den Wochentagen von 14.30 bis 17 Uhr zum Eislaufen und – bis auf Montag – von 18 bis 21 Uhr zum Eisstockschießen sowie – sozusagen zum krönenden Abschluss – am Donnerstag von 18 bis 21 Uhr zur stimmungsvollen Eis-Disco. Danach geht die Eisbahn in den „Sommerschlaf“. Hagebölling

Mit Stolpersteinen an die Schicksale erinnern

Flyer erschienen / Paten und Vorschläge willkommen

Nienburg. Nienburg ist um weitere zehn Stolpersteine reicher. Nachdem der Kölner Künstler Gunter Demnig im vergangenen Juni wie berichtet insgesamt neun Stolpersteine vor den ehemaligen Wohnhäusern der Nienburger Familien Marcus, Weinberg und Schragenheim verlegt hatte, folgten am Montag weitere zehn Stolpersteine. Sie sollen an die Schicksale der Fa-

milien Feist, Beermann, Birkenruth und Hess erinnern. Bis auf Alfred Feist sind alle von den Nazis im Warschauer Ghetto beziehungsweise im KZ Theresienstadt ermordet worden. Zwei Personen, die maßgeblich dazu beigetragen haben, dass innerhalb so kurzer Zeit fast 20 Gedenksteine verlegt werden konnten, sind Patricia Berger und Cornelia Kramer. Seite 2

Auch Spanier haben Hobbys

Nienburg. Weil Simone Volkhausen sich einerseits noch gut daran erinnert, wie langweilig reines Vokabellernen sein kann, andererseits aber weiß, wie toll es ist, sich in einer fremden Sprache verständigen zu können – von den Chancen auf dem Arbeitsmarkt ganz zu schweigen – hat sich die Lehrerin am Nienburger Marion-Dönhoff-Gymnasium für ihren neuen Spanischkurs etwas Besonderes ausgedacht. Die Sechstklässler tauschen seit kurzem Emails mit gleichaltrigen Schülern in Teruel aus. Seite 5

Seht! JM
mit Matthias besser HÖREN & SEHEN

Fastkostnix Komplettbrille!
• komfortable Kunststoffgläser (50% leichter als Mineralgläser)
• für Ferne oder Nähe
• echte Augenoptiker-Meisterqualität
Komplette Einstärkenbrille* 19,- €

Komplette Brille mit Gleitsichtgläsern!
• komfortable Kunststoffgläser (50% leichter als Mineralgläser)
• für Ferne und Nähe
• echte Augenoptiker-Meisterqualität
Komplette Gleitsichtbrille* 89,- €

Nienburg - Georgstr. 7 - 9 - Tel. 05021 97610
Stolzenau - Hohe Str. 15 Sulingen - Lange Str. 25 - 27
Hannover (Linden) - Falkenstr. 4 - 6

*Brillenfassungen aus unserer Eco - Kollektion mit Gläsern Ihrer Sehstärke (bis sph +/- 4,00dpt. cyl. 2,0 dpt). Das Angebot ist nicht mit unseren anderen Aktionsangeboten kombinierbar!

Neueröffnung
18 UHR
Freitag, der 1. März 2013
Lein lounge
Cocktails & Shisha
Lein Straße 13 31582 Nienburg

QMF
Qualifizierter Metallgeräte-Fachmarkt

STIHL®
Benzin-Motorsäge
STIHL MS 170-D
Handliche Einsteigersäge, sehr gut zum Brennholzsägen und Bauen mit Holz. statt 239,-
199,-

• Schnittlänge 30 cm • Leistung 1,2 kW/1,6 PS
• Gewicht 4,2 kg

deterding
fachmarkt
Kompetent in Service und Beratung

31621 Pennigsehl Hauptstraße 28 Tel. (0 50 28) 90 09 0
31582 Nienburg Kräher Weg 2 Tel. (0 50 21) 96 39 0
30827 Garbsen Erlenweg 20 Tel. (0 51 31) 44 21 15

www.deterding.de

26.2.–3.3. >> Hersteller-Sonderschau
Auch am Sonntag, 3. März: 13–18 Uhr

POLSTER-WERKSVERKAUF: >>>



Sichern Sie sich Ihre Hersteller-Prämie und eine Funktion gratis!

- >> PRAKTISCH: alle Modelle mit Funktionen (von Stauraum bis Schlaffunktion)
- >> INDIVIDUELL: Polstermöbel nach Ihren Wunschmaßen gefertigt
- >> KOMPETENT: Werksberater vor Ort – Leder- und Stoffberatung sowie Schaupolstern

Bei einem Neukaufwert¹⁾ von:

2.500 € erhalten Sie **500 €**

3.500 € erhalten Sie **700 €**

5.000 € erhalten Sie **1.000 €**

+ 1 Funktion gratis!²⁾



Möbel Hesse, Robert-Hesse-Straße 3, 30827 Garbsen/Hannover an der B6, Mo. bis Sa. 10–19 Uhr, www.moebel-hesse.de

1) Nur gültig vom 26.2. bis 3.3.2013. Herstellerprämie wird mit Ihrem Polsterkauf verrechnet. Nur gültig für Neuaufträge. Als Gratis-Funktion sind alle elektrisch betriebenen Funktionen ausgeschlossen. 2) Nach Wahl, alle außer elektrisch unterstützte Funktionen.

MALER BETRIEB SIKO
JENS SIEKMEIER & ANDREAS KOSAK

- Malerarbeiten
- Reparaturverglasung
- Wärmedämmung

Hülsstr. 12d · 31608 Marklohe/Oyle
Tel. (050 21) 89 86 11 · Fax 89 86 12
www.malerbetrieb-siko.de

Kunstwerkstatt
23.02. und 24.02.13

Viele Neuheiten Über 60 Aussteller

Samstag, 14 - 17 Uhr
Sonntag, 11 - 17 Uhr

Verbundschule Hille
Von-Oeynhausen-Str. 30
Kaffee und Kuchen

Die neuen Ranzenmodelle sind da!

MEYER
TASCHEN & MEHR

Georgstr. 20 · Nienburg
Stifthofstr. 1 · Verden

Weser Glasreinigung
Privat / Wintergarten
Tel. (050 21) 894 1778 u. 01 73 622 63 14

Männer!
Ihr Spezialist auch in Übergrößen

Matheja
Herrenmoden

31535 NEUSTADT
Windmühlenstraße 21/22
Telefon (0 50 32) 54 34

Weitere zehn Stolpersteine verlegt

Flyer „Stolpersteine in Nienburg“ erschienen / Paten und neue Vorschläge willkommen

VON EDDA HAGEBÖLLING

Nienburg. Nienburg ist um weitere zehn Stolpersteine reicher. Nachdem der Kölner Künstler Gunter Demnig im vergangenen Juni wie berichtet insgesamt neun Stolpersteine vor den ehemaligen Wohnhäusern der Nienburger Familien Marcus, Weinberg und Schragenheim verlegt hatte, folgten am Montag weitere zehn Stolpersteine. Sie sollen an die Schicksale der Familien Feist, Beermann, Birkenruth und Hess erinnern. Bis auf Alfred Feist, dem 1939 die Flucht nach England und anschließend in die USA gelang, sind die anderen neun Mitglieder dieser vier jüdischen Familien von den Nazis im Warschauer Ghetto beziehungsweise im KZ Theresienstadt ermordet worden.

Der Rat der Stadt Nienburg hatte im Januar vergangenen Jahres auf Anregung des Lions-Clubs Nienburg beschlossen, sich im Rahmen der opferbezogenen Gedenkarbeit an der bundesweiten Aktion „Stolpersteine“ zu beteiligen. Zwei Personen, die maßgeblich dazu beigetragen haben, dass innerhalb so kurzer Zeit fast 20 Gedenksteine verlegt werden konnten, sind Nienburgs Archivarin Patricia Berger und Cornelia Kramer aus dem Kulturbüro der Stadt Nienburg.

Beide haben mit großer Freude registriert, dass die jüngste Stolperstein-Aktion bereits von deutlich mehr Interessierten verfolgt wurde, als noch beim letzten Mal. Selbst bei der Verlegung der Steine vor dem Haus



Nienburgs Archivarin Patricia Berger (rechts) präsentiert den Flyer, der anlässlich der jüngsten Stolperstein-Aktion erschienen ist. Cornelia Kramer aus dem Kulturbüro zeigt, woraus die Sets bestehen, die eine Drogeriekette der Stadt zur Pflege der Stolpersteine zur Verfügung gestellt hat.

Hagebölling

der Familien Birkenruth und Hess in der Hannoverschen Straße und auch beim Abschlussgespräch im Museum waren noch etliche Interessierte zugegen. Und was Organisatorin Cornelia Kramer und Archivarin Patricia Berger genauso gefreut hat: Während sich die Gruppe vor dem Haus Hannoversche Straße 8 versammelt hatte, bahnte sich – absolut zufällig – eine ältere Dame mit ihrem Rollator den Weg durch die

Menge. Sie konnte sich noch recht genau daran erinnern, wie die Nienburger Synagoge von innen ausgesehen hatte. Dass Nienburgs Museumsleiter Dr. Eilert Ommen, zugleich amtierender Lions-Präsident, flugs ein Stift zuckte, um den Namen der Nienburgerin zu notieren, verstand sich von selbst.

Ebenfalls seit der Aktion am Montag zu haben ist der Flyer „Stolpersteine in Nienburg“. Er lädt zum einen dazu ein, gerne

auch selbst Recherchen zum Schicksal der jüdischen Familien anzustellen und Vorschläge für neue Stolperstein-Standorte einzureichen, zum anderen ruft er dazu auf, Patenschaften für die Stolpersteine zu übernehmen.

Weitere Informationen erteilen Dr. Eilert Ommen unter 0 50 21/1 24 61, Cornelia Kramer unter 0 50 21/87-221, oder Patricia Berger unter 0 50 21/87-235.

IN KÜRZE

Versammlung zu den „Segelwiesen“

Nienburg. Am morgigen Montag, 25. Februar, lädt die Stadt Nienburg alle interessierten Bürger zu einer Informationsveranstaltung zum geplanten Baugebiet „Segelwiesen“ in Nienburg ein. Beginn der Bürgerversammlung ist um 19 Uhr im Begegnungszentrum Sprotte.

Infos zum „roten Geschäftsfaden“

Nienburg. Die Wirtschaftsförderung im Landkreis Nienburg lädt ein zur Informationsveranstaltung „Businessplan – Der rote Geschäftsfaden“ am kommenden Donnerstag, 28. Februar, um 19 Uhr in der Volkshochschule Nienburg, Rühmkorfstraße 12 in Nienburg. Jeder Gründer, der zum Firmenstart einen Kredit von der Bank und eventuell noch weitere Fördermittel benötigt, weiß es: Ohne einen überzeugenden Businessplan geht gar nichts. Aber nicht nur für die Geldgeber, sondern für jeden angehenden Unternehmer ist der Businessplan eine wichtige Entscheidungshilfe. Die WIN bittet um Anmeldung unter 05021/88 77 72-0.

Brillen – Kontaktlinsen



Hans Krebs GmbH
31582 Nienburg – Hafestraße 6
Telefon (050 21) 91 21 57
www.brillenshop-nienburg.de

Seit über einem Jahr Ihre erste Adresse in Nienburg

Die ereignisreichen letzten Jahre und die große industrielle Nachfrage nach Gold und Silber haben zu einem rasanten Anstieg der Kurse geführt. Nicht zuletzt deshalb ist der Goldkurs 2012 auf ein Rekordhoch geklettert und steht derzeit bei deutlich über 40.000 Euro das Kilo. Folglich entschließen sich immer mehr Menschen dazu, in ihren Schmuckschatteln zu kramen, wo nicht selten wahre Schätze entdeckt werden, die sie bei Der GOLDMANN® sofort und schnell in Geld umwandeln können.

Ein Vorsortieren der Ringe, Golduhren oder Zahnkronen (auch mit Zahnresten) ist bei Der GOLDMANN® nicht nötig. Sabine T. beispielsweise entdeckte beim Aufräumen in der Wohnung Goldketten, die sie von ihrer Oma geerbt hatte. „Weil sie damals für mich zu altmodisch wirkten, habe ich sie schnell vergessen“, erzählt sie. „Mit dem Geld werde ich mir eine Freude machen und der Rest wird für später zurückgelegt.“ Wert des Goldschatzes: rund 645 Euro.



Beim GOLDMANN gibt es sofort Bargeld für Ihre wertvollen Goldstücke.

„Vielen Kunden gefällt es besonders gut, dass sowohl die Begutachtung als auch die Bewertung vor ihren Augen stattfindet“, sagt Seven, Chef von Der GOLDMANN® in Nienburg. Die schnelle, diskrete und unkomplizierte Abwicklung wundert unsere Kunden des Öfteren. Viele fassen leider erst nach langem Hin und Her den Entschluss, uns zu besuchen, sind dann aber umso zufriedener! „Ich glaube, die Marke von 35.000 Euro pro Kilo Feingold war für viele die magische Grenze“, sagt

Seven von Der GOLDMANN®. Wer zum Beispiel im Jahr 1970 ein breites italienisches Armband für 500 Mark gekauft hat, bekommt heute dafür möglicherweise 600 Euro angerechnet“, sagt Seven. Die Firma Der GOLDMANN® hat sich mit ihren vielen Standorten in Deutschland auf den Altgoldankauf spezialisiert!

Wählen Sie den sicheren Weg und lassen Sie sich von Fachleuten beim Verkauf Ihres Edelmetalls freundlich und seriös beraten.

GOLDANKAUF

ALTGOLD · BRUCHGOLD · SILBER · ZAHNGOLD · GOLDMÜNZEN UND -BARREN · GOLDUHREN

Unverbindliche und seriöse Wertermittlung | Keine Verkaufsverpflichtung | Sehr hohe Ankaufspreise | Sofort Bargeld für Ihr Edelmetall

Kommen Sie gerne spontan vorbei!



Der **GOLDMANN®** ist da!

Unsere Kunden kommen sogar aus Eyrstrup, Rehburg-Loccum und Steyerberg.

Sofort BARGELD

Wir zahlen auch SAMMLERWERTE!

Lange Straße 70 (gegenüber Netto)
31582 Nienburg

Tel. (0 50 21) 9 22 92 89 · Von 10 bis 17 Uhr geöffnet!

Komplette Übersicht unter:
www.dergoldmann.com

GUTEN TAG



VON EDDA HAGEBÖLING

Watte im Kopf, Nasenspray und Taschentücher immer in Reichweite, Hals- und Ohrenschmerzen ohne Ende, gegen Abend Schüttelfrost und am liebsten nur auf dem Sofa liegen, schlafen oder sich vom Fernseher vollsäuseln lassen. Das ist ohne Frage die Light-Variante der Grippewelle, die den Landkreis zurzeit fest im Griff hat. Und gegen die so recht kein Kraut gewachsen ist. Der medizinische Laie mag vielleicht gedacht haben: kurz zum Arzt, sich ein Antibiotikum verschreiben lassen und spätestens nach drei Tagen wieder fit sein. Irrtum. Gegen einen grippalen Infekt hilft nur: Paracetamol, Ruhe und viel trinken... Wieder was dazu gelernt. Dieser sogenannte grippale Infekt ist auch der Grund dafür, dass die 120 Grundschüler aus Drakenburg, Haßbergen und Heemsen, die das Polizeioberwachungs-Niedersachsen zu sich eingeladen hatten, etwas länger auf den versprochenen Bericht warten mussten. Genauso wie der Spanisch-Kurs von Simone Volkhausen, der jetzt weiß, dass Vokabeln pauken auch Sinn machen kann. Oder Horst Friedrichs, der zwei Tage lang vom NDR begleitet wurde, weil in der Reihe „Quergelesen“ ein kleiner Beitrag über Nienburgs ersten Regionalkrimi erscheinen soll. Aber in dieser Ausgabe sind sie nun nachzulesen, die Begebenheiten, die grippetechnisch bedingt etwas auf sich warten ließen. Zu lesen ist aber auch, dass in Nienburg mittlerweile 19 Stolpersteine verlegt wurden. Kleine, mit einer Messingplatte versehene Betonklötzchen, die in der Stadt an insgesamt sieben Stellen an die Schicksale der jüdischen Familien, die bis zur Machtergreifung der Nazis in Nienburg gelebt haben, erinnern. Aufgefallen ist, dass die jüngste Stolperstein-Aktion bereits von deutlich mehr Interessierten verfolgt wurde als beim letzten Mal. Das ist gut.

Montagsangebot am 25.2.:
Haarfärbung komplett inkl. Haarkur, Schnitt und Finish **50,- €**
Friseur Meyer
Georgstr. 2, 31582 Nienburg
Telefon (05021) 3256



„Quergelesen“: NDR drehte bei Horst Friedrichs

Jerry-Cotton-Autor Horst Friedrichs und sein Nienburg-Krimi „Opferwissen“ standen zwei Tage lang im Mittelpunkt der Dreharbeiten, die Katrin Heineking, freie Mitarbeiterin des NDR in Hannover, und ihre Kollegen Michael Uphoff (Kamera) und Ines Stab (Ton) nach Hoya geführt hatten. Für einen etwa sechsminütigen Beitrag, der im Rahmen der Sendereihe „Quergelesen“ ausgestrahlt werden soll, las Horst Friedrichs zunächst Passagen aus seinem ersten Weser-Krimi, Im Mittelpunkt der Handlung steht Chefermittler Martin Morlock,

der den Mord an Katrin Peters, einer Freundin von Laura Feldmann, einer Studentin der Polizeiakademie Nienburg,



aufklären muss. Gemeinsam mit Freunden hatten sie am Vorabend eine Feier des Nienburger Jazz-Clubs besucht. Die Dreharbeiten fanden zum einen im Wohnhaus von Horst und Helen Friedrichs, zum anderen aber auch

im Kino in Hoya statt. Die Protagonisten in dem Beitrag sind Laienschauspieler der Sing- und Spielgemeinschaft Rohrsen um Renate und Manfred Dopieralski. Horst Friedrichs hatte das Ehepaar Dopieralski im Rahmen der Veranstaltungsreihe „Literatur in der Mensa“ in Heemsen kennengelernt. Martin Morlock wird in dem Beitrag von Torsten Puvogel, Leiche Katrin von Julia Rabinig und Mörder Viktor von André Schäfer gespielt. Wann der Beitrag gesendet wird, war zum Zeitpunkt der Dreharbeiten noch nicht bekannt.

Hageböling

„Ich war fremd...“

Französische Frauen gestalten den Weltgebetstags-Gottesdienst

Landkreis. Unter dem Motto: „Ich war fremd - ihr habt mich aufgenommen“ treffen sich am Freitag, 1. März, Frauen und Männer in mehr als 170 Ländern, um Gottesdienste zum Weltgebetstag zu feiern.

Diesmal kommt der Weltgebetstag aus einem Land mitten

dell integrieren. In den öffentlichen Debatten spielen daher die Integrationsthemen und die Frage nach der Rolle des Islam eine wichtige Rolle. Daher ist den französischen Weltgebetstagsfrauen die Überwindung von Vorurteilen und Abgrenzung gegenüber Fremden besonders wichtig.

Rund sieben Millionen Migrantinnen und Migranten leben in Frankreich, das entspricht in etwa elf Prozent der Gesamtbevölkerung. Etwa die Hälfte der Zuwanderer kommt aus Afrika, vor allem aus Algerien und Marokko. Zwischen fünf und zehn Prozent der Einwohner Frankreichs sind Muslime. Es ist allerdings nicht genau bekannt, wie viele von ihnen ihren Glauben praktizieren. Frankreich steht weltweit auf Platz sechs der Länder, die Einwanderer aufnehmen.

Die Zuwanderer prägen vor allem das Alltagsleben in den großen Städten. Besonders in den Vorstädten von Paris, Lyon und Marseille, wo überwiegend Migrantinnen und Migranten leben, gibt es massive, soziale Spannungen.

In den „Banlieues“ mangelt

es an geeignetem Wohnraum, die Mietpreise sind sehr hoch und die öffentliche Infrastruktur ist häufig unzureichend. Der Lebensalltag von Jugendlichen in diesen Vorstädten ist geprägt von Perspektivlosigkeit und Diskriminierungserfahrungen.

Band- u. Batteriewechsel sofort
Uhren Service Frank Juschkat
Zertifizierter Fachbetrieb
Uhrservice-Meisterbetrieb
Friedrich-Ludwig-Jahn-Straße 21 · 31582 Nienburg
Tel. (05021) 603 94 93 · Uehrens@juschkat.info

Frankreich ist heute in Europa aber auch der Vorreiter beim Thema Vereinbarkeit von Familie und Beruf.

Eine konsequente Familienpolitik seit Ende des Zweiten Weltkriegs hat zur höchsten Geburtenrate in Europa mit durchschnittlich 2,3 Geburten pro Frau geführt.

Frankreich gilt in Europa als Modell für einen laizistischen Staat. Das heißt, es besteht eine strikte Trennung zwischen Staat und Religion sowie eine staatliche Neutralität in religiös-weltanschaulichen Fragen. DH

Uhren · Schmuck · Brillen
Siepel Juwelier
Gegründet 1895
Lange Straße 99 · Nienburg
Tel. (05021) 21 37 · www.siepel.de

in Europa: Frankreich. Als die französischen Weltgebetstagsfrauen im Jahr 2007 vom Internationalen Weltgebetstagskomitee ihre Losung bekamen, war noch nicht abzusehen, wie aktuell dieses Thema auch im Jahr 2013 sein würde. Migration ist für Frankreich ein zentrales Thema geworden.

Frankreich blickt auf eine lange Tradition der Zuwanderung zurück, bis heute versteht sich das Land aber nicht als multikulturelle Gesellschaft, sondern will Menschen aus verschiedenen Ländern in sein Staatsmo-

Sonnenbrille

Sonnenbrille €49,- Komplettpreis Fassung + Gläser

Mit 100% UV-Schutz

Auch als Gleitsicht-Sonnenbrille mit getönten Kunststoffgläsern für €149,- erhältlich.

SEHEN & HÖREN.
Andreas Pröttsch
AUGENOPTIKER- UND HÖRGERÄTEAKUSTIKER-MEISTER
WILHELMSTRASSE 21
31582 NIENBURG · 0 50 21/21 31

SCHLÜSSEL-ZENTRALE NIENBURG GMBH

Beim Einbruch wurden Ihre Tür- oder Garagenschlösser beschädigt? Sie brauchen individuell angefertigte Fenstergitter? Dann kommt Stefan Lamping gern zu Ihnen!

aks-Schlüssel-Zentrale Kalusche
LANGE STR. 35 · NIENBURG · TEL. (0 50 21) 23 56 oder 41 31

Scharfe Preise!

Der Countdown läuft... Scharfe Eröffnung am Freitag, 1. März, Punkt 9.00 Uhr

Holzprojekte Nienburg
Hannoversche Str. 154 · 31582 Nienburg
Tel. 0 50 21 - 9 24 98 66 · www.holzprojekte.com

Party-Service
MARTIN
Inhaber: Frank Sawitzki

Mittagstisch ab 11.00 Uhr

Montag, 25. 2. 2013: Tortellini-Schinken-Gemüseauflauf Salat 5,00	Donnerstag, 28. 2. 2013: Grünkohl Wurst, Kasseler, Kartoffeln 5,00
Dienstag, 26. 2. 2013: Asiatische Geflügelpfanne Reis 5,00	Freitag, 1. 3. 2013: Gefüllte Paprika Kartoffeln, Salat 5,00
Mittwoch, 27. 2. 2013: Erbsensuppe mit Würstchen 2,70	Party-Service Fragen Sie uns! Wir beraten Sie gern. www.nienburg-party-service.de

Angebot des Monats: Schweinefilet
in grüner Pfeffersauce, gemischte Gemüseplatte, Kartoffelgratin ab 10 Personen, pro Person **10,00 €**
Bringservice 7,- € innerhalb Nienburgs, außerhalb 10,- €

Hannoversche Straße 96 · 31582 Nienburg · Telefon/Fax (05021) 2633

Winterschlussverkauf bei fensterAGENTUR.de
** Aktionen für Fenster und Haustüren **

fensterAGENTUR.de
GF Guido Kaßing
Ausstellung
Mühlentorstraße 43
31547 Rehburg
Tel. 05037 - 966990
Mo-Fr 08-18 Uhr
Sa 10-14 Uhr



Theaterfreizeit in den Osterferien

Nienburg. Die evangelische Jugend im Kirchenkreis Nienburg bietet in den Osterferien vom 18. bis 22. März für Mädchen und Jungen von acht bis zwölf Jahren eine Theaterfreizeit zum Thema Orient an. Die Kosten betragen 50 Euro pro Kind, die Organisatoren bitten darum, die Fahrt zum Freizeitort Drübbberholz (bei Dörverden) muss eigenständig (oder in Fahrgemeinschaften) organisiert werden. Anmeldungen nimmt Diakonin Berit Busch per Email unter Berit.Busch@evlka.de oder telefonisch unter der Nummer 0 50 21/97 96 53 entgegen. **DH**



Polizei-orchester begeisterte in der Heemser Sporthalle

Einen ganz besonderen Musikunterricht erlebten die Dritt- und Viertklässler der Grundschulen Drakenburg, Haßbergen und Heemsen. Niemand Geringeres als das Polizeimusikkorps Niedersachsen war in die Turnhalle nach Heemsen gekommen, um den rund 120 Mädchen und Jungen einen ebenso unterhaltsamen wie informativen Vormittag zu

bereiten. Die Schülerinnen und Schüler konnten nicht nur bekannte Melodien erraten, sondern lernten auch die verschiedensten Instrumente kennen. Besonders für Annette Grünberg, Musiklehrerin der Grundschule Haßbergen, ging mit dem Auftritt des Polizeiorchesters ein langgehegter Wunsch in Erfüllung. Bereits 2011 hatte sie

sich um den Besuch des hochkarätigen Ensembles beworben. Mit den Schulworkshops verfolgt das Polizeiorchester zwei Ziele. Zum einen möchten die Musiker den Musikunterricht in den Schulen ergänzen, zum anderen soll den Kindern die Scheu vor Frauen und Männern in Uniformen genommen werden. Stärken konnten sich die rund 40 Musikerinnen und

Musiker im Anschluss an ihr Gastspiel mit all den Leckereien, die die Schülerfirma der Schule vorbereitet hatte, der Bauhof der Samtgemeinde Heemsen hatte dafür gesorgt, dass ein Teil der Halle mit einem vom TSV Eustrup zur Verfügung gestellten Teppich ausgelegt und mit Stühlen bestückt werden konnte. **Hagebölling**

Wertcoupon
Zertifizierter GOLDANKAUF seit über 28 Jahren
 Pro Gramm Feingold 30 €
 Beispiel-Rechnung:
 Sie besitzen z.B. 15 Gramm
 585er Goldschmuck, dafür erhalten Sie von uns
261 €
Wir suchen dringend Zahngold
Bargeld für Ihr Gold/Zahngold, Schmuck, Münzen
Wir kaufen alles aus Gold + Silber
 GoldXL.de
www.goldxl.de
GoldXL GmbH
 Inh. M. Ahlden
 Hannoversche Straße 67
31582 Nienburg
 Öffnungszeiten:
 Mo. – Fr. 10.00 – 13.00 Uhr
 und 14.00 – 18.00 Uhr
 Sa. 10.00 – 13.00 Uhr
Telefon (051 61) 9 85 80

„Aktiv gegen Rechtsextremismus“

Am 12. März „Jugendkongress für Demokratie & Zivilcourage“ im Kulturwerk

Nienburg. Mit dem „Jugendkongress für Demokratie & Zivilcourage“ am 12. März im Nienburger Kulturwerk bietet das WABE-Netzwerk im Rahmen der Internationalen Wochen gegen Rassismus wieder sechs Workshops für Schülerinnen und Schüler zu den Themen „Aktiv gegen Rechtsextremismus“, „Rassismus im Sport“, „Rechtsextreme Musik“, „Welt

der Vielfalt“ und das Planspiel „Beste aller Welten - Jugendzentrum Rüsselheim“ an. Erstmals haben die Schülerinnen und Schüler in Nienburg die Möglichkeit, im Rahmen eines Jugendkongresses an einen Blue-Eyed-Workshop teilzunehmen, bei dem sie sehr intensiv Alltagsrassismus reflektieren können. Zusätzlich wird ein Workshop für Lehrkräfte ange-

boten, in dem Handlungsmöglichkeiten aufgezeigt werden und Unterrichtskonzepte diskutiert werden können. Die Teilnahme ist kostenlos für Schülerinnen der Weser-Aller-Region. Das Projekt wird im Rahmen des Bundesprogramms „Toleranz fördern - Kompetenz stärken“ durch das Bundesministerium für Familie, Senioren Frauen und Jugend“, dem Nieder-

sächsischen Beratungsnetzwerk gegen Rechtsextremismus beim Landespräventionsrat, dem Verein Niedersächsischer Bildungsinitiativen (VNB) und durch das Landessozialministerium gefördert. **DH**
Anmeldung und weitere Informationen unter wauer@wabe-info.de oder 0 42 31/ 67 62 22.

Communauten erforschen ihre Heimat

Förderprogramm für Kinder und Jugendliche: am 4. März Informationsveranstaltung

Nienburg. Das Ausschreibungsverfahren des Heimaterkundungsprogramms „Communauten 2013/2014“ hat begonnen. Bis zum 19. April können sich interessierte Institutionen wie Schulen, Museen und Vereine bei der Stiftung Niedersachsen um insgesamt 40 000 Euro För-

dergelder bewerben. Ziel des Communauten-Programms ist es, die Entdeckerlust von Kindern und Jugendlichen an der eigenen Heimat zu wecken, regionale Identität und Kulturbewusstsein zu fördern und eine Auseinandersetzung über Geschichte und Gegenwart anzu-

regen. Lehrer, Studenten, Kunst- und Museumspädagogen oder erfahrene Stadtführer unterstützen dabei die jungen Forscher. Es werden fünf niedersächsische Projekte ausgewählt, bei denen Kinder und Jugendliche ihre Region erkunden, über kulturelle und historische Zusam-

menhänge ins Gespräch kommen und ihre Erkenntnisse – als Communauten – an Gleichaltrige weitergeben. In Nienburg lädt die Stiftung Niedersachsen am 4. März von 11 bis 12.30 Uhr im Kulturwerk zu einer Communauten-Informationsveranstaltung ein. **DH**

Lesen lernen bei der VHS

Nienburg. Der VHS-Kurs „Lesen und Schreiben für Erwachsene“ beginnt am morgigen Montag, 25. Februar, um 19:30 Uhr. Er bietet erwachsenen Interessenten die Möglichkeit, auch nach der Schulzeit noch in freudlichem Rahmen lesen und schreiben zu lernen. In der Bundesrepublik Deutschland leben mindestens drei Millionen Deutsche, die nur über unzureichende Lese- und Schreibkenntnisse verfügen. Schriftliche Informationen erreichen sie nicht. Sie brauchen Hilfe beim Ausfüllen von Formularen, und Briefe und Notizschreiben wird für sie zu einem unüberwindbaren Hindernis. Für diese Personengruppe werden spezielle Unterstützungsmaßnahmen angeboten. Auch an der VHS Nienburg können Betroffene das Lesen und Schreiben individuell in kleinen Gruppen neu erlernen. Anmeldung und weitere Informationen bei der Volkshochschule Nienburg unter 05021-967-600. **DH**

Flohmarkt bei der Holtorfer SV

Holtorf. Am 10. März veranstaltet die Holtorfer Sportvereinigung in den Hallen am Dobben ihren Frühjahrsflohmarkt. Neben dem Handeln und Feilschen jeglicher Waren von privat an privat kommt auch das leibliche Wohl nicht zu kurz, dafür sorgt das reichhaltige Kaffee- und Tortenbuffet. Die HSV bietet auch wieder einen großen Bücherflohmarkt an. Auf diesem werden gespendete Bücher für die Jugendarbeit günstig angeboten. Bücherspenden werden noch gern entgegen genommen. Verkäufer können ab 13 Uhr mit dem Aufbau der Stände beginnen, der Verkauf beginnt um 14 Uhr. Anmeldungen werden am Montag, dem 25. Februar, und Dienstag, 26. Februar, jeweils von 18 bis 20 Uhr unter 01 74/6 09 38 16 angenommen. Restplätze werden am Veranstaltungstag ab 13 Uhr vergeben. Vereinsmitglieder entrichten eine selbstgebackene Torte als Standgebühr, für Vereinsfremde beträgt die Standgebühr 15 Euro. **DH**

COMP-PRO GMBH
 Mobotix IP - Videosysteme Security-Vision-Systeme
 vom SecurePartner
mobotix@comp-pro.de
 Telefon (050 24) 88725-0

IN KÜRZE

Flohmarkt in der Kita „Löwenzahn“

Erichshagen-Wölpe. In der Kindertagesstätte „Löwenzahn“ an der Wölper Straße in Erichshagen-Wölpe findet am kommenden Sonntag, 3. März, von 14 bis 16 Uhr ein Flohmarkt statt. Stand-Anmeldungen werden vormittags unter der Telefonnummer (0 50 21) 91 62 23 oder ab 20 Uhr unter der Nummer 0 50 21/60 42 88 entgegen genommen. Auf die Besucherinnen und Besucher wartet neben einem umfangreichen Angebot an gut erhaltenen gebrauchten Sachen auch eine Kaffee- und Kuchentafel. **DH**

Bürgersprechstunde mit Katja Keul

Nienburg. Die Nienburger Bundestagsabgeordnete Katja Keul führt am Dienstag, dem 5. März, von 17 bis 20 Uhr eine Bürgersprechstunde durch. Ihr Wahlkreisbüro in Nienburg, Wallstraße 2a, steht an diesem Tag allen Bürgerinnen und Bürgern offen, die Fragen, Sorgen oder Meinungen direkt an die Abgeordnete richten möchten. Interessierte können unter 05021/922925 einen Gesprächstermin vereinbaren. Per E-Mail ist die Abgeordnete unter katja.keul@wk.bundestag.de zu erreichen. **DH**

Mit Kneipp-Verein und MTV nach Baltrum

Nienburg. Der Kneipp-Verein und der MTV Nienburg fahren vom 28. Juni bis 5. Juli nach Baltrum. Anmeldungen nimmt Angelika Frei unter 0172-1033806 entgegen. **DH**

Christliche Jenseitsvorstellungen

Nienburg. Am kommenden Sonnabend, 2. März, findet im Gemeindehaus St. Martin von 9 bis 11.30 Uhr ein Frauenfrühstück zum Thema „Und ich werde bleiben im Hause des Herrn immerdar - christliche Jenseitsvorstellungen“ statt. Um Anmeldung wird gebeten bis Mittwoch, 27. Februar, im Kirchenbüro, Telefon (0 50 21) 91 63 10. **DH**

Freundliche Gastlichkeit seit 1886
Deutsches Haus
 Restaurant und Hotel
Liebenau
 Lange Straße 59
 Telefon (050 23) 98 28-0
info@dthaus.de
Zu Beginn des Frühlings: Osterbrunch an beiden Feiertagen von 11.00 Uhr bis 14.00 Uhr
 Kinder bis 6 Jahre können kostenfrei essen,
 6 bis 12 Jahre 1,- € pro Lebensjahr
Karfreitag empfehlen wir besonders eine große Fischauswahl à la carte
 Über Reservierungen würden wir uns freuen!
Ihr Deutsches-Haus-Team!

Kreative Bad-Ideen von den Experten

SULINGER STRASSE 1
 27305 BRUCHHAUSEN-VILSEN
INFO@GOECKELER-HASSELHOP.DE
 TEL. 0 42 52 - 51 200 15

RUFEN SIE UNS AN: (0 42 52) 51 200 15

WIR BAUEN BÄDER!

DIE BÄDERAUSSTELLUNG
in Bruchhausen-Vilsen

BESUCHEN SIE UNSERE AUSSTELLUNG: MO. - FR.: 9 - 12 Uhr & 13 - 18 Uhr; SA.: 9 - 12 Uhr

IHRE VORTEILE AUF EINEN BLICK:

- ✓ STAUBFREIES ARBEITEN
- ✓ FERTIGSTELLUNG IN 10 TAGEN
- ✓ INDIVIDUELL GEPLANTE BÄDER
- ✓ BERATUNG - PLANUNG - AUSFÜHRUNG AUS EINER HAND
- ✓ BADCHECK MIT BERATUNG BEI IHNEN VOR ORT - KOSTENLOS

Jeden 1. Sonntag im Monat (14.00 - 18.00 Uhr) Schautag!

WWW.GOECKELER-HASSELHOP.DE

Heute gehört ein Badezimmer mit geschmackvoller Einrichtung einfach zum guten Lebensgefühl dazu. Sollten die Bäder früher funktionell und zweckmäßig sein, sind sie heute hingegen individuell und durch Wohnlichkeit geprägt. Wer ein Bad nach seinen persönlichen Ansprüchen und Vorstellungen bauen und einrichten möchte, ist in der Bäderausstellung in Bruchhausen-Vilsen genau richtig. Denn die Geschäftsführer Patrick Göckeler und Florian Hasselhop haben es sich auf die Fahne geschrieben, aus einem Raum ein Zuhause zu machen. „Wir bauen Bäder mit Leidenschaft“, sagen die beiden Unternehmer. Aber auch für andere Räume bietet das zehnköpfige Team das gesamte Portfolio an Arbeiten an. Die Badexperten verlegen Fliesen und Naturstein im Innen- und Außenbereich und übernehmen Putz- und Estricharbeiten sowie alles rund um den Trockenbau. Maler- und Tischlerarbeiten umfassen das Angebot ebenso wie die Bereiche Heizung, Sanitär und Elektrik. Sämtliche Arbeitsschritte besprechen und planen die Badexperten in Absprache mit den Kunden. Deren Traumbad entsteht aus einer Hand und ohne Subunternehmer. Die Raumgestaltung in 3D, die Innenarchitektur und die Baukoordination gehören ebenfalls zu den Aufgaben des Bäderausstellungs-Teams. Neben den klassischen Installations- und Fliesenarbeiten kümmern sich die Bad-Profis auch um Accessoires, Leuchten, Teppiche, Gardinen, Tapeten und mehr. Innerhalb von zehn Tagen schaffen es die Mitarbeiter, einen kompletten Raum fertig zu stellen. Dank spezieller Staubabsaugung ist die Sanierung weitestgehend staub- und schmutzfrei. Wichtig ist es Patrick Göckeler und Florian Hasselhop, die Wünsche der Kunden stets professionell umzusetzen: „Wir wollen keine Standardbäder bauen, sondern individuelle, auf die Bedürfnisse der darin lebenden Personen zugeschnittene Bäder, unabhängig von der Größe des Budgets. Das heißt, auch mit schmalen Geldbeutel außergewöhnliche und besondere Bäder zu schaffen.“ Um individueller auf die Kundenwünsche eingehen zu können, empfiehlt sich oftmals der Einbau von handgefertigten Badmöbeln. Ob Qualität, Timing, Budget oder Stil: Die Besitzer und Mitarbeiter der Bäderausstellung haben den Anspruch, dass immer alles stimmt. In den Räumen der Bäderausstellung zeigt das Team wechselnde Möbelprogramme. Die ausgestellten Stücke bieten vielseitige Kombinationsmöglichkeiten. www.goeckeler-hasselhop.de

Auch Spanier haben Hobbys

Am MDG tauschen die Sechstklässler Emails mit Schülern in Teruel aus

VON EDDA HAGEBÖLLING

Nienburg. Weil Simone Volkhausen sich einerseits noch gut daran erinnert, wie langweilig reines Vokabellernen sein kann, andererseits aber weiß, wie toll es ist, sich in einer fremden Sprache verständigen zu können – von den Chancen auf dem Arbeitsmarkt ganz zu schweigen – hat sich die Lehrerin am Nienburger Marion-Dönhoff-Gymnasium für ihren neuen Spanischkurs etwas Besonderes ausgedacht. Die Sechstklässler, die sich dafür entschieden hatten, Spanisch als zweite Fremdsprache zu wählen, tauschen seit kurzem Emails, Videobotschaften und demnächst auch Ostergrüße mit gleichaltrigen Schülerinnen und Schülern in Teruel (Region Aragón) aus.

Darum wissen die MDGler beispielsweise bereits, dass auch spanische Kinder gerne Tennis, Volleyball oder Fußball spielen, eine Playstation oder eine Wii besitzen und gerne tanzen oder schwimmen. Im Grunde also die gleichen Hobbys haben, wie sie selbst.

Die Kinder aus Teruel hatten es ihnen geschrieben. In der Fremdsprache, die sie ebenfalls seit Schuljahresbeginn erlernen: Deutsch. Und genauso gut sind die Schülerinnen und Schüler aus Spanien jetzt über die



Auch spanische Schüler haben Hobbys. Am MDG in Nienburg tauschen die Sechstklässler um Simone Volkhausen regelmäßig Emails mit gleichaltrigen Schülerinnen und Schülern in Teruel aus. Hageböling

Schützlinge von Simone Volkhausen informiert. Auch sie mussten sich kurz vorstellen. In Spanisch versteht sich. Intensiviert wurde der persönliche Austausch mittlerweile durch eine kurze Videoaufnahme, in der jeder Schüler zwei, drei Sätze zu seiner Person sagen sollte.

Auf dem weiteren Lehrplan des Spanischkurses von Simone Volkhausen steht die Vorstellung der beiden Wohnorte. Sehr

zu ihrer Freude in der Muttersprache. Allerdings mit der Konsequenz, den gleichartigen Schriftwechsel aus Spanien dann brav übersetzen zu müssen.

Weiter geht es dann vor den Osterferien. Die Kinder schicken sich gegenseitig Briefe, in denen sie ihrem Gegenüber schildern, wie in ihrem Land Ostern gefeiert wird.

Dass auch die Schülerinnen und Schüler in Teruel von ihrer

Lehrerin unterstützt werden, versteht sich von selbst.

Simone Volkhausen tauscht sich mit ihrer Kollegin regelmäßig über die weitere Vorgehensweise aus.

Und natürlich hat man auch in Spanien erkannt, dass es spannender ist, die angeblich ja so schwere deutsche Sprache zu erlernen, wenn zu all der Theorie auch der Spaß in den Unterricht Einzug hält.

Spitzenplätze für das MDG im JUFO-Wettbewerb

Am bundesweiten Wettbewerb „Jugend experimentiert“ und „Jugend forscht (JUFO)“ nahm Nienburgs Marion-Dönhoff-Gymnasiums in den Fächern Biologie und Arbeitswelt mit zwei Gruppen teil. Die regionale Auswahlentscheidung fand in den Räumen der Firma Nexans in Hannover statt. Ein 1. und ein 2. Platz waren der Lohn der Arbeit der letzten Wochen. Die Erstplatzierten im Fach Biologie messen sich Anfang März mit anderen Regionalsiegern in der zweiten Runde des Wettbewerbs an der Universität Oldenburg. Im Fach Biologie untersuchten Djamilia Huneke und Sina Wille systematisch die Wirkung von Desinfektionsmitteln an bakterienverseuchten Händen. Sie verglichen dabei kommerzielle Desinfektionsmittel mit einer selbst hergestellten Desinfektionsflüssigkeit aus Isopropanol. Bakterienstämme der Sorte E.coli Nissle 1917 aus einem Medikament wurden erfolgreich bekämpft. Das eigene Mittel war dabei das wirkungsvollste.



Die Konzentration von Kohlenstoffdioxid während des Unterrichts in einem Klassenraum am MDG war der Forschungsgegenstand von Vivien Michelis und Alexander Mucha. Mit einer raffinierten Schaltung erfassten die beiden Jungforscher während der Langzeitmessung Pausenzeiten, Fenster- und Türöffnungen und

natürlich die CO2-Konzentration im Unterrichtsraum; mit dem Ergebnis: Das Lüftungskonzept am MDG muss wohl überdacht werden. Das Bild zeigt das MDG-Team Sina Wille, Djamilia Huneke, Alexander Mucha, Lehrkraft Stefan Adolph und Vivien Michelis (von links) im Anschluss an die Preisverleihung. privat

„Pustebume und Biodiversität“

Nienburg. Nicht nur unter Naturliebhabern bekannt sind die Brüder Hermann und Heinrich Benjes. Seit über 30 Jahren treten sie für die Schaffung von Feldhecken in Deutschlands Agrarlandschaft ein. Das von ihnen entwickelte Prinzip der Nutzung von Gehölzschnitt zur Anlage neuer Hecken, den so genannten „Benjeshecken“ findet im Biotopverbund und Arten-

www.RENAS-REISEN.de

schutz Anwendung. Ihr Engagement gilt bis heute als einzigartiges Flurbelebungs-konzept. Die Anlage von Benjeshecken wurde in den 90er Jahren im Bundesland Sachsen sogar per Ministererlass gefördert.

Am morgigen Montag, 25. Februar, wird Heinrich Benjes um 19:30 Uhr in die VHS Nienburg kommen. In seinem Vortrag „Was hat die Pustebume mit Biodiversität zu tun“ wird er über Biodiversität, Naturerleben und gesellschaftliche Veränderungen durch aktiven Naturschutz berichten. An der Abendkasse wird eine Gebühr von fünf Euro erhoben.

Zu Hause leben, zu Hause pflegen!

Pflegeteam Babette GmbH

Ihr Pflegedienst seit 1993 in Stolzenau und Umgebung

Bürgermeister-Heuvelmann-Str. 8 - 31592 Stolzenau
Tel. 05761 / 77 47

<http://www.pflegeteam-babette.de> - Email: info@pflegeteam-babette.de

SCHLÜSSEL-ZENTRALE NIENBURG GMBH

Sie möchten Ihre Terrassentür oder Ihre Fenster auf Pilzkopfbeschläge umrüsten?
Horst Dohmeyer und Ulrich Gohl beraten Sie gern!

aks-Schlüssel-Zentrale Kalusche
LANGE STR. 35 · NIENBURG · TEL. (0 50 21) 23 56 oder 41 31



Aufarbeiten und Beziehen von:
• Polstermöbeln
• Auflagen für Boote & Wohnmobile
• Autositze
• Seitenverkleidung
• Motorradsitzbänke u.v.m.

André Jantke
Raumausstatter/Sattler

Zum Meerbruch 29 · 31547 Rehburg-Loccum/OT Winzlar
Tel. (0 50 37) 96 80 85 · Fax (0 50 37) 30 03 47
Mobil 01 74 - 4 18 08 57 · www.aj-polster-sattlerei.de

Gute Beratung muss nicht immer teuer sein!

Schlummer-Steppdaunendecke 135/200	269,00 €	199,00
155/200	299,00 €	239,00
155/220	329,00 €	269,00
Federkopfkissen 80/80, weiße Gänsehalsdaune	54,95 €	39,95
Kamelhaar Duo-Einziehdecke 135/200	129,00 €	129,00
155/200	199,00 €	149,00
155/220	249,00 €	169,00
Kaltschaummatratze 90/200, 100/200	529,00 €	399,00
Kaltschaummatratze 90/200, 100/200	649,00 €	499,00
Lattenrost Comfort RF 90/200, 100/200	249,00 €	189,00
Faser-Steppbett Kombi 135/200	129,00 €	99,95
155/220	149,00 €	119,95
Faserkopfkissen 80/80	44,95 €	34,95
Latex Nackenstützkissen	64,95 €	49,95



Ihr Spezialist für Betten, Bettwäsche, Tischwäsche, Frottierwaren

Unser Party-Service bis zum 31. März 2013: für je 10 Personen

Süchtings Hochzeitsuppe* m. Eierstich, Mettklößchen, Nudeln, Geflügelbraten, Blumenkohl	39,-
Süchtings Saunasuppe* Bratenstücke im Ganzen, Zwiebeln, Sahne, Käse, Kaviarbrötchen	39,-
Gem. Hähppchenplatte auf Brot mit Käse, Kasseler, Schinken, Mettwurst, Thüringer Mett, Hackbällchen, kleine Schnitzel, Jagdwurst	49,-
Rustikale Aufschnittplatte mit Kasseler, Schweinebraten, Schinken, Sommermettwurst, Rindermettwurst, Grau- u. Schwarzbrot, Butter, Fleischsalat	49,-
Currywursttopf in Tomatencurrysauce, Ofenkartoffeln, Krautsalat	65,-
Party-Knüller 10 kl. Schnitzel, 10 Schaschlik in Currysauce, 10 Frikadellen, Pellkartoffelsalat mit Ei, Bohnensalat f. 10 Pers.	69,-
Knusprige Schweinshaxe mit Pilzen, Zwiebeln und Käse überbacken, Kartoffelgratin, Bohnensalat	75,-

Sahnegeschnetzeltes Reis oder Kartoffeln oder Spätzle, Bohnen- und Krautsalat	75,-
Krustenbraten oder Spanferkel Bratenstücke im Ganzen, Krautsalat oder Sauerkraut, Kartoffelbrei oder Brot	75,-
Schweinefiletspieße in Zigeunersauce, Djuvecreis, Krautsalat	79,-
Kalt-warmes Büffet* warmer Kasseler Braten, Schnitzel, Mettballchen, Mettwurst-Schinkenplatte, Kartoffel-, Nudel-, Karottensalat, Brot, Butter	79,-
Schweinefilet-Medaillons in Rahmsauce, Kartoffelgratin, Erbsen und Möhren	79,-
20 kleine Schweinerouladen Kartoffeln, Sauce, Apfelrotkohl oder Rosenkohl	79,-
Hähnchenbrust natur, in Zwiebel-Sahnesauce, Kartoffelsalat, Karottensalat	79,-
20 kleine Schnitzel mit Pilzen, Zwiebeln und Käse überbacken, Kartoffelgratin, Bohnensalat	79,-

Gyrosteller Pflanzengyros, Cevapcici, Roter Reis, Zaziki, Krautsalat, Peperoni, Zwiebelringe	85,-
Prinzenbraten Schmorbraten, gefüllt mit Schweinefilet, Kartoffeln, Sauce, Rotkohl	89,-
20 kleine Rinderrouladen Kartoffeln, Sauce, Prinzessbohnen	89,-
Winterbüffet Hähnchenkeule, Hähnchenschnitzel, Lummerbraten, Kartoffelgratin, Kartoffelsalat, Florida-Krautsalat, Bohnensalat, gemischte Hähppchen auf Brot	89,-
Hubertusbraten Rindfleisch gefüllt mit Pilzen u. Zwiebeln, Sauce, kl. Semmelkloße, Apfelrotkohl	89,-
70er-Jahre-Büffet Currywurst, Schaschlik, Mini-Frikadellen, kleine Wiener, Nudel- und Kartoffelsalat, Mettigel, Käsespieße, gefüllte Eier, Partybrötchen, Butter, Schokopudding und Sauce	119,-

Wintermenü 1* Hochzeitsuppe, Schweinefilet, Hähnchenbrust, Kartoffeln, Sauce, Kaisergemüse, Hollandaise, Karottensalat, Himbeer-Götterspeise m. weißer Mousse	129,-
Wintermenü 2* Rindfleischsuppe, Schweine- u. Rinderrouladen, Rotkohl, Kartoffeln, Krautsalat, Rote Grütze m. Vanillesauce	129,-
Grünkohl Kartoffeln, Kasseler, Rauchende, Bremer Pinkel + Wellfleisch 1 € + Bregenwurst 1 € + Ofenkartoffeln 1 €	79,-
Süchtings Erbsensuppe „satt“ mit 20 kleinen Wiener Würstchen	49,-
Sauerbraten Kartoffeln, Sauce mit Backobst, Butterbohnen	89,-

Warmes Mittagessen:	
Mo.: Mettbällchen in Kohlrabigemüse, Kartoffeln	4,50
Di.: Grünkohl Kartoffeln, Rauchende, Bremer Pinkel	4,80
Mi.: Pflanzengyros roter Reis, Krautsalat	4,80
Do.: Schnitzel Sauce, Kartoffeln, Gemüse	4,50
Fr.: Kasseler Nackenbraten Sauerkraut, Kartoffelbrei	4,80
Sa.: Hochzeitsuppe	3,00

Lieferservice über die Ostertage
28. 03. - 31. 03. 8.00 bis 19.00 Uhr
01. 04. 8.00 bis 14.00 Uhr

Unsere Wochenangebote vom 25. 2. bis 2. 3. 2013:	
Wochenknüller frisch	Th. Mett 1 kg 4,99
Paprika-Zwiebelgulasch 100 g	Aufschnitt 4-fach sortiert... 100 g -,79
Schweinerouladen gefüllt 100 g	Fleischsalat 100 g -,75
Rippenbraten frisch 100 g	5 Wiener im Lakebeutel Beutel 3,49
Hausmacher Mettwurst 1 Stück	Kochschinken 100 g 1,29
GYROS überbacken in Rotweinsauce, Butterreis, Krautsalat	85,- €
Kasseler mit Käse und Ananas überbacken, Kartoffelgratin, Bohnensalat	79,- €
Hähnchengeschnetzeltes in Teriyakigemüsesauce, Butterreis, Karottensalat	79,- €
20 Schaschliks in Zigeunersauce, Butterreis oder Ofenkartoffeln, Krautsalat	79,- €



„Orlando“ im Bürgerhaus

Uchte. Was haben ein englischer Edelmann, eine alte abgetakelte russische Prinzessin, ein versoffener Dichter, Königin Elisabeth I, eine schüchterne Haushälterin und ein verarmter Zigeuner gemeinsam? Sie alle werden von Barbara Kratz verkörpert. Die Schauspielerin, bekannt für ihre Ein-Personen-Stücke, kommt nach erfolgreichen Auftritten in den Vorjahren wieder ins Bürgerhaus. Am 1. März ab 20 Uhr spielt sie „Orlando“ - nach dem Roman von Virginia Woolf. „Orlando“ ist die fantastische Geschichte eines englischen Edelmannes. Die Hauptfigur lebt 350 Jahre, vom 16. bis ins 20. Jahrhundert, wechselt im Erwachsenenalter das Geschlecht vom Mann zur Frau und ist am Ende der Zeitreise eine Dichterin. Erzählt wird kurzweilig und humorvoll, mit blitzschnellem Rollenwechsel, ohne die ernsthaften Anliegen des Romans, wie zum Beispiel die Stellung der Frau in verschiedenen Epochen, zu vernachlässigen.

Karten gibt es bei allen Geschäftsstellen der Volksbank Steyerberg oder an der Abendkasse.

Bilder und Skulpturen

Nienburg. Bilder des weißrussischen Malers Alexander Karpán und Skulpturen des Hannoveraner Bildhauers Wolfgang Mehl zeigt die Nienburger GalerieN vom 1. März bis 14. April. Die Eröffnung findet am kommenden Freitag um 19 Uhr statt.

Eine Show der Sinne

„Night of the Dance“ am 2. März mit neuem Programm auf der Hornwerk-Bühne

Nienburg. Nach 2010, 2011 und 2012 gastiert das Ensemble der Tanzshow „Night of the Dance“ erneut in Nienburg. Am Sonntag, 2. März, um 20 Uhr zeigen die Tänzerinnen und Tänzer ihr aktuelles Programm „Flow“ auf der Bühne des Nienburger Theaters. Geboten wird eine faszinierende Reise durch die Geschichte des Tanzes - vom klassischen Ballett und rhythmischen Tango über weltbekanntes irisches Steptanz bis hin zum kubanischen Mambo.

Mit dem neuen Programm „Flow“ wird „Night of the Dance“ zur Show der Sinne, bei der Realität und Illusion verschwimmen. Moderne Popmusik von Jennifer Lopez, Shakira, Lady Gaga, David Guetta, U2, Michael Jackson, Unheilig, Robbie Williams und vielen mehr liefert bei „Night of the Dance“ die Beats, zu denen die Tänzer ihr Können zeigen. Das Ensemble der aktuellen Tournee ist wieder hochkarätig besetzt, so konnten unter anderem Tänzer aus den Musicalproduktionen „Grease“, „Cats“ oder „West Side Story“ verpflichtet werden. En-



Am Sonntag, 2. März, präsentiert das Ensemble von „Night of the Dance“ ein Feuerwerk der Tanzkunst im Nienburger Theater.

gagements der Künstler im „Circque du Soleil“, bei „Apassionata“ oder bei Shows im „Moulin Rouge“ in Paris zeigen die Qualität dieser internationalen Truppe. Breakdance-Weltmeister, kunstvolle Akrobaten und elegante Balletttänzerinnen

spiegeln die Vielfalt von „Night of the Dance“ wider. Wie bei den vergangenen Tourneen zieht sich der Steptanz à la Riverdance wie ein roter Faden durch das Programm. Die Steptänzer der Broadway Dance Company & Dublin

Dance Factory bringen die Erde zum Beben, wenn sie mit höchster Konzentration sämtliche Fußpaare völlig synchron auf den Boden donnern und damit Geschichten vom ewigen Kampf zwischen Gut und Böse erzählen. Von den Starchoreographen Krisztina Udvarev und Liam C. völlig neu konzipiert, wird „Night of the Dance“ zu einem Bühnenfeuerwerk, das europaweit die Zuschauer in seinen Bann zieht. Highlights aus „Dirty Dancing“, „Swan Lake“ sowie dem Rhythmuspektakel „Stomp“ machen die Show zu einem mitreißenden Querschnitt durch die Welt des Tanzes.

Karten (43,90 Euro bis 49,90 Euro) sind noch erhältlich an der Theaterkasse im Stadtkontor, Kirchplatz 4, Telefon (0 50 21) 8 72 64, per E-Mail unter theaterkasse@nienburg.de, an der Abendkasse im Theater eine Stunde vor Beginn unter Telefon (0 50 21) 6 20 51 sowie per E-Mail: theater.abendkasse@nienburg.de. Online-Tickets sind unter www.theater.nienburg.de erhältlich.

Buchtipps der Woche

Kripo in Aufruhr

Die Kripo Kempten ist in hellem Aufruhr. Nach spektakulär gescheiterten Mordermittlungen soll ein neuer Hauptkommissar übernehmen - ein Niedersachse. Ein Skandal im traditionsbewussten Allgäu und denkbar schlechte Voraussetzungen für Eike Hansen. Sein erster Fall: Ein Mann soll von der Lechbrücke gestürzt sein. Doch als die Beamten am vermeintlichen Tatort eintreffen, fehlt von der Leiche jede Spur ...

gelesen von Angela May, Buchhandlung Leseberg

Jürgen Seibold: „Rosskur“, Piper Verlag, 384 Seiten, 9,99 Euro.

Bärbel Rädich liest in der Mensa

Heemsen. Am Mittwoch, dem 6. März, liest die Autorin Bärbel Rädich um 20 Uhr in der Mensa des Schulzentrums Heemsen aus ihrem Roman „Wer um alle Rosen wüsste“. Sie schildert die ungewöhnliche Geschichte einer Blumennäherin aus Böhmen, die ein neues Leben als Fabrikarbeiterin bei der Nordwolke beginnt.

„Power! Percussion“ im Hornwerk: Große Trommeln treffen auf alte Ölfässer

Nienburg. Es ist wahrlich eine spektakuläre Bühnenshow: Das Schlagzeuger-Ensemble „Power! Percussion“ tritt zum wiederholten Mal im Nienburger Theater auf, und zwar am Donnerstag, 28. Februar, um 20 Uhr. Un-

ter dem Titel „Drum Room - The Show“ treffen große Trommeln auf Ölfässer und klassisches Schlagwerk auf Rock- und Pop-Rhythmen. Die fünf Schlagzeuger begeistern mit ihrer Sinfonie, komponiert mittels Riesen-

gongs, Aluleitern und Mülltonnen, so dass der Funke sofort überspringt. Deutschlands bekanntestes Percussion-Ensemble präsentiert pure Spielfreude, mit der sie dem Publikum entgegen, wenn die Musiker ihre

Hände, ihre Körper und ihre Instrumente in rhythmische Energie verwandeln. Karten (22 bis 26 Euro) sind noch erhältlich an der Theaterkasse im Stadtkontor, Kirchplatz 4, Telefon (0 50 21) 87-2 64 oder 87-3 56

ANZEIGENSPEZIAL

Rojins Braut- & Abendmoden ab morgen neu in Nienburg

Von der schlichten Abendgarderobe bis zum klassischen Brautkleid



Nienburg ist um ein Fachgeschäft festliche Garderobe reicher. Morgen findet an der Bahnhofstraße die Eröffnung von Rojins Braut- & Abendmoden statt. Auf einer Fläche von 60 Quadratmetern präsentieren Gülizar Yarcu, Meryem Bozkurt und Susanne Harrow Kleider und Accessoires für jeden Anlass und für jedes Alter.

In der Einladung des Teams von Rojins Braut- & Abendmode heißt es: Sie haben eine besondere Einladung, ein feierliches Fest, eine exklusive Veranstaltung oder einen romantischen Abend zu Zweit? Wir lassen Sie zum Star des Abends werden!

Das Sortiment reicht von der schlichten Abendgarderobe bis hin zum klassischen Brautkleid. Im Angebot sind außerdem Kleider für die

Verlobung oder das Standesamt, Cocktailkleider, Kleider für den Abball, aber auch festliche Garderobe für die kleine Dame.

Dass sich die Kundinnen in entspannter Atmosphäre und in aller Ruhe nicht nur ihr individuelles Kleid, sondern auch die passenden Accessoires aussuchen können, versteht sich für das Team von Rojins Braut- & Abendmoden von selbst.

Das Geschäft befindet sich gegenüber der Esso-Tankstelle. Parkplätze sind ausreichend vorhanden, eine Anreise per Bus oder Bahn ist ebenfalls möglich. Der Nienburger Bahnhof befindet sich in Sichtweite.

Wir gratulieren!

**MALERBETRIEB
WESERLAND**

050 21 - 88 77 333

Web: www.malerbetrieb-weserland.de

E-Mail: info@malerbetrieb-weserland.de



Rojin
Braut- & Abendmoden

Wir gewähren Ihnen zur Neueröffnung von Montag, 25. Februar, bis Samstag, 2. März

15% auf alle Abendkleider!

Wir freuen uns auf Sie!

Bahnhofstraße 6 · 31582 Nienburg

Wir gratulieren zur Eröffnung!

NEU

AUTOSERVICE YARCU

Meisterreparaturen aller Hersteller

Cihan Yarcu - Kraftfahrzeugtechnikermeister

Bahnhofstraße 6D
31582 Nienburg/Weser
kfzyarcu@web.de

Tel. 0 50 21 - 922 92 75
Mobil 0172 - 70 66 232
Fax 0 50 21 - 922 92 45

S. Yarcu
Immobilien

Lange Str. 34 · 27336 Rethem

Telefon: 01 70 - 523 56 00

Fax: (0 51 65) 52 20 41

E-Mail: sinoyarcu@gmx.de

Vermietung/Verpachtung
Vermittlung von Kapitalobjekten,
Wohnhäusern, gewerblich. Objekten etc.
Anlagen- und Vermögensberater

„ars loci 2013“ heute von 13 bis 17 Uhr geöffnet

Am Freitagabend eröffnete Nienburgs Bürgermeister Henning Onkes im Vestibül des Rathauses die 12. Kunstausstellung „ars loci 2013“. Onkes würdigte das Engagement des Initiators der Großgalerie, Peter Lenzner, der die künstlerische Organisation der Ausstellung an die neue Kuratorin Nicole Giese abgegeben hat. Zu sehen sind Gemälde, Skulpturen, Fotografien, Collagen und eine Installation von Frank Niemöller, Reinhard Osiander, Laila Seidel, Sabine Wewer, Susanne Hoffmann, Josef Korf sowie Werke von Schülerinnen und Schülern der zwölften Klassen der Fachoberschule Gestaltung der Wirtschaftsschule Dr. Rahn. Vor der Vernissage fand eine Eröffnungsandacht in der Kirche St. Martin mit Pastorin Henrike Müller. Dr. Gerhard Neuenfeldt und Dr. Johanna Gronau (Foto, von links) statt. Dort



sind Skulpturen von Reinhard Osiander ausgestellt. Die Öffnungszeiten sind Montag bis Freitag zu den Bürozeiten im Rathaus, am heutigen Sonntag von 13 bis 17 Uhr sowie Sonn-

abend, 20. April, 10 bis 13 Uhr und Sonntag, 21. April, 13 bis 17 Uhr. Die St. Martinskirche ist erst nach dem 24. März zu folgenden Zeiten geöffnet: Montag bis Freitag, 10 bis 12 Uhr und 15 bis 17 Uhr,

Samstag von 10 bis 12 Uhr. Vor dem 24. März sind die Kunstwerke nur zu den Gottesdiensten oder nach besonderer Vereinbarung unter Telefon (0 50 21) 91 63 10 zu sehen. Duensing

Einladung in die „etwas andere Tierheilpraktikerschule“

Das Team der THS Klose bietet auch in diesem Jahr wieder einen Kurs zur Erlangung der Bezeichnung „Tierheilpraktiker/in“ an.

Das Team der THS Klose bietet auch in diesem Jahr wieder einen Kurs zur Erlangung der Bezeichnung „Tierheilpraktiker/in“ an. Um sich von der Qualität des Unterrichts zu überzeugen, laden wir Sie im Vorfeld herzlich zu einer Hospitation

Der Kurs startet voraussichtlich im April dieses Jahres und dauert 25 Monate, der Zeitaufwand liegt bei einem Wochenende pro Monat und der Zeit zur Aufarbeitung des Unterrichtsinhaltes.



während des Unterrichts zu einem Termin Ihrer Wahl ein, bei dem wir dann auch weitere Fragen gern besprechen können. Nehmen Sie zwecks Terminabsprache gern zu uns Kontakt auf, damit wir Ihnen dann auch das Unterrichtsmaterial zur Verfügung stellen können.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Weitere Informationen erhalten Sie auf unserer Internetseite oder rufen Sie uns an.

Die Anzahl der Teilnehmer beschränkt sich auf maximal 5 Personen, um eine intensive Zusammenarbeit und eine stressarme Atmosphäre zu gewährleisten. Wenn Sie also gern an und mit Tieren arbeiten, sind Sie bei

Hauke Klose Tierheilpraktiker DGT · In der Wieck 13 · 31535 Mandelsloh
Telefon 05072 / 770540 · Telefax 05072 / 770539
frage@tierheilpraktikerschule-klose.de · www.tierheilpraktikerschule-klose.de

Planung bereits ausgeschrieben

Land gibt „grünes Licht“ für erste Integrierte Gesamtschule im Landkreis Nienburg

Nienburg. Die Landesschulbehörde hat die Einrichtung einer Integrierten Gesamtschule am Standort Nienburg genehmigt und damit offiziell „grünes Licht“ für das neue Schulangebot im Landkreis Nienburg gegeben.

„Es bestand zwar kein Zweifel, dass die Schule genehmigt würde, denn alle Voraussetzungen werden erfüllt, aber erst mit dem Bescheid der Landesschul-

behörde beginnt das weitere Prozedere“, erklärt Dieter Labode, der zuständige Fachbereichsleiter des Landkreises. Das Land werde nun eine Planungsgruppe einsetzen, die das pädagogische Konzept der Schule erarbeiten solle. Eine Ausschreibung für die Besetzung dieser Gruppe liege den Schulen bereits vor. Der Landkreis rechne mit einer schnellen Besetzung.

„Uns erreichen viele Anfra-

gen von Eltern, die nähere Informationen zur IGS benötigen und auch schon nach Anmelde-terminen für das Schuljahr 2013/14 fragen“, ergänzt Jörg Niemeyer, für die Sekundarschulen im Kreis zuständiger Fachdienstleiter. Aber soweit ist es noch nicht.

Die Kreisgremien beschäftigen sich nach dem Beschluss für einen Standort an den Berufsbildenden Schulen nochmals

mit dem Standortthema. Außerdem wird bereits intensiv an der baulichen Vorplanung gearbeitet, damit die Schülerinnen und Schüler nach den ersten Jahren am provisorischen Standort an der Friedrich-Fröbel-Schule wie geplant in einen Neubau wechseln können.

Die Architektenleistungen für den Neubau hat der Landkreis hierfür bereits europaweit ausgeschrieben. DH

SCHLÜSSEL-ZENTRALE NIENBURG GMBH **aks**

André Bockhop – unser Fachmann für Bau- und Schließanlagen und Fluchwegberatung!

aks-Schlüssel-Zentrale Kalusche
LANGE STR. 35 · NIENBURG · TEL. (0 50 21) 23 56 oder 41 31

Die neuen Schulranzen sind da!

15 % Rabatt auf alle Schulranzen!
Außer Modell Flexline

HERMANN MEYER
... Bücher und mehr!

Lange Straße 43 · 27232 Sulingen
Tel. 0 42 71 / 23 27 · Fax 0 42 71 / 10 29

Verkaufsoffener Sonntag in Sulingen am 3. März 2013

DIE HARKE am Sonntag ...aktuell und informativ!

IN KÜRZE

Wieder Basar in Haßbergen

Haßbergen. Der Förderverein der Grundschule Haßbergen veranstaltet am 2. März einen Frühjahr- und Sommer-Secundhand Basar. Der Verkauf findet von 14 bis 16 Uhr in der Grundschule statt. Das Angebot reicht von Kleidung für Frühjahr und Sommer bis Größe 176 über Spielzeug, Bücher und Schuhe. Wer Interesse hat, seine gut erhaltene Kinderbekleidung oder Spielzeug durch den Förderverein verkaufen zu lassen, kann sich ab sofort unter 0151/56 59 79 71 oder 0151/56 59 79 81 anmelden. Vom Gesamterlös des Verkaufes gehen 20 Prozent an den Förderverein. DH

Große Freude bei pro.IGS

Bürgerinitiative lädt zu Treffen ein / Förderverein geplant

Nienburg. Die Bürgerinitiative pro.IGS hat mit großer Begeisterung zur Kenntnis genommen, dass nun endlich die Genehmigung der Landesschulbehörde zur Einrichtung einer IGS am Standort Nienburg dem Landkreis vorliegt. „Ein langer, oft auch steiniger Weg liegt hinter uns. Wir haben zunächst viele Widerstände überwinden und Menschen überzeugen müssen, dann aber auch sehr viel Unterstützung und Rückenwind von Eltern, Lehrern, politischen Parteien, den Gewerkschaften im Landkreis erlebt“, so eine Sprecherin der Bürgerinitiative. „Jetzt müssen ebenso schnell

wie sorgfältig die nächsten Schritte bis zum Schulstart am 8. August 2013 vollzogen werden.“

Die pro.IGS hat sich in einer inoffiziellen Planungsgruppe eigenen Angaben zufolge schon intensiv mit pädagogischen Konzepten und Raumfragen der neuen IGS auseinandergesetzt. Jetzt will man der nun bald eingesetzten offiziellen Planungsgruppe mit Rat und Tat zur Seite stehen und das Projekt zum Erfolg führen. „Wichtig ist uns, dass auch die Übergangslösung im Gebäude der Friedrich-Fröbel-Schule gut ausgestattet wird und dort beste Bedingungen für

eine gute Schule geschaffen werden. Das wird sicher nicht ohne Investitionen möglich sein und ebenfalls eine gründliche Vorbereitung erfordern“, so die BI. Wir freuen uns auf eine gute Zusammenarbeit mit den für die neue IGS engagierten Menschen in den Verwaltungen, der Schulbehörde sowie der offiziellen IGS-Planungsgruppe. Die Bürgerinitiative pro.IGS trifft sich wieder am kommenden Donnerstag, 28. Februar, um 19:30 Uhr im Nienburger Kulturwerk. Es wird der Sachstand der IGS-Planungen erörtert sowie die Gründung eines IGS Fördervereins vorbereitet. DH

Videoüberwachung
Im Sande 6
31623 Drakenburg
Tel. (0 50 24) 98 101 15
www.agt-gruppe.de

Gemeinsamer Spaziergang mit Hund

Wietzen. Der Hundesport-Treff Wietzen veranstaltet am kommenden Sonntag, 3. März, um 10 Uhr einen gemeinsamen Spaziergang mit Hund. Angeboten werden Rundgänge von fünf und zehn Kilometern Länge. Außerdem ist eine Route speziell für Welpen geplant worden. Anschließend wird ein leckeres Mittagessen angeboten. Die Veranstalter bitten darum, die Impfpässe der Tiere mitzubringen. Weitere Informationen gibt es bei Svenja Meyer unter Telefon 0 50 23 / 26 57. Gäste sind willkommen. DH

Auch Limburg jetzt Fraktionsgeschäftsführer

Erfolg für heimischen Grünen-Abgeordneten

Landkreis. Der Nienburger Landtagsabgeordnete und rechtspolitische Sprecher von Bündnis 90/Die Grünen, Helge Limburg (30), ist am Montag zum Parlamentarischen Geschäftsführer seiner Fraktion gewählt worden. Limburg tritt damit die Nachfolge von Dr. Gabriele Heinen-Kljajic an, die als Ministerin für Wissenschaft und Kultur in das rot-grüne Kabinett von Ministerpräsident Stephan Weil berufen wurde.

Limburg nahm die Wahl in dieses für das Funktionieren des Parlamentes und der Regierungskoalition wichtige Amt gern an und bedankte sich bei

der neuen Fraktion für das entgegengebrachte Vertrauen und das sehr gute Wahlergebnis. „Ganz besonders freue ich mich auf die Fortführung der guten Zusammenarbeit mit meinem Nienburger Landtagskollegen Grant Hendrik Tonne (SPD)“, so Limburg.

Tonne und Limburg hatten bereits in der vergangenen Wahlperiode zusammen im Rechtsausschuss und dem Unterausschuss „Justizvollzug und Straffälligenhilfe“ gearbeitet.

Tonne war Anfang Februar zum Parlamentarischen Geschäftsführer der SPD-Fraktion gewählt worden. DH

FACHBETRIEB

GROSSAUSSTELLUNG

das feuerhaus

Hagenburger Straße 66
Wunstorf
Telefon (0 50 31) 91 37 32
www.das-feuerhaus.de

Kamine • Kaminöfen

Großer Abverkauf
aufgrund von Renovierungsarbeiten!!!

Ab sofort findet bei uns ein großer Abverkauf sämtlicher Ausstellungsstücke aufgrund von Renovierungsarbeiten statt.

Kamine • Kaminöfen

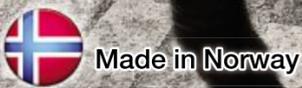
Montag - Freitag 10 - 18 Uhr
Mittwochs geschlossen
Samstag 10 - 14 Uhr



Endlich Stressless®



THE INNOVATORS OF COMFORT™



Original Stressless® Bequemsessel und -sofas mit patentierten Funktionen

Drei Größen zum gleichen Preis!

Stressless® Sessel in **S M und L**.

Sparen Sie jetzt bis zu

546,- EUR



Relax-Kombination, Trapezsofa 3-sitzig inkl. Cumuly-Funktion. Ablage und Rückenverstellung, Bezug: Leder Longlife 18,.



Inkl. Trapezstisch!

SONDERPREIS 2.699,- ab

himolla

Caprice - einladende Polstergarnitur, Bezug hochwertiges Longlife-Leder, extra hohe Rückenlehnen, alle Rücken echt.



3-Sitzer, fest, ca. 201 cm breit

SONDERPREIS 1.599,- ab

2-Sitzer, fest, ca. 144 cm breit

SONDERPREIS 1.175,- ab

Inkl. Relax-Funktion

Sessel, ca. 76 cm breit, inklusive Relax-Funktion

SONDERPREIS 1.049,- ab



SONDERPREIS 898,-

himolla TV-Sessel, Stoff Hit Kamel, 1-motorig mit Aufstehhilfe.

Inkl. Aufstehhilfe

Inkl. Aufstehhilfe

Direkt ab Lager verfügbar!

TV-Sessel Leder Torro, 1-motorig mit Aufstehhilfe.

SONDERPREIS 1.198,-

Direkt ab Lager verfügbar!

Camilla - Eleganz und Funktionalität, Bezug Leder Longlife, gegen Mehrpreis mit Relax-Funktionen erhältlich.



Inkl. Relax-Funktion

Sessel, Bezug Leder Longlife, mit Relax-Funktion, ca. 75 cm breit

SONDERPREIS 1.199,-

SONDERPREIS 1.299,- ab

2-Sitzer, ca. 142 cm, fest

Inkl. Kopfteilverstellung in jeder Sitzeinheit



3-Sitzer in Longlife-Leder ab

SONDERPREIS 1.759,-



Große Stoff- und Farbauswahl!

Relax-Kombination, Leder Gruppe 18, 3 Sitzhärten wählbar, bestehend aus: 3-Sitzer mit Cumuly-Funktion + 2,5-Sitzer mit Cumuly-Funktion + Sessel, weitere Funktionen gegen Mehrpreis.



Große Stoff- und Farbauswahl!

SONDERPREIS 1.079,- ab

2,5-Sitzer inkl. Funktion

SONDERPREIS 1.279,- ab

3-Sitzer inkl. Funktion

Sessel inkl. Funktion

SONDERPREIS 1.249,- ab

himolla

heka

Einrichtungswelten

Einrichtungshaus Heka GmbH & Co.KG · Celler Straße 112 (B214) · Nienburg/Erichshagen
Tel.: 05021/9196-0 · www.heka-moebel.de · Öffnungszeiten: Mo - Fr 9.30-19 Uhr · Sa 9-18 Uhr



DIE INTERNATIONALE KOLLEKTION BEI UNS



Alle Preise sind Abopreise, in Euro, ohne Dpko. Liefermöglichkeiten, Irrtümer und Farbabweichungen möglich. Für Druckfehler keine Haftung.





Eine zweite Chance für den Schulabschluss

Die diesjährigen Absolventinnen und Absolventen der VHS-Abendschule haben es geschafft: Sie haben ihre Prüfungen mit großem Erfolg abgelegt und können nun ihre Zeugnisse entgegennehmen. „Zwischendurch war es schon mal anstrengend, immer durchzuhalten. Aber jetzt hat es sich ja wirklich gelohnt. Und bei Problemen oder Fragen haben wir

immer Hilfe von den Lehrern bekommen. Dafür sind wir ihnen wirklich dankbar,“ so die einhellige Meinung der Prüflinge. Alle, die jetzt ihre Chance nutzen und auch einen Schulabschluss erwerben wollen, haben ab dem 4. März die Möglichkeit, neu einzusteigen. Die Schulabschluss-Kurse dauern ein Jahr (für den Hauptschulabschluss) beziehungsweise zwei

Jahre (für den Realschulabschluss). Um allen Jugendlichen den Zugang zu ermöglichen, sind die Teilnehmergebühren bewusst niedrig gehalten. Eine schriftliche Anmeldung ist erforderlich. Weitere Informationen gibt es bei der Volkshochschule Nienburg unter der Telefonnummer 05021/967 600 oder per Email unter vhs@kreis-ni.de. DH

„März-Revolution 1848“

Historische Gesellschaft lädt zu zahlreichen Vorträgen ein

Nienburg. Am kommenden Dienstag, 26. Februar, um 19.30 Uhr wird das Präsidium der Historischen Gesellschaft zu Nienburg unter Leitung seines Präsidenten Hinrich Rübenack im Verlauf der Jahreshauptversammlung das Jahresprogramm 2013 vorlegen. Die öffentlichen Veranstaltungen werden in vielen Fällen in Kooperation mit dem Museum oder dem Heimatbund durchgeführt.
 Der Reigen, der im Januar mit einer Buchvorstellung begonnen hatte, wird am 18. März, genau an dem Tag, als in Berlin die „März-Revolution 1848“ ausbrach, Birgit Bublies-Godau von der Ruhr Universität Bochum einen Vortrag zum Thema halten. Begleitet wird sie von Olga Suin de Boutemard. Sie präsentiert Texte von Heinrich Albert Oppermann, die die Vorgänge

in der Revolutionsära im Königreich Hannover behandeln.
 Am 11. April wird unter Leitung von Dr. Ommen in bewährter Zusammenarbeit mit dem Museum Nienburg eine Tagesfahrt nach Emden angeboten. Die Ausstellung „Land der Entdeckungen“ und ein Begleitprogramm in der Region füllen die Tagesexkursion aus.
 Am 4. Juni hält Eckhard Heller den Vortrag: Historische Strukturen aus der Vogelperspektive – Fernerkundung mit Internet-Bilddiensten am Beispiel des Landkreises Nienburg.
 Am 31. August gibt es die zweite Tages-Exkursion. Sie führt nach Braunschweig. Führungen im Rathaus, im Dom St. Blasii sowie Krypta, die Burg Dankwarderode und das benachbarte ehemalige Kloster Riddagshausen bilden die

Schwerpunkte der Fahrt.
 Am 17. September wird der Nienburger Horst Leisering einen Vortrag mit Lichtbildern präsentieren: „Federstriche“ – Zur Geschichte von Schrift und Schreiben.
 Am 1. Oktober hat sich Prof. Vogtherr von der Universität Osnabrück zur Verfügung gestellt. Er wird einen Vortrag über die „Franzosenzeit in Norddeutschland“ halten. Es handelt sich um den Zeitabschnitt von 1806-1813.
 Das Veranstaltungskalender der Historischen Gesellschaft schließt mit dem Stiftungsfest am 16. November. Dort wird Dr. Martin Lowsky aus Kiel seine Abhandlung „Wut auf das Militär und auf andere Autoritäten – Über den niedersächsischen Gelehrten Johann Friedrich Ruthe“ vortragen. DH



Die Grüngutsammelstellen öffnen wieder

Wie Thomas Schniering vom betrieb Abfallwirtschaft Nienburg (BAWN) berichtet, sind die Wertstoffhöfe in Eyrstrup-Doenhäusen, Landesbergen, Lavelshoh, Lemke, Lichtenmoor, Rehburg, Rodewald, Steyerberg und Wenden-Lohe ab März bis Ende November mittwochs von 13 bis 17 Uhr und sonnabends von 9 bis 14 Uhr geöffnet. Im Entsorgungszentrum Nienburg/Krähe kann Grüngut, Restmüll unter anderem sonnabends von 8 bis 14 Uhr – und damit zwei Stunden länger – abgegeben werden. Ab dem 2. März werden Gartenabfälle wieder bei den mobilen Grüngutsammelstellen an zahlreichen Sonnabenden jeweils von 10 bis 12 Uhr angenommen. Die werktäglichen Öffnungszeiten der Zentralen

Annahmestellen in Hoya, Leese, Liebenau und Uchte ändern sich nicht. Für Grüngut bis 500 Liter wird eine Gebühr von einem Euro erhoben. Darüber hinaus kosten Mengen bis zwei Kubikmeter sechs Euro pro Anlieferung. Alle Annahmestellen können auch dem Abfallkalender und dem Internet unter www.bawn.de entnommen werden. DH

Meyer & Zander

Betten-Fachmarkt

Schlafen Sie gut?

Betten + Matratzen + Schlafsysteme

LIFE
 Klassische Qualitätsmatratze mit hochelastischem 14 cm-Komfortschaumkern, beidseitig mit Klimafaser verstreut. Bezug aus hautsympathischem Verbundstoff nach Ocotex Standard 100, abnehmbar, bis 60°C waschbar, Schlierenkomfortzone und Lendenwirbelstütze.
 Festigkeit F2 + F3 preisgleich lieferbar!
 ca. 90/100 x 200 cm

Im Standardmaß

2 Stück nur

299.-

statt ~~598.-~~

gesünder schlafen - besser leben

Nimm 2 zahl 1

Qualitäts-MATRATZEN AUS DEUTSCHLAND sichern Standort und Arbeitsplätze... denn Sie sollten wissen, worauf Sie schlafen!

2. GRATIS

IDEAL AUCH ALS KINDER- UND JUGENDMATRATZE!

Schlafkomfort für höchste Ansprüche!

Voll-Servicepreis
 inkl. Lieferung, Aufbau, 1. Service, 1 Aqua-Spannbettlaken und 1 Pflegeset

WASSERBETT LIFE

Preisbeispiel: DUO ca. 180 x 200 cm, inkl. Lieferung, Aufbau, 1. Service, 1 Aqua-Spannbettlaken und 1 Pflegeset

1499.-

oder 12 x 124,92

5 Jahre Hersteller-Garantie auf die komplette Wassertechnik!

GRATIS Beim Kauf eines LIFE WASSERBETTES erhalten Sie zusätzlich 1 Aqua-Spannbettlaken und 1 Pflegeset (je 1)!

Spitzen-Wasserbett komplett mit Sockel in 22 cm oder 27 cm Höhe, Buche-Oxyk oder schwarz beschichtet. Verbindung durch aluminiumfarbene Steckelemente. Wasserkern aus hochwertigem Vinyl, hochwertige Heizung, Masamal 2 Folie, ca. 0,6 mm stark, Doppel-Jersey-Bezug mit Kunstlederborde.

Beruhigungsstufen F2, F4, F6 und F8 preisgleich Extrastarke Beruhigung F10
 Tauchregler
 180/200 x Sonderlänge 220 cm
 Andere Sockelfarben auf Anfrage.

MONO ca. 140 x 200 cm
 Preisbeispiel: 1299.-
 DUO ca. 180 x 200 cm
 Preisbeispiel: 1499.-
 DUO ca. 200 x 200 cm
 Preisbeispiel: 1499.-

BOXSPRINGBETTEN

140 x 200
 160 x 200
 180 x 200
 200 x 200

in den Farben grau, beige, braun, schwarz, anthrazit-grau meliert, grau-beige meliert, braun meliert, weiß

statt ab ~~1499.-~~

ab 999.-

Kaufen Sie kein Bett bevor Sie nicht bei uns waren!

Meyer & Zander

Betten-Fachmarkt

Südring 10, 31582 Nienburg
 Telefon: 0 50 21 / 89 42 640
 Telefax: 0 50 21 / 89 42 641

Öffnungszeiten:
 Mo - Fr 10 - 19 Uhr, Sa 10 - 16 Uhr

Die Schlafraum-Spezialisten

Garant für guten Schlafkomfort



ZWISCHEN MARSCH UND MOOR · INFORMATIONEN AUS DER SAMTGEMEINDE HEEMSEN · ANZEIGENSPEZIAL
MIT DEN GEMEINDEN ANDERTEN, GADESBÜNDEN, HASSBERGEN, HEEMSEN, ROHRSEN UND DEM FLECKEN DRAKENBURG



Zweimal am Tag wird die Zufahrt zum Kindergarten und zur Grund- und Oberschule zum Nadelöhr. Ein Verkehrskonzept soll Abhilfe schaffen.

Investitionen in die Zukunft gehen weiter

Fahrstuhl, Treppenlift und Verkehrskonzept für das Bildungszentrum Heemsen geplant

In das Bildungszentrum Heemsen - bestehend aus Elementar-, Primar- und Sekundarbereich - hat die Samtgemeinde Heemsen in den letzten Jahren u.a. mit dem Bau von Krippe und Mensa, der Sanierung der Sporthalle und der Befestigung

des Park- und Wendeplatzes auf dem Schulgelände sichtbar in die Zukunft investiert.

Dies wird sich in diesem Jahr fortsetzen.

Weitere Maßnahmen sind geplant: Infolge der Einführung der inklusiven Schule zum 1. August ist beabsichtigt, unter Kostenbeteiligung des Landkreises Nienburg einen

Fahrstuhl und einen Treppenlift im Schulzentrum zu errichten.

Des Weiteren soll die Verkehrssituation am Bildungszentrum Heemsen angegangen werden.

Aus Regionalisierungsmitteln ist zunächst die Erstellung eines ÖPNV-Verkehrskonzeptes angedacht, welches Lösungen zur nachhaltigen Verbesserung der Verkehrssituation aufzeigen soll.

Erstmals altersübergreifende Gruppe

In Drakenburg können Kinder von 2 bis 6 Jahren ab dem Sommer gemeinsam betreut werden

Nachdem in den vergangenen zwei Jahren das Betreuungsangebot in den drei Kindertagesstätten der Samtgemeinde Heemsen bereits um die kindergartenübergreifende Ferienbetreuung, die integrative Betreuung in der Kindertagesstätte „Die kleinen Strolche“ in Haßbergen und die Krippenbetreuung in der Kindertagesstätte am Walde in Heemsen erweitert wurde, steht nun ein weiterer Schritt in

wird die bisherige Gruppengröße von 25 Kindern reduziert. Ein Kind unter 3 Jahren wird 2 Regelbetreuungsplätze in Anspruch nehmen. Interessierte Eltern aus dem Bereich der Samtgemeinde Heemsen erhalten bei Frau Stange-Schrader im Kindergarten Drakenburg (Kirchstr. 13, 31623 Drakenburg, Tel. 05024 / 8606) nähere Informationen.

Richtung Familienfreundlichkeit an. Ab dem 1. August wird die bisherige Ganztagsgruppe im Kindergarten Drakenburg in eine altersübergreifende Gruppe für Kinder ab zwei Jahren umgewandelt.

In einer altersübergreifenden Gruppe ist die Einteilung nach der herkömmlichen Altersstruktur (Krippe von 1 bis 3 Jahren, Regelbetreuung von 3 bis 6 Jahren) zugunsten einer größeren Altersmischung aufgelöst. Kinder im Alter von 2 bis 6 Jahren werden zukünftig in Drakenburg gemeinsam betreut und können dadurch z.B. leichter geschwisterähnliche Erfahrungen machen, besser voneinander lernen und früher soziale Kompetenz erwerben.

Um den Belangen und Bedürfnissen der Kinder aller Altersstufen ausreichend Rechnung tragen zu können,

Eine altersübergreifende Gruppe für Kinder von 2 bis 6 Jahren wird ab dem Sommer im Kindergarten Drakenburg angeboten.



KUHLMANN BEDACHUNGEN GmbH
Tel. 05021/12802
Schwarze Str. 37 05024/8592
31626 Haßbergen Fax 05021/13192
info@kuhlmann-bedachungen.de
www.kuhlmann-bedachungen.de

Jetzt auch in Ihrer Nähe!!!
WERTSTOFFBETRIEB BERND LÖBL e.K.
Im Gewerbegebiet 2
31626 Haßbergen
Telefon (05024) 9814891
Fax (05024) 9814895
E-Mail:
Loebl-hassbergen@t-online.de
Klaus Lohmann
Telefon (0162) 2360536
Ankauf von Eisenschrott, NE-Metallen und Pkw-Karosserien.
Ihr Altmethallhändler für Gewerbe, Landwirtschaft und Privatpersonen. Behälterstellung möglich. Bitte nehmen Sie mit uns Kontakt auf!

Andreas Lühr
Bauelemente
Markisen · Rollläden
Fenster · Haustüren
Dachfenster
Große Terrassen- und Vordächer-überdachungs-Aktionen!
Kostenlose Beratung zum Thema „Einbruchschutz“
Immenweg 11 · 31627 Rohrsen
Telefon (05024) 887301
Mobil (0172) 4053680
E-Mail: a.luehr@t-online.de

Das Steuerbüro Daniela Oldenburg öffnet am Sonnabend, 2. März 2013, von 10.00 bis 14.00 Uhr seine Türen für Sie.

In dieser Zeit haben Sie die Möglichkeit, Ihre Steuererklärung in angenehmer Atmosphäre ohne Terminvereinbarung abzugeben.
Das Team freut sich auf Ihren Besuch und steht Ihnen für Fragen und Informationen gerne zur Verfügung.
Daniela Oldenburg Verdener Landstr. 4 · 31623 Drakenburg
Steuerberaterin Tel.: 05024 8877970 · Fax: 05024 8877979
info@do-steuerberaterin.de · www.do-steuerberaterin.de

Landgasthof Wicke
10. März: **Frühstücksbüfett ab 10.00 Uhr**
Um telefonische Anmeldung wird gebeten!
Räumlichkeiten für Familienfeiern und Veranstaltungen bis 130 Personen
Gadesbünden 18 · 31622 Heemsen · ☎ (05024) 272 · Fax (05024) 944330

Dienstleistungen Rund um Haus und Garten
Markus Wehmeyer
Schulstr. 7A • 31622 Heemsen
Tel. 05024-880211 • mobil: 0162-4420648
Energie sparen mit Fenstern
siewers-fenster.de
SIEVERS Fenster & Türen
Schwarze Str. 34
31626 Haßbergen
Tel. (05024) 98 07-0

Microsoft GOLD CERTIFIED **Teldat** **projektor** **MOBOTIX** **Panasonic PARTNER**
Ihr kompetenter Ansprechpartner für Netzwerk • Telekommunikation • IP-Videoüberwachung
COMP-PRO GMBH
GEWERBLICHE IT-LÖSUNGEN
Verdener Landstraße 4 · 31623 Drakenburg · Tel. (05024) 887250
Fax (05024) 8872522 · E-Mail: nienburg@comp-pro.de

Wir möchten Ihre Nr. 1 sein!

Ihr Partner am Bau
SIEGFRIED HEIDORN INDUSTRIE- UND HAUSTECHNIK GMBH
Tel. (05024) 98000
Fax (05024) 980089
31622 Gadesbünden · www.heidorn-heemsen.de

SCHLOSSEREI BECK
Schulstraße 25 · 31622 Heemsen
☎ 05024/668
www.schlosserei-beck-heemsen.de
Schmiedeeiserne Zäune nach Kundenwunsch
• TREPPEN
• ZÄUNE
• GELÄNDER
• BALKONE
• VORDÄCHER
• CARPORTS

INSEKTENSCHUTZ ANLAGEN
VON IHREM HERSTELLER
JÖRG-W. SIEVERS
Wir liefern und montieren Markisen, Plisse-Vorhänge, Vertikal-Lamellen, Rollos, Rollläden, Vordächer, Fenster und Türen.
Barkeschtr. 21A · 31626 Haßbergen · Tel. 05024-944133
www.sievers-insektenschutz.de

Alles aus einer Hand – Wir beraten Sie gerne!
Leverenz raumdesign
Wohnideen aus Meisterhand
www.raumausstattung-leverenz.de
Leverenz Raumdesign
Bahnhofstr. 14
27336 Rethem
Telefon (05165) 1286
Telefax (05165) 3986

Schmiedeeiserne Überdachungen nach Kundenwunsch



Ein Synagogenbuch ohne Seiten

Eindrucksvolle Führung und Vortrag bei Festmahl der Oppermann-Gesellschaft

Nienburg. „Es sind glückliche Umstände, die das Festmahl der Nienburger Heinrich Albert Oppermann-Gesellschaft in diesem Jahr begleiten“, so der Präsident der Gesellschaft, Christoph Suin de Boutemard, in seiner Begrüßungsrede vor den über 50 Gästen, „denn das Festmahl der Gesellschaft in Erinnerung an den 143. Todestages des Namensgebers unserer Gesellschaft und an den Gründungstag derselben fällt in einen Zeitraum, in dem eine der wichtigsten Ausstellungen der letzten Zeit im Museum Nienburg stattfindet“, so Suin de Boutemard. Die Rede ist von der zurzeit im „Fresenhof“ und später im Museum Syke zu sehenden Schau zu den „Stätten jüdischer Kultur und Geschichte in den Landkreisen Diepholz und Nienburg“.

„Dass die Oppermann-Gesellschaft nach der 2005 stattgefundenen Synagogausstellung Kooperationspartner dieser Ausstellung ist und dazu beigetragen hat, dass eines der wichtigsten Exponate der Schau, der lange verschollen geglaubte Grundstein der 1938 abgetragenen Nienburger Synagoge, ausgestellt werden konnte, liegt nahe“, so Suin de Boutemard, „denn letztlich schöpft die Oppermann-Gesellschaft aus dem Werk ihres Namensgebers, um sich im Sinne eines zivil- und bürgerschaftlichen Engagement im aufklärerischen Geiste Oppermanns für unser Gemeinwesen einzusetzen. Sie tut dies mit einer intensiven Gedenkarbeit u.a. in Schulen in Stadt und Landkreis Nienburg und der Publikation von wissenschaftlichen Werken, wie den „Oppermann-Studien“, so der Präsident der Gesellschaft.

Hierfür dankte der Gesellschaft in seinem Grußwort denn auch Nienburgs Bürgermeister Henning Onkes, der die wichtige Funktion der Oppermann-Gesellschaft für die Entwicklung von bürgerschaftlichen Strukturen in der Stadt hervorhob.

Vor dem traditionellen Festvortrag führte der Kurator der aktuellen Museumsausstellung, Dr. Ulrich Knufinke von der TU Braunschweig und der „Bet-Fila Forschungsstelle für jüdische Architektur in Europa“, die Gäste durch die Schau. „Der Schwerpunkt der Exponate“, so Dr. Knufinke, „liegt in ihrer scheinbaren Harmlosigkeit, denn die Historie der Gegenstände ist aufgeladen mit der exemplarischen Geschichte der Juden in Deutschland“. Eindrucksvoll belegte Knufinke dies mit dem äußerlich unpräzise aussehenden Hoyaer Synagogenbuch, aus dem aber alle Seiten entfernt wurden – es existieren nur noch die Buchdeckel. Oder das zeitwie harmlos wirkende Puddinggeschirr - aus einem jüdischen Haushalt kommend und nach der Pogromnacht von 1938 versteigert.

Neben diesen, von dem Kurator geschickt ausgewählten und didaktisch überlegt präsentierten Metaphern jüdischer Ge-



Der Festvortrag von Dr. Ulrich Knufinke (links) wird im vom Oppermann-Präsidenten Christoph Suin de Boutemard (Mitte) herausgegebenen neuen Band der „Oppermann-Studien“ nachzulesen sein, deren Verleger Andreas Schorr (rechts) und Prof. Dr. Bärbel Kuhn vom Röhrig Universitätsverlag aus St. Ingbert angereist waren.

schichte im Landkreis Nienburg verzichtet die Schau nicht auf zwei forschungsgeschichtlich besondere Exponate. Im Stadtarchiv Nienburg fand die Stadtarchivarin Patricia Berger eine sehr detailreiche Grund- und Frontansicht eines Kauf- und Handelshauses in der Nienburger Langen Straße, in dessen Grundriss 1742 ein Raum für eine Synagoge eingezeichnet war. „Dieses ist nach meiner Kenntnis der früheste Hinweis auf eine Synagoge in Norddeutschland“, so Knufinke. Und der erstmals seit der Pogromnacht von 1938 der Öffentlichkeit wieder zugängliche Grundstein der Nienburger Synagoge kann als weiteres „Highlight“ der Schau angesehen werden, denn der über 500 Kilogramm schwere Sandsteinblock trägt Inschriften von 1823 zum Architekten Quat Faslem und zu den Gemeindevorsteher.

In seinem Festvortrag ging Dr. Knufinke dann auf jüdische Lebenswelten im Landkreis Nienburg im 18. und 19. Jahrhundert ein und analysierte, welche Bedeutung sie für das Romanwerk von Heinrich Albert Oppermann hatten. „Für Oppermann“, so Knufinke, „stand in der Handlung seines Romans die rechtliche Gleichstellung der Juden im Vordergrund, alles andere spielte für ihn nur eine untergeordnete Rolle“.

Entsprechend konstruierte und orientierte sich Oppermann im Roman mehr an großbürgerlichen Biographien von assimilierten, großstädtischen Juden, die nur sehr bedingt etwas mit jenen jüdischen Lebenswelten zu tun hatten, wie Oppermann sie in Hoya oder Nienburg vorfinden konnte. Für Oppermann war in seinem Roman die verfassungs- und grundrechtliche Gleichstellung der Juden um 1870 abgeschlossen, den latent vorhandenen, ab der Reichsgründung 1870 verstärkte sich entwickelnden Antisemitismus hat er nicht ins Romankalkül einbezogen und auch nicht mehr erlebt.

Nachzulesen sein wird dieser regional- wie literaturgeschichtlich interessante Forschungsbeitrag von Dr. Knufinke in diesem Jahr im neuen Band 4 der „Oppermann-Studien“, den im Röhrig Universitätsverlag erscheinenden wissenschaftlichen Periodikum der Oppermann-Gesellschaft. DH

Vortrag „Krankheiten verstehen lernen“

Haßbergen. Der Vortrag „Organsprache – Krankheiten als Spuren unserer eigenen Entwicklungsgeschichte verstehen lernen“ findet am kommenden Mittwoch, 27. Februar, um 20 Uhr in der Alten Kapelle in Haßbergen statt. Referentin ist die Heilpraktikerin Perdita Kolbe. Der Eintritt beträgt fünf Euro, davon kommen drei der Nienburgere Tafel zugute.

Heute Flohmarkt in Linsburgs Sporthalle

Linsburg. Der Verein zur Förderung des Kindergartens „Meilenstein“ lädt am heutigen Sonntag, 24. Februar, von 14 bis 16:30 zu einem Flohmarkt „Rund ums Kind“ in die Linsburger Sporthalle ein. Verkauft wird nur gut erhaltene Kinderbekleidung, Spielsachen, Kinderwagen, Autositze, Umstandsmode und ähnliches. Kaffee und Kuchen sind ebenfalls im Angebot.

SCHLÜSSEL-ZENTRALE

NIENBURG GMBH aks

Sie möchten eine individuelle Beratung für einen Grill? Mareike Gärtig hilft Ihnen gern!

aks-Schlüssel-Zentrale Kalusche
LANGE STR. 35 · NIENBURG · TEL. (0 50 21) 23 56 oder 41 31

Ein Schutzschirm für Kinder

Damit Kinder die Chance auf eine bessere Zukunft erhalten.

www.tdh.de

SOFORT

GÜNSTIGER

WOHNEN!

Alles Abholpreise!

99,-

179,-

Solange Vorrat reicht!

Edelstahl-Kaminhaube max. Abluftleistung 400m³/h, Motor 1/140W, 3 Geschwindigkeitsstufen, inkl. Beleuchtung, und Metallfettfilter, Rohranschluß 150mm. H/B/T ca. 80x60x50 cm. Art. Nr. 00832 0003

SOFORT Top-Qualität!

SOFORT tiefste Preise!

SOFORT schöner Wohnen!

Mini Küche, Ausführung Dekor weiß, inklusive Einbaukühlschrank mit Gefrierfach und Abtauautomatik, Edelstahl-Spülbecken mit Ab- und Überlaufgarnitur, 2-Platten Kochfeld mit einer Blitzkochplatte. Art. Nr. 0832 0012

Stuhl „Jette“ Ausführung Gestell alufarben, Sitz- und Rücken Stoffbezug in Lederoptik, Farbe schwarz oder weiß, B/H/T ca. 42x89x44 cm. Art. Nr. 03430134/35

279,-

Abholbereit, zerlegt verpackt.

je 15,95

* bisher geforderter Preis

Energieeffizienzklasse **A+**

Neueröffnung 1 EURO-SHOP

1 Euro

jeder Artikel

KEHRGARNITUR
23x32 cm, 2-teilig,
Kunststoff

Beispiel 1

LESEBRILLE
+1 bis +3,5
5-fach sortiert

Beispiel 2

Kaffebecher
8 x 11 cm
4-fach sortiert

Beispiel 3

Hunderte Artikel für nur 1 Euro!

Der absolute Preisbrecher zwischen Bremen und Hannover

MÖGROSSA

Der billige Möbel-Discounter!

31628 Landesbergen
Brokeler Straße 4
Tel. (0 50 25) 97 09 99 - 10

Öffnungszeiten
Mo.-Fr. 09.30 - 19.00 Uhr
Sa. 09.00 - 16.00 Uhr

Im Fachmarktzentrum neben
HEINEKING
Fachmarkt für Raumgestaltung

Sensationelle Tiefpreise
Warum woanders mehr bezahlen?

Finanzierungs-Service
Finanzierung bis 72 Monaten Laufzeit

Planungs-Service
Individuelle Küchenplanung am PC

Liefer-Service
Auf Wunsch Lieferung zu Mini-Preisen

www.moegrossa.de

MÖGROSSA ist eine Handelsmarke der Möbel-Heinrich GmbH & Co. KG · Dülwaldstr. 1 · 31655 Stadthagen



Turbo-Internet für JEDEN!

Jetzt auch in Steyerberg, Stolzenau, Uchte und ALLEN anliegenden Ortsteilen

- ✓ Sofort online mit FRITZ!Box LTE und Vodafone¹⁾
- ✓ Unbegrenzt surfen mit bis zu 50 MBit/s¹⁾
- ✓ Günstig und komfortabel telefonieren
- ✓ 30 Tage Zufriedenheitsgarantie inklusive⁴⁾
- ✓ Schnelles WLAN für PC, Smartphone, Tablet u.v.m.
- ✓ Voller Telefonkomfort inkl. DECT Basisstation
- ✓ Höchste Sicherheit ab Werk
- ✓ Perfekte Heimvernetzung mit FRITZ!Box

Exklusiv bei Ihrem FRITZ!Box LTE-Partner

IT-Lösungen für alle Privat- und Geschäftskunden

10 Jahre PC-Systeme **Br@ndt** Inhaber S. Brandt

Ihr Servicepartner Hardware / IT-Dienstleistungen

Laden-Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 13 - 18 Uhr
Vor Ort Service: Mo. - Fr. 09 - 18 Uhr

- Computer, Netzwerke & Telefonanlagen
- Vor Ort Service für Firmenkunden und privat
- Ladengeschäft mit eigener Werkstatt

Auf dem Acker 22 - 31595 Steyerberg - Tel. 0 57 64 / 94 25 03 - www.pc-systeme-brandt.de

FRITZ!Box 6840 LTE
Einmalig **49 €**²⁾ statt 329 €

FRITZ!Box 6810 LTE
Einmalig **1 €**²⁾ statt 229 €

AVM COMPETENCE CENTER **PC-Systeme Brandt - Ihr FRITZ!Box Partner**

PC Systeme Brandt ist seit 2009 autorisierter FRITZ!Box Fachhändler und Partner des Berliner Telekommunikationsspezialisten AVM. Das 1986 in Berlin gegründete Unternehmen ist einer der führenden Anbieter von Breitband-Endgeräten in Europa. In Deutschland, dem größten europäischen Markt, ist AVM mit den FRITZ!-Produkten Marktführer. Denn für seine innovative FRITZ!-Familie ist der Berliner Kommunikationsspezialist vielfach ausgezeichnet worden. FRITZ! ermöglicht einen anwenderfreundlichen, schnellen Internetzugang, einfaches Vernetzen, komfortables Telefonieren und vielseitige Multimedia-Anwendungen.

Sven Brandt und sein Team haben sich auf die komplette AVM Produktpalette spezialisiert, insbesondere auf die FRITZ!Box. Diese verbindet mehrere PCs sicher mit dem Breitband-Anschluss und somit auch mit dem Internet. Entwickelt und produziert in Deutschland, bietet die FRITZ!Box zahlreiche Optionen wie USB- und Netzwerkanschluss, Wireless-LAN mit vom Start weg aktivierter Funkverschlüsselung – und natürlich auch Anschlüsse für Ihre gewohnten Telefone.

Und ab sofort bietet Ihnen PC Systeme Brandt mit den starken Partnern AVM und Vodafone ein ganz besonderes Angebot: LTE (Long Term Evolution) ist ab sofort in Ihrer Region verfügbar. Mit LTE kommt High-Speed-Internet per Funk nach Hause und damit endlich auch in Deutschlands ländliche Regionen! Die Zeiten von ISDN-Internetzugängen und DSL light sind endlich vorbei - mit den attraktiven LTE-Aktionen von Vodafone und FRITZ!

Alle Informationen erhalten Sie im Beratungsgespräch vor Ort oder unter www.pc-systeme-brandt.de



21,6 MBit/s¹⁾

Aktionsangebot

LTE Zuhause
Telefon & Internet 21600

- Bis zu 21,6 MBit/s schnell
- 15 GB High-Speed-Volumen
- Flatrate ins deutsche Festnetz
- inkl. Komfortanschluss Plus
- bis zu 12 Monate Basispreis-Befreiung⁵⁾

für **41,49 €*** statt **56,49 €**

* inkl. mtl. 2,50 € Hardwarepauschale, zzgl. Preis für vergünstigte Hardware von einmalig 1 € für FRITZ!Box 6810 LTE oder 49 € für FRITZ!Box 6840 LTE

PC Systeme Brandt - einzigartiger Service für Sie

- ✓ genaue Verfügbarkeitsprüfung / Geschwindigkeitsprüfung
- ✓ exklusive Vor-Ort-Messung an Ihrem Standort
- ✓ Übernahme aller Formalitäten
- ✓ Portierung Ihres alten Anschluss
- ✓ schnellere Schaltung des Anschluss gegenüber DSL
- ✓ Auf Wunsch: Einrichtung und Konfiguration zum Festpreis



1) LTE-Verfügbarkeitsprüfung für Ihre Wohnadresse im Shop oder unter vodafone.de/turbo-internet / 2) Gilt bei Abschluss eines LTE Zuhause Telefon & Internet-Tarifs 3000, 7200 oder 50000 bis zum 28.02.2013. Mindestvertragslaufzeit 24 Mon., einmaliger Anschlusspreis 0,98 €. Aufpreis für LTE-Hardware (FRITZ!Box LTE) mtl. 2,50 €. Bis zu einem Datenvolumen von 5 GB pro Abrechnungszeitraum bei der 3000-Variante, 10 GB bei 7200 und 30 GB bei 50000 steht Ihnen die jeweils größtmögliche Bandbreite bis zu 21,6 MBit/s zur Verfügung, darüber hinaus max. 384 KBit/s. Voice-over-IP- und Peer-to-Peer-Kommunikation sind nicht gestattet. Standard-Inlandsgespräche im dt. Festnetz inklusive. Es fallen weitere verbraucherabhängige Entgelte an, z. B. für Gespräche in die dt. Mobilfunknetze ab 0,19 €/Min. Anhebung des Anschlusses erfolgt über Mobilfunk. Vodafone gewährt allen Kunden, die bis zum 28.02.2013 diese Tarife buchen, während der gesamten Vertragslaufzeit eine Gutschrift von 10 € auf den mtl. Rechnungsbetrag. Erhalten Sie eine Basispreisbefreiung, wenn Ihnen die 10 € erst nach Ablauf der Basispreisbefreiung gutgeschrieben. / 3) Gilt bei Abschluss eines LTE Zuhause Telefon & Internet 21600-Tarifs bis zum 28.02.2013. Mindestvertragslaufzeit 24 Mon., einmaliger Anschlusspreis 0,98 €. Aufpreis für LTE-Hardware (FRITZ!Box LTE) mtl. 2,50 €. Bis zu einem Datenvolumen von 15 GB pro Abrechnungszeitraum steht Ihnen die jeweils größtmögliche Bandbreite von bis zu 21,6 MBit/s zur Verfügung, darüber hinaus max. 384 KBit/s. Voice-over-IP- und Peer-to-Peer-Kommunikation sind nicht gestattet. Standard-Inlandsgespräche im dt. Festnetz inklusive. Es fallen weitere verbraucherabhängige Entgelte an, z. B. für Gespräche in die dt. Mobilfunknetze ab 0,19 €/Min. Anhebung des Anschlusses erfolgt über Mobilfunk. Gilt nur bei sofortiger Anschaltung (Lock-in-rufen). Vodafone gewährt allen Kunden, die bis zum 28.02.2013 diesen Tarif buchen, während der gesamten Vertragslaufzeit eine Gutschrift von 25 € auf den mtl. Rechnungsbetrag. Erhalten Sie eine Basispreisbefreiung, wenn Ihnen diese Gutschrift erst nach Ablauf der Basispreisbefreiung gutgeschrieben. / 4) Kunden mit Unterschreitung bis 28.02.2013 können bei Unsicherheit mit dem LTE-Netz ihren Vertrag ab der Freischaltung der LTE-SIM-Karte innerhalb von 30 Tagen mit sofortiger Wirkung kündigen. In diesem Fall ist die LTE-Hardware (FRITZ!Box LTE) an den Fachhandel gegen Erstattung des Kaufpreises zurückzugeben. Der einmalige Anschlusspreis und der anfallende Rechnungsbetrag für den in Anspruch genommenen Nutzungsdauer werden nicht erstattet. Die Zufriedenheitsgarantie gilt nur bei sofortiger Anschaltung des LTE-Anschlusses. / 5) Gilt bei Buchung eines LTE Zuhause-Neuvertrags bis 28.02.2013 u. gleichz. Vertragsverhältnis in einem Telefon- und/oder Internet-Vertrag (nicht Vodafone- oder Avoxx-Kunden), der vor dem 01.10.2012 geschlossen wurde. Der LTE Zuhause-Neuvertrag wird für die Restlaufzeit des gekündigten Telefon- und/oder Internet-Vertrags vom monatlichen Basispreis befreit (max. 12 Mon.). Alle Preise in Euro inkl. MwSt.



AUS DEM NORDKREIS



IN KÜRZE

Hoya: Am Sonnabend ist wieder Brenntag

Hoya. Am kommenden Sonnabend, 2. März, dürfen in allen Orten der Samtgemeinde Grafenschaft Hoya von 8 bis 18 Uhr wieder pflanzliche Abfälle verbrannt werden. Dabei sind die bekannten Bestimmungen einzuhalten. Dazu gehören die Mindestabstände der Brandstelle von 50 Metern zu Nachbargrundstücken und 100 Metern zu bewohnten Gebäuden, öffentlichen Verkehrsflächen und Wäldern. Es dürfen keine flüssigen „Brandbeschleuniger“ das Feuer anfachen. Gefährlicher Funkenflug und erhebliche Rauchentwicklung sind zu verhindern. Zur Feuerbekämpfung muss geeignetes Gerät vorhanden sein. Das Verbrennen darf nur unter Aufsicht einer arbeitsfähigen Person erfolgen, die die Brandstelle ständig und so lange zu kontrollieren hat, bis Feuer und Glut erloschen sind. Sollte es aber so windig sein, dass sich die Äste an den Bäumen deutlich bewegen, darf aus Sicherheitsgründen nicht verbrannt werden. Der nächste Brenntag findet am 12. Oktober statt. *DH*

Schnuppernachmittag am Gymnasium in Hoya

Hoya. Das Johann-Beckmann-Gymnasium Hoya lädt alle Schülerinnen und Schüler der jetzigen 4. Klassen zusammen mit ihren Eltern am kommenden Dienstag, 26. Februar, von 17.30 bis 19 Uhr zu einem Informations- und Schnuppernachmittag ein. Schulleiter Lutz Bittner macht darauf aufmerksam, dass die Sprachenwahl am JBG grundsätzlich erst im Verlauf des 5. Schuljahres nach intensiver Eingewöhnung in die neue Schule stattfindet. Schnupperunterricht im gewohnten Umfeld, Elterninformationen und persönliche Beratung begleiten dann den Entscheidungsprozess. Am JBG bleiben die Klassen vom 5. bis zum 10. Jahrgang stabil zusammen, die Vorteile des Doppelstundensystems wirken sich dabei auch positiv für die Sprachlerngruppen aus, so die Schulleitung. Für die Schülerinnen und Schüler der 4. Klassen wird „JBG zum Anfassen und Mitmachen“ angeboten. Hier können die Kinder betreut und auf dem riesigen Seilspielgerät turnen, die Blasinstrumente der Bläserklasse 5B ausprobieren, zusammen mit der Notebookklasse 7B die neuen Netbooks testen und im Internet surfen.

Keseboms persönliche Hasseler Dorfchronik

Hassel. Auch in diesem Jahr legte Hassels Bürgermeister Günter Kesebom in der ersten Sitzung des neuen Jahres seine persönliche Jahresbilanz vor. Demzufolge hatte Hassel am Ende des Jahres 2012 1802 Einwohner mit einem Hauptwohnsitz sowie 1897 Einwohner mit Haupt- und Nebenwohnsitz. In 2012 haben 144 Bürger Hassel verlassen, 149 sind neu hinzu gekommen. Kesebom registrierte außerdem 13 Geburten und 16 Sterbefälle. Die älteste Einwohnerin ist 97 Jahre alt. *DH*

Die Anfänger üben mit dem Schlauch

Posaunenchor der Kirchengemeinde Wechold blickt auch nach 133 Jahren zuversichtlich in die Zukunft

VON HORST ACHTERMANN

Wechold. Heike Meyer (37) ist nebenberuflich Kirchenmusikerin (C-Prüfung) und begleitet seit März 1991 auf einer Becker-Orgel die Gottesdienste in der St. Marienkirche in Wechold. Seit 1986 spielt sie auch im Posaunenchor der St. Marien-Kirchengemeinde. „Dietrich Clüver war damals Chorleiter“, erinnert sich Heike Meyer, bis 1996. „Nachfolgerin eines so bewährten Chorleiters wollte ich eigentlich gar nicht werden, ich bin dann so in die Chorleitung reingerutscht“, blickt Heike Meyer in ihrer zurückhaltenden Art zurück.

Die 37-Jährige unterrichtet zurzeit an jedem Montag zwei Gruppen von Kindern aus den dritten und vierten Klassen der Grundschule, danach sind musikalische Übungen mit dem etwa 30 Personen starken Posaunenchor angesagt. Alle 14 Tage kommt zu ihrer Unterstützung Klaus Kamitz, ehemaliger Posaunenwart aus dem Kreis Diepholz. „Von ihm habe ich viel gelernt, vor allem in der Ansatztechnik“, so Heike Meyer.

Über drei Jahrzehnte war der Bassumer Klaus Kamitz Orchestermusiker. „Das wurde mir aber zu langweilig. Die musikalische Arbeit vor allem mit Kindern macht mir Spaß, ich bleibe wach dabei“, scherzt der Vollblutmusiker. Dann geht's ans



Heike Meyer mit Klaus Kamitz (links) und der Posaunenchor in seiner ganzen Stärke mit Kindern und Erwachsenen.

Achtermann

Werk. Acht Wochen lang müssen die Anfänger mit einem Schlauch üben, der die Länge einer abgerollten Posaune hat, erklärt Klaus Kamitz. „Danach haben die Übenden eine bessere Atmung, und durch ein Mundstück lernen sie den Zugang zum Instrument“, erläutert der ehemalige Landesposaunenwart. Klatschen, rhythmisch sprechen und singen stehen ebenfalls auf dem Stundenplan. Die Anfänger zahlen 20 Euro

monatlich. „Durch meine Bindung zur Musik und zur Kirche habe ich 1947 im Posaunenchor angefangen und am ersten Weihnachtstag zum ersten Mal gespielt; das ist über 65 Jahre her, solange bin ich dabei“, sagt Tischlermeister Hermann von Ohlen (82). Er ist damit ist das älteste Mitglied im Posaunenchor.

Heike Meyer ist in der Kirchengemeinde St. Marien ein willkommenes Mitglied. Henry

Meyer, Vorsitzender im Kirchenvorstand St. Marien, lobt ihre Mitarbeit. „Wir sind sehr froh, dass wir sie haben, sie hat alles toll geregelt, hat alle unter einen Hut gebracht, und der Chor ist unter ihrer Leitung gewachsen.“

Heike Meyer setzt sich auch für den musikalischen Rahmen bei besonderen Gottesdiensten ein. „Ein gutes Miteinander auch mit unserer Pastorin Friederike Werber. Sie spielt Orgel

und Heike begleitet mit ihrer Trompete“, freut sich Henry Meyer, der seit 13 Jahren den Kirchenvorstand an führender Position leitet. So wird der Posaunenchor der St. Marien-Kirchengemeinde nach vergangenen 133 Jahren durch die engagierte Führung und die gute Nachwuchsarbeit durch Heike Meyer auch in den nächsten Jahrzehnten Mittelpunkt der musikalischen gemeindlichen Kirchenarbeit in Wechold sein.



Klaus Kamitz (stehend) mit Atemübungen, Heike Meyer (links) macht mit.



Bente übt mit einem Schlauch.



Hermann von Ohlen (82) ist der Älteste, Florian Gortmüller (8) der Jüngste.

„Vertriebene zurückführen“

Das CIMIC-Zentrum Nienburg übt Mitte März in Bruchhausen-Vilsen, Hoya und Eystrup

Bruchhausen-Vilsen/Hoya/Eystrup. Der Bürgerkrieg in „Oldenburgia“ auf der Insel „Pandora“ ist vorbei. Nach einem Waffenstillstand und der Stationierung einer UN-Friedenstruppe hat sich die Lage so entspannt, dass die Phase der Stabilisierung beginnen kann. Ein wesentliches Kriterium zur Herstellung der ursprünglichen Lebensbedingungen ist hierbei die Rückführung von Vertriebenen. Dies ist die Kurzfassung des Szenarios der Übung „Joint Cooperation 2013“ des CIMIC-Zentrums der Bundeswehr aus Nienburg, die Mitte März in Bruchhausen-Vilsen, Hoya und Eystrup stattfinden wird.

Die Aufgaben der Soldaten aus Nienburg sind Aufbau, Gestaltung und Pflege der zivil-militärischen Zusammenarbeit, daher der Name CIMIC (Civil Military Cooperation). Dies beinhaltet die Information, Beratung und Unterstützung ziviler Akteure und Organisationen als Beitrag zum Wiederaufbau sowie die Erfassung, Beurteilung und Darstellung der zivilen Lage

zur Unterstützung der militärischen Operationsplanung und -führung.

Im konkreten Fall geht es nach Angaben von Markus Homberg vom CIMIC-Zentrum darum, im Vorfeld einer geplanten Rückführung von Vertriebe-

nen aus einem Lager in Bremen in ihre Heimat nach Nienburg die Eignung der Ortschaften zur Errichtung eines Durchgangslagers festzustellen. Ein abgestimmtes Vorgehen durch ein einheitliches Zielverständnis und gegenseitiges Vertrauen sind hierbei Grundvoraussetzung zum gemeinsamen Erfolg. Unter der Leitung des Kommandeurs des CIMIC-Zentrums, Oberstleutnant Wolfgang Paulik, werden vom 12. bis 14. März CIMIC-Trupps in den Orten Bruchhausen-Vilsen, Hoya und Eystrup ihren Aufträgen nachgehen und hauptsächlich Gespräche führen.

Die Bereitschaft von Landräten, Bürgermeistern, Verwaltungen, Bundes- und Landespolizei, THW, wirtschaftlichen Größen und weiteren, im Rahmen der Übungsvorbereitung kontaktierten Personen aus der Region, an der Übung mitzu-

wirken, ist sehr positiv.

„Jeder wollte sofort mitwirken und eine Rolle, die meist seiner Funktion und Tätigkeit im wahren Leben entspricht, übernehmen. Aus diesem qualifizierten Kreise konnten auch die wichtigen Darsteller der „Bösewichter“ gewonnen werden, was insbesondere notwendig war, da die Soldaten auch nichtalltägliche und nicht vorhersehbare Gesprächssituationen mit den Mitteln einer angemessenen Gesprächsführung bewältigen sollen“, so der Projektoffizier der Übung.

Neben der Verbindungsaufnahme zu zivilen Stellen wird in

Verlegung Verkauf www.fliesenstudio-ratz.de 27324 HASSEL Aternweg 15 ☎ (04254) 2230

Am Sonnabend ist Papiersammlung

Hassel/Heidhüsen. Am kommenden Sonnabend, 2. März, wird in Hassel und Heidhüsen Altpapier gesammelt. Das Papier sollte gut gebündelt ab 8:30 Uhr am Straßenrand bereit stehen. *DH*

Land- & Hausschlachtere
Runge

Öffnungszeiten: Mo. 7 – 12.30 Uhr, Di., Mi., Do. 7 – 13 Uhr + 14.30 – 18 Uhr, Fr. 7 – 18 Uhr, Sa. 6.30 – 12 Uhr
Hauptstr. 21 • 27324 Eystrup • Tel. 04254/8410

Angebote vom 25. 2. – 2. 3. 2013

Hubertuspfanne 1 kg € **5,99**
Krustenbraten 1 kg € **5,49**
Currywurst 100 g € **–,59**
Fleischsalat 100 g € **–,55**

Top-Preis Mittwoch, 27. 2. 2013
Kotelett kg nur € **4,49** (nur solange der Vorrat reicht)



AUS DEM SÜDKREIS



IN KÜRZE

Qualifizierung zum
Seniorenbegleiter

Uchte. Ab Montag 11. März, beginnt bei der Volkshochschule in Uchte eine Qualifizierung zum Seniorenbegleiter. Diese Fortbildung dient der Qualifizierung zur Begleitung von älteren Menschen in unterschiedlichen Lebenslagen. Ziel ist es, flexible Konzepte und Dienstleistungsangebote für ältere Menschen im ländlichen Raum anzubieten. Teilnehmende Frauen können so ihren beruflichen Wiedereinstieg oder eine Selbstständigkeit planen und gestalten und mit ihrer familiären Lebenssituation verbinden. Lehrgangsinhalte sind: Erkennen von Krankheitsbildern im Alter, Aktivierende Begleitung und Beschäftigungsmöglichkeiten, Kommunikation und Gesprächsführung, Rechtliche Aspekte, Existenzgründung. Der Kurs endet mit einem Abschlusskolloquium und Zertifikat.

Eine kostenlose Informationsveranstaltung mit Dozentin Sylke Mues findet am 4. März um 18 Uhr im Mütterzentrum Uchte statt. Anmeldungen nimmt Margret Brandt unter 0 57 63/94 15 66 oder vhs-uchte@gmx.de entgegen. **DH**

Die Jugendfeuerwehren
des Kreises tagen

Loccum. Der Kreisjugendfeuerwehrtag 2013 findet am kommenden Sonnabend, 2. März, um 14 Uhr in im Hotel Rode in Loccum statt. Punkte der Tagesordnung sind die Berichte von Kreisjugendfeuerwehrwart Detlef Schiller und seinen Stellvertretern Enno Schomerus und Cord Meyer, die Erhöhung des Beitrages für das Kreisfeuerwehrtzettel, Wahlen, Grußworte der Gäste, Ehrungen und die für 2013 geplanten Maßnahmen. **DH**

Obstbaumschnitt
bei der VHS Stolzenau

Stolzenau. An dem am 1. und 2. März bei der VHS Stolzenau stattfindenden Kurs „Obstbaum- und Beerenstrauchschnitt“ können noch interessierte Gartenbesitzer teilnehmen. Die Teilnehmer lernen unter fachkundiger Anleitung in Theorie und Praxis, Bäume und Sträucher zu beschneiden. Veranstaltungsort für den ersten Tag ist das Gymnasium Stolzenau, Zum Ravensberg 3. Weitere Infos unter vhs-stolzenau@gmx.de oder 05761/7767. **DH**

FengShui im Business
Thema beim CuraTreff

Uchte. Die Themenreihe des CuraTreff wird am 27. Februar von 19 bis 20:30 Uhr im CuraZentrum Uchte, Am Brahmberg 5, mit dem Thema „FengShui im Business“ fortgesetzt. Nicht nur zu Hause, sondern auch am Arbeitsplatz kann Feng Shui helfen, verborgene Energien so zu lenken, dass Geschäftspläne unterstützt und gefördert werden. Referentin ist Feng Shui-Beraterin Tanja Hundacker-Schulte. Der Eintritt ist frei. Weitere Informationen bei Vera Bundgaard unter 05763/ 181-0. **DH**

Peter Jilani erhält Abfindung

Rechtsstreit zwischen Flüchtlingsberater und Kirche endet mit Vergleich vor Gericht

Hannover/Stolzenau. Die fristlose Kündigung, die der Flüchtlingsberater des Diakonischen Werkes, Peter Jilani, im Dezember 2011 erhalten hat, bleibt unwirksam. Das entschied gestern die siebte Kammer des Landesarbeitsgerichtes Hannover.

Jilani und sein früherer Arbeitgeber, der Kirchenkreis Stolzenau-Loccum, einigten sich auf einen Vergleich. Der sieht vor, dass die fristlose Kündigung in eine ordentliche zum 30. Juni vergangenen Jahres umgewandelt wird und der gebürtige Pakistaner bis zu diesem Stichtag nachträglich seinen monatlichen Lohn und eine Abfindung von 10000 Euro als Entschädigung für Einnahmeausfälle erhält. Das Arbeitsgericht Nienburg hatte im April 2012 entschieden, dass der Kirchenkreis den heute 65-Jährigen weiterbeschäftigen müsse. Der Kirchenkreisvorstand um Superintendentin Dr. Ingrid Goldhahn-Müller hatte daraufhin Revision gegen das Urteil eingelegt.

Flüchtlingsberater Jilani hatte die Familie Barakat aus Nienburg betreut. Vater Ali Barakat erschoss am 5. Dezember 2011 nach einem gescheiterten Versöhnungsgespräch seine 13-jährige Tochter Souzan, die von ihren Eltern getrennt in einem Wohnheim lebte, auf offener Straße in Stolzenau. Jilani hatte die Trennung der Familie durch den Landkreis Nienburg wenige Tage später in einem Harke-Gespräch kritisiert und sich für den Einsatz einer Familienpflegerin ausgesprochen. Zudem hatte er wenige Tage vor dem Mord in Absprache mit den Eltern und einer Anwältin einen Brief an Souzan verfasst, in dem



Rund 30 Unterstützer begleiteten Peter Jilani (Mitte) zur Verhandlung.

Graue

sich die Eltern für ihr Verhalten ihrer Tochter gegenüber entschuldigten. Die 13-Jährige war zuvor von ihrem Vater geschlagen worden, durfte sich nicht mit Gleichaltrigen treffen und musste fortwährend auf ihre jüngeren Brüder aufpassen.

In der Herausgabe jenes Briefes von Jilani an die Harke, die das Schreiben am 8. Dezember veröffentlicht hatte, sah der Kirchenkreis einen massiven Verstoß gegen die Verschwiegenheitspflicht des Flüchtlingsberaters und Sozialarbeiters. „Können Sie sich vor dem Hintergrund der erfolgten Weitergabe eines vertraulichen Schreibens in die Sicht Ihres Arbeitgebers hineinversetzen?“, wollte Vorsitzender Richter Markus

Leibold wissen. „Ich habe dem Kirchenkreisvorstand den Stand der Dinge erläutert, es hat zu diesem Zeitpunkt keine Einwände gegeben“, erklärte Jilani. Das Gespräch hätte keinen Dienstcharakter gehabt, sagte Superintendentin Dr. Ingrid Goldhahn-Müller, die betonte, dass Jilani bereits 1993 und 2002 von Arbeitgeberseite darauf hingewiesen worden sei, dass er sich ohne dessen Einverständnis nicht an die Presse wenden dürfe.

„Sie hätten den Brief ohne das Einverständnis des Dienstvorgesetzten nicht an die Presse geben dürfen“, wandte sich der Richter an Jilani. Dessen Anwalt Michael Latendorf berief sich auf das Grundrecht der Mei-

nungsfreiheit und sah in der fristlosen Kündigung nach einer 21 Jahre dauernden Beschäftigung den Grundsatz der Verhältnismäßigkeit nicht gewahrt. Außerdem habe es keine vorherige Abmahnung gegeben, sagte der Jurist.

Nach der Entscheidung des Landesarbeitsgerichtes zeigten sich beide Seiten in einer ersten Stellungnahme zufrieden: „Der Vergleich ist in Ordnung. Die Umstände haben sich geändert, ich bin seit dem 1. Februar in Rente“, sagte Jilani.

Und Superintendentin Dr. Goldhahn-Müller entgegnete: „Das Gericht hat unsere Position bestätigt und die Bedeutung der Amtsverschwiegenheit betont.“ **joe**

„Elster“-Team des Finanzamtes erstmals auch in Stolzenau

Stolzenau. Das Finanzamt Nienburg bietet in diesem Jahr erstmals auch eine Informationsveranstaltung rund um das Thema Elektronische Steuererklärung, kurz „Elster“, in Stolzenau an.

Das „Elster“-Team ist am 14. März zu Gast in der Realschule Stolzenau. Ab 18:30 Uhr werden

die Teilnehmer und Teilnehmerinnen informiert über das Elster-Zertifikat, das eine nahezu papierlose Steuererklärung ermöglicht aber auch den Zugang zu den eigenen Lohnsteuerabzugsmerkmalen öffnet. Darüber hinaus gibt es nützliche Tipps zur Bedienung des Elsterprogramms.

Eine Anmeldung zu dieser Veranstaltung ist wegen der begrenzten Teilnehmerzahl erforderlich und kann unter Telefon 05021/8011 oder persönlich an der Anmeldung im Finanzamt vorgenommen werden.

Die Veranstaltungen, die direkt im Finanzamt am Schloßplatz 10 in Nienburg angeboten

werden, sind nahezu ausgebucht. Nur für die Veranstaltung am 4. April sind noch Restplätze frei, ebenso für die Veranstaltung im Rathaus Hoya am 12. März.

Weitere Informationen sind auf der Homepage des Finanzamtes Nienburg/Weser zu finden. **DH**



Gymnasium und Schloss-Schule auf Skifreizeit

43 Schülerinnen und Schüler der Schloss-Schule und des Gymnasiums Stolzenau hatten sich zusammen mit fünf Lehrkräften auf den Weg ins Kärntnerland nach Österreich gemacht. Ziel der Exkursion war es, den Jugendlichen den Abfahrtslauf beizubringen und den fortgeschrittenen Skifahrern zu ermöglichen, ihr Können zu verbessern. Das Gymnasium bietet unter der Leitung von Christof Berends seit mehreren Jahren seinen Oberstu-

fenschülern den Sportkurs „Ski alpin“ an. Die Schüler der 8. Jahrgangsstufe der Schloss-Schule konnten erstmalig das Angebot „alpiner Skilauf“ wahrnehmen und wurden von Martin Fürle betreut. Nach einer 13-stündigen Busfahrt erreichten die Stolzenauer das kleine Örtchen Mallnitz. Der erste Tag wurde daher von allen zur Akklimatisierung und Orts erkundung genutzt. An den sechs folgenden Skitagen wurden die Schüler ihrem Fahrkönnen

entsprechend in verschiedene Gruppen eingeteilt und bekamen in den Skigebieten Mallnitz-Ankogel und Mölltaler Gletscher bei guten Schneeverhältnissen Skitunterricht. Alle Skifahrer waren von dem Natur- und Sporterlebnis in den Alpen begeistert. Der Erfolg dieser gemeinsamen Skitour veranlasst die Lehrkräfte beider Schulen im kommenden Schuljahr eine Ski-AG mit Freizeit anzubieten, sodass die Kooperation fortgesetzt werden kann.

IN KÜRZE

ÖSSM mit neuem
Ferienprogramm

Winzlar. Die Ökologische Schutzstation Steinhuder Meer (ÖSSM) bietet in den Osterferien wieder ein buntes Programm für Kinder an. Für Naturliebhaber ab sieben Jahren sind unter dem Motto „Natur- und Wildnistage im Frühling für Kinder“ folgende Aktionen buchbar: Montag, 18. März: Flechten mit Naturmaterialien und Stockbrot am Lagerfeuer; Dienstag, 19. März: Mit allen Sinnen unterwegs zum Winzlarer Haarberg; Mittwoch, 20. März: Den Krabbeltieren im Frühlingwald auf der Spur; Donnerstag, 21. März: Kunstvoll gestalten mit Speckstein – Kochen am Lagerfeuer; Freitag, 22. März: Laubhüttenbau und Spiele im Wald.

Die Aktionen beginnen um 8:30 Uhr und enden gegen 14:30 Uhr. Treffpunkt ist das Stationsgebäude der ÖSSM in Winzlar, Hagenburger Straße 16. Die Kosten pro Kind und Veranstaltung betragen 15 Euro inklusive Verpflegung aus kontrolliert biologischer Landwirtschaft.

Anmeldungen werden unter der Telefonnummer 05037/9670 oder per Email an seminar@oessm.org entgegengenommen.

Inofs für Viertklässler
und deren Eltern

Stolzenau. Das Gymnasium Stolzenau lädt Schülerinnen und Schüler der 4. Klassen und deren Eltern am kommenden Freitag, 1. März, zu einem Info-Nachmittag ein. Von 14.30 bis 17 Uhr präsentiert die Schule ihr vielfältiges Angebot. Alle Fachbereiche der Schule werden mit Aktionen und Info-Ständen über die speziellen Inhalte ihrer Fächer informieren, im Rahmen von Schulführungen werden die Besucher die Räumlichkeiten, u. a. die neue Mensa, kennen lernen können. Auch über das besondere Angebot der Bläser-, Chor- und Entdeckerklassen können besondere Informationen eingeholt werden. Mitglieder des Schulleiternrates werden in der Mensa mit einem Kuchenbuffet für das leibliche Wohl sorgen. **DH**

Für Frauen, die wieder
berufstätig seinwollen

Rehburg-Loccum. Im Rathaus der Stadt Rehburg-Loccum bietet Petra Bauer, Leiterin der Koordinierungsstelle frau + wirtschaft, Frauen eine individuelle Beratung zu Fragen rund um die persönliche Rückkehr in den Beruf an. Dieses Beratungsangebot ist kostenlos und geschieht in Kooperation mit Judith Weber, der Gleichstellungsbeauftragten der Stadt Rehburg-Loccum. Nächster Beratungstermin ist der kommende Dienstag, 26. Februar, von 9 bis 12 Uhr. Interessierte Frauen werden gebeten, sich unter 05021/922 919 5 anzumelden.

Weitere Beratungstermine finden am 23. April, 25. Juni, 27. August und 22. Oktober statt.

IN KÜRZE

Werbegemeinschaft
Uchte öffnet sich

Uchte. Die Jahreshauptversammlung der Werbegemeinschaft Uchte findet am Dienstag, dem 5. März, um 19 Uhr im „Restaurant am Bürgerwald“ in Uchte statt.

Punkte der Tagesordnung sind unter anderem die Änderung der Satzung im Hinblick auf die Mitgliedschaft von Gewerbetreibenden ohne Sitz oder Filiale im Bezirk der Samtgemeinde Uchte, Wahlen zum Vorstand sowie der Frühjahrsmarkt und der Tag der offenen Tür 2013. **DH**

Angebot
4 Stück
nur
9,95

Passbilder

immer in vorschriftsmäßiger Größe

für Ausweise, Reisepass,
Kinderausweis, Bewerbungsfotos

Neu: auch für Ihre Krankenkassenkarte

Neu: Foto Mini Labor! Ihre Digitalfotos gleich zum Mitnehmen!

Drogerie &
Parfümerie

Hellwig

31592 Stolzenau · Lange Straße 11 · Telefon (05761) 1000

IN KÜRZE

„Was treibt der Nazi am Dorfteich?“

Liebenau. Der geniale und oft urkomische Liedermacher Tom Kirk ist derzeit auf Tour. Am Freitag, dem 8. März, um 20 Uhr stellt der gebürtige Hamburger sein aktuelles Programm „Schluss mit dem Geschrei!“ live in der Kulturscheune Liebenau vor.

Tom Kirk's Texte lassen sich nicht in gängige Schubladen einsortieren – rabenschwarze Moritäten wie die „Hamstertour“ wechseln sich ab mit skurrilen Interpretationen banaler Alltagsereignisse, erfrischender Nonsens trifft auf emotionale Balladen. Kirk plaudert und sinniert, fordert heraus und ist dabei voll Selbstironie, ohne jemals aufgesetzt zu wirken. Der Sänger und Songwriter wird in der Kulturscheune sowohl Songs aus „Schluss mit dem Geschrei!“ als auch neue, bislang unveröffentlichte Stücke wie Können Spinnen Freunde sein? Was treibt der Nazi am Dorfteich? Ist das Leben ein Ponyhof? zu Gehör bringen.

Karten gibt es im Vorverkauf im Café Grabisch in Liebenau oder unter info@scheunenverein-liebenau.de.

Nienburg. Am kommenden Sonnabend, 2. März, um 20 Uhr stehen Moritz Neumeier und Jasper Diedrichsen alias „Team & Struppi“ auf der Bühne des Nienburger Kulturwerks. Ihr erstes abendfüllendes Anarchiekabarettprogramm „Die Macht ergreifung“ ist ein Rundumschlag der politischen Korrektheit, der alles und jeden trifft, ob nun Minderheiten oder die Regierung, Jesus oder das Publikum.

Schamlos werden live auf der Bühne radikale Gesetze verabschiedet, unhaltbare Wahlkampfparolen zerpfückt und die Finanzkrise nachgespielt. Als Organisation, die die Macht an sich reißen konnte, zeigen die beiden jungen Kabarettisten den Zuschauern, wie einfach es sein kann, mitzumachen.

Weil der Schriftsteller Neumeier und der Schauspieler Diedrichsen humoristisch immer bis an die Grenze des Erträglichen gehen, überraschen sich die Zuschauer immer wieder selbst, wenn sie an Stellen lachen, an denen sie nie zuvor lachen konnten oder durften.

Aber auch Zeit für nachdenkliche, leisere Töne nimmt sich das Programm, das auch

Politische Satire mit Biss

„Team & Struppi“ am 2. März im Nienburger Kulturwerk



Moritz Neumeier und Jasper Diedrichsen alias „Team & Struppi“ gastieren am 2. März im Nienburger Kulturwerk.

in der Form ein Ausbund an ironischer Bissigkeit ist:

So legen Neumeier und Diedrichsen ihre Rollen irgendwann ab, um ganz direkt und ehrlich mit dem Publikum und miteinander über Themen wie Angst, Verbrennung, Wohlstand, Armut, Unterdrückung und Hunger zu sprechen. Selbst Momente der vollkommenen Stille sind dann möglich.

Das Duo „Team & Struppi“ aus Norddeutschland erhält in diesem Jahr den Förderpreis der Stadt Mainz zum Deutschen Kleinkunstpreis 2013. Die Preisverleihung wird am morgigen Montag, 25. Februar, um 20.15 Uhr bei 3sat ausgestrahlt.

Der Eintritt für „Team & Struppi“ am kommenden Sonnabend im Nienburger Kulturwerk beträgt 17 Euro, ermäßigt 12,50 Euro. Weitere Informationen gibt es im Nienburger Kulturwerk, Mindener Landstraße 20, unter der Telefonnummer (0 50 21) 9 22 58-0, unter der E-Mailadresse info@nienburger-kulturwerk.de oder im Internet unter der Adresse www.nienburger-kulturwerk.de.

IN KÜRZE

Verdrehtes Theaterstück für Kinder ab 4 Jahre

Nienburg. Am Mittwoch, dem 6. März, um 9 Uhr zeigt das Theater Matz im Nienburger Kulturwerk das Theaterstück „Der Wechstabenverbuchler“ – ein verdrehtes Kindertheaterstück voller Wörter für alle ab vier Jahren.

„Gaten Tug! Mein Name ist Mackerbenn“, sagt Herr Beckermann. Zugegeben – es ist nicht immer leicht, Herrn Beckermann zu verstehen. Seit der nämlich eines Tages aus der Drehtür eines Kaufhauses geschleudert wurde, vertauscht er die Buchstaben. Da kann es schon einmal passieren, dass wanderbure Letterschminge über die Wiemenbluse fliegen.

Das Theaterstück basiert auf der sprachwitzigen Bilderbucherzählung „Der Wechstabenverbuchler“ von Mathias Jeschke und leistet einen humorvollen Beitrag zur Förderung der Lust auf Sprache und Sprechen, zu Freude und Mut am Sprachspiel und zu einem experimentierfreudigen „Weltverstehen“.

Der Eintritt kostet fünf Euro für Kinder und sieben Euro für Erwachsene. Weitere Informationen unter (0 50 21) 92 25 80.

Aktuelles aus dem Geschäftsleben



5000 Euro für PS-Los-Gewinnerin aus Rehburg

In der Monatsauslosung Februar gewann Ruth Burghardt mit ihrem PS-Los 5000 Euro in der Lotterie „PS-Sparen + Gewinnen“ der Sparkassen. Siegelin Dohm, Mitarbeiterin der Geschäftsstelle Rehburg, übergab der glücklichen Gewinnerin einen Blumenstrauß. Die Freude war groß, als Frau Burghardt ihren Preis in Empfang nahm. Frau Burghardt ist schon langjährige Kundin der Sparkasse und nimmt seit über 20 Jahren am „PS-Sparen + Ge-

winnen“ teil – bisher durch eher kleinere Gewinne gekrönt. Ein Los kostet fünf Euro. Davon werden vier Euro gespart und am Jahresende als zusätzliches Weihnachtsgeld an den Sparer ausgezahlt. Die Lotterierträge sind für gemeinnützige Projekte zu verwenden. Somit konnte die Sparkasse Nienburg bereits über 70000 Euro an örtliche Kindergärten, Schulen und Vereine ausschütten.

zeichnet wurden. „Wir wurden sowohl für unser neues Geschäft in Rotenburg ausgezeichnet als auch für unser gemeinnütziges Kinderhörzentrum Schmitz in Bremen.“ Um einen klaren, kritischen, aber auch fairen Vergleich für die Unternehmen zu schaffen, hatte das BGW-Institut einen umfangreichen Fragenkatalog erarbeitet und es fand eine Überprüfung in unzähligen Geschäftsbesichtigungen und aufwändigen Testkäufen statt. So ist es dem Expertenteam gelungen, die Hörgeräte-Akustiker unter den Bewerbern zu finden, die ganz besonders kundenorientiert denken und handeln. Diese rund 100 besten nach diesen Kriterien bewerteten Hörgeräte-Akustiker erhielten die Auszeichnung TOP-Akustiker 2013/2014.

Heiner Lauterbach und seine zauberhafte Ehefrau Viktoria, die es sich nicht nehmen ließ, mit den Gewinnern des Wettbewerbs auf ihren Erfolg anzustoßen, zeigten sich sehr beeindruckt, mit wie viel Engagement und Herz sich das Kinderhörzentrum Schmitz um die schwerhörigen Kinder kümmert. „Und Heiner Lauterbach, für den seine Familie das Größte ist, freute sich sehr, als ich ihm zwei Kuschel-Chamäleone – das Maskottchen vom Kinderhörzentrum – für seine beiden Kinder Maya und Vito überreichte“, so Uli Schmitz, für den die erneute Auszeichnung Ansporn und Verpflichtung zugleich darstellt. Auf dem Foto: Uli Schmitz zusammen mit dem Schirmherrn Heiner Lauterbach anlässlich der Preisverleihung.



Bettina Prokert und Maxim-Alexander Hofmann schlüpfen am 9. März in die Rollen der erwerbslosen Akademiker Silke Sumpf-Pretzsch und Thomas Lühmlich.

Von der Arbeits-Agentur verordnet

„Ensemble Weltkritik“ am 9. März im Kulturwerk

Nienburg. Kleinkunst der besonderen Art macht das Leipziger „Ensemble Weltkritik“ am Samstag, 9. März, um 20 Uhr im Nienburger Kulturwerk. Bettina Prokert und Maxim-Alexander Hofmann schlüpfen in die Rollen der erwerbslosen Akademiker Silke Sumpf-Pretzsch und Thomas Lühmlich. Von ihrem zuständigen Sachbearbeiter der Arbeitsagentur erhalten sie die Vorgabe, auf der Bühne Lieder zu singen und derbe Sketche zu spielen.

Nun sind sie also dort angekommen, wo sie nie hin wollten: Auf der Kleinkunsthöhle. Das traurige Resultat ist ein lustiges Kabarettprogramm mit allem was dazu gehört: parodistische Lieder, Wortakrobatik und lustige Verkleidungen. So kämpfen sie sich durch den Abend und müssen am Ende irritiert feststellen, dass ihre Arbeit Spaß macht. Zumindest dem Publikum.

Die Figur Silke Sumpf-Pretzsch war nie wirklich lustig. Schon als Mitglied des Mädchenchors „Die Blasewitzer Röhrdommeln“ bevorzugte sie schleppende Lieder in Moll. Auch nach Beendigung ihrer äußerst ernsthaft betriebenen akademischen Studien gab es für sie aus zukunftsprospektiver Sicht kaum einen Grund

zu Lachen. Nach ihrer Einstufung als Langzeithumorlose bemühte sie sich um zahlreiche Heiterbildungsmaßnahmen. Mit mäßigem Erfolg. Erst die vom Arbeitsamt verordnete Umschulung zur Fachkraft im Bereich Kleinkunst/Kabarett/Ulk brachte die entscheidende Wende und machte sie zur professionellen Rampensau.

Auch ihr Kollege Thomas Lühmlich hatte es nie leicht. Bereits im Alter von fünf Jahren zwangen ihn seine Eltern, das Klavierspiel zu erlernen. Musik hat ihn nie interessiert, dennoch konnte der musikalische Übungsleiter eine gewisse Begabung verorten. Neben der musikalischen Unterweisung hat Thomas Lühmlich besonders unter der Rollenarbeit für die Sketche und die lustigen Sprechszenen gelitten.

Das „Ensemble Weltkritik“ existiert seit 2006 und gewann für dieses Programm u. a. den Ostdeutschen Kabarettpreis „Cabinet“ 2007 sowie den Bielefelder Kabarettpreis 2008.

Weitere Informationen im Nienburger Kulturwerk, Telefon (0 50 21) 9 22 58-0, E-Mail info@nienburger-kulturwerk.de oder im Internet unter www.nienburger-kulturwerk.de.



Hörakustik Schmitz zweifach ausgezeichnet

Am 2. Februar 2013 zeichnete der große deutsche Schauspieler Heiner Lauterbach, begleitet von seiner Ehefrau Viktoria, als Schirmherr die Gewinner des TOP-Akustiker 2013/2014-Wettbewerbs aus und überreichte anlässlich der feierlichen Gala-Veranstal-

tung in Düsseldorf die Urkunden an die strahlenden Preisträger.

„Wir von Hörakustik Schmitz gehören quasi in doppelter Hinsicht dazu“, freut sich Inhaber Uli Schmitz, dessen Niederlassungen in Sulingen und Diepholz bereits 2009 ausge-



Hotel Landhaus Meinkingsburg erhält drei Sterne

Linsburg/Nienburg. Die Mittelweser-Touristik GmbH und der Deutsche Hotel- und Gaststättenverband (DEHOGA) haben das Hotel Landhaus Meinkingsburg in Linsburg erneut mit drei Sternen (Komfort) klassifiziert. Das Hotel Landhaus Meinkingsburg beteiligt sich seit 2000 an der Deutschen Hotelklassifizierung. Der Deutsche Hotel- und Gaststättenverband (DEHOGA) bietet seit Herbst 1996 mit dem Markenprodukt „Deutsche Hotelklassifizierung“ ein bundesweit einheitliches Klassifizierungssystem auf freiwilliger Basis an. Objektive Kriterien wie Zimmerausstattung und Dienstleistungsangebot werden bewertet. Die Beherbergungsbetriebe werden in Fünf-Sterne-Kategorien eingeteilt (Tourist, Standard, Komfort, First Class, Luxus).

Die Hotelklassifizierung eröffnet den Beherbergungsbetrieben durch eine deutlichere Produktpositionierung verbesserte Absatzchancen. In- und ausländische Gäste verlangen nach einer verlässlichen Hotelübersicht. Die Deutsche Hotelklassifizierung bringt zusätzliche Angebotstransparenz und Sicherheit, da der Gast bei einem klassifizierten Betrieb bereits vor seiner Ankunft weiß, welche objektiven Leistungen und Angebote das Hotel ihm bieten wird.

Auf dem Foto v.l.n.r. Martina Steimke (DEHOGA-Bewertungskommission), Annemarie Schneider und Martin Fahrland (Geschäftsführer der Mittelweser-Touristik GmbH) mit dem Schild der DEHOGA-Klassifizierung.

IN KÜRZE

„Ich versteh nicht, wie der tickt!“

Nienburg. Am Freitag und Sonnabend, 8. und 9. März, findet bei der VHS Nienburg ein spezielles Kommunikationstraining für bessere soziale Kompetenz statt. Das Seminar unter Leitung von Coach Peter Brieber behandelt das Thema „Ich versteh einfach nicht, wie der tickt!“ Jeder kennt das Gefühl, mit bestimmten Menschen einfach nicht klar zu kommen. Die „Chemie“ scheint nicht zu stimmen, ohne dass klar wäre, woran das eigentlich liegt. Das Seminar vermittelt Fertigkeiten, um mit schwierigen Beziehungssituationen besser umgehen zu lernen und so die eigene soziale Kompetenz zu stärken. Weitere Informationen unter 05021/ 967-600 oder politt.susanne@kreis-ni.de. **DH**

Eine Woche lang Englisch lernen

Estorf. Arbeitnehmer haben das Recht auf fünf Tage Bildungsurlaub im Jahr. Eine gute Gelegenheit, dies sinnvoll zu nutzen, bietet der Bildungsurlaub „English Refresher Course“, der vom 4. bis 8. März im Dörphus Estorf stattfindet. Der Kurs richtet sich an Teilnehmende, die fundierte Vorkenntnisse in der englischen Sprache haben und diese auffrischen wollen. Ziel des Kurses ist es, den erlernten Wortschatz zu aktivieren und auszubauen, grammatische Strukturen zu wiederholen und zu festigen sowie das Hör- und Leseverständnis anhand authentischer Texte zu schulen. Landeskundliche Informationen, Tipps und Trends gehören ebenfalls dazu. Die Fortbildung steht aber auch Interessenten offen, die sie als ganz normalen VHS-Kurs nutzen wollen. Eine vorherige schriftliche Anmeldung ist erforderlich. Weitere Informationen unter 05021-967-600 oder vhs@kreis-ni.de. **DH**

VHS-Sprachkurse für Nachzügler

Nienburg. Eigentlich haben die VHS-Sprachkurse bereits im Januar begonnen – doch jetzt gibt es noch ein paar Möglichkeiten für Verspätete und Nachzügler: In der nächsten Woche starten ein Französisch-Anfängerkurs und ein Englisch-Vormittagskurs für Senioren. Auch der Fortgeschrittenkurs Französisch VII (A2) beginnt wieder. Eine Besonderheit ist der Kurs „Fit für den Beruf - in Englisch“. Er richtet sich speziell an junge Leute, an Schulabgänger und Berufsanfänger, die sich schnell die wichtigsten Grundlagen in Wirtschaftsenglisch und für berufliche Kontakte auf Englisch aneignen wollen. Der Kurs beginnt am Mittwoch, dem 27. Februar, um 18 Uhr und läuft über zehn Abende.

Für alle Kurse ist eine vorherige schriftliche Anmeldung erforderlich. Genauere Information unter 05021/967-600. **DH**

Spanisch-Kurs verschoben

Landesbergen. Bei der VHS Landesbergen wurde der Kurs „Spanisch für Anfänger“ auf Mittwoch, den 6. März, verschoben. Wer die Grundkenntnisse der spanischen Sprache erwerben möchte, ist in diesem Kurs genau richtig. Es sind noch Plätze frei. Weitere Informationen bei Kerstin Schlüter, Telefon 05025/94296. **DH**

Hilfe auch für Angehörige

Vielfältige Angebote in den neuen Räumen der Alzheimer Gesellschaft Nienburg

Nienburg. Der Verein „Leben mit Demenz, Alzheimer Gesellschaft Landkreis Nienburg/Weser“ hat im Mai 2012 Räume im Neubau in der Ziegelkampstraße 20 bezogen. Nun endlich steht auch ein großes Hinweisschild an der Straße, die Internetseite ist eingerichtet und die neuen Flyer sind im Umlauf.

Die Alzheimer-Gesellschaft Landkreis Nienburg versteht sich als eine Anlaufstelle rund um das Thema Demenz in der Familie. Der Verein beschränkt seine Arbeit nicht nur auf die Alzheimer-Krankheit im engeren Sinn, sondern arrangiert auch Treffen für Menschen mit Beginn der Gedächtnisveränderung, berät über die Leistungen der Pflegeversicherung und vermittelt ehrenamtliche Helfer und Helferinnen, die den Erkrankten Gesellschaft leisten. Im Laufe des Jahres wird ein neues kreatives Werkangebot für Paare angeboten, bei denen ein Partner an Demenz erkrankt ist.

Weil Demenz nicht nur die Erkrankten betrifft, sondern immer auch eine erhebliche Herausforderung für die Angehörigen darstellt, bietet die Alzheimer-Gesellschaft für diese Gesprächskreise an. Hier können Angehörige in einem vertraulichen Rahmen über ihre Probleme sprechen, voneinander im Austausch über die unterschiedlichen „Biografien“ lernen und einander gegenseitige Unterstützungen geben.



Marlies Wienert, Sylvia Kaiser und Rita Brauer freuen sich, dass jetzt auch die Flyer, der Internetauftritt und das Hinweisschild am Eingang fertig sind.

Für Beratungen und Gespräche stehen die Mitarbeiterinnen der Alzheimer Gesellschaft regelmäßig Dienstag, Mittwoch

und Donnerstag jeweils von 9 bis 12 Uhr zur Verfügung. Donnerstags ist zusätzlich Carola Langschwardt, Pflegeberaterin der AWO für Beratungsgespräche, im Haus. Schulungen für Angehörige und ehrenamtlich oder beruflich Tätige im Bereich Betreuung und Begleitung von Menschen mit demenziellen Veränderungen finden regelmäßig statt. Interessante Vorträge

zu verschiedenen Themen werden in Kooperation mit der AWO regelmäßig an jedem ersten Donnerstag im Monat angeboten.

Zu erreichen sind die Mitarbeiterinnen des Vereins entweder direkt in der Ziegelkampstraße oder unter 0 50 21/9 03 41 81 bzw. unter www.alzheimergesellschaft-nienburg.de.

IN KÜRZE

Frühlingsfest in der Grundschule

Wietzen. Am Freitag, dem 8. März, findet von 14.30 bis 17.30 Uhr in der Turnhalle der Grundschule Wietzen ein Frühlingsfest mit Kaffee, Kuchenbuffet, Waffeln, Popcorn Bockwürstchen und Kaltgetränken statt. Als Animationen sind Aktionen mit der Feuerwehr, Flohmarkt in der Turnhalle, Hüpfburg, Pfeile werfen und eine Kreativ-Ecke für Kinder geplant. Ein Programm mit Aufführungen, die von Kindern und Vereinen geplant wurden, ist ebenso vorhanden.

„Von der Kunst des Verzeihens“

Liebenau. Am Samstag, dem 9. März, ist Frauenfrühstückszeit in Liebenau. Im Gemeindehaus der St. Laurentius Kirchengemeinde wird Referentin Heidi Krause Frische aus Minden erwartet. Sie hält einen Vortrag über „Die Kunst des Verzeihens“. Anmeldungen nimmt Rita Pfarrherr unter 05023/1350 entgegen.

www.HamS-Online.de



Von „Zaubertoilette“ begeistert

Die Sechser-Bande (zukünftige Schulanfänger) der Kita „Unterm Regenbogen“ in der Alpeide unternahm einen Ausflug mit dem Stadtbus zum Nienburger Jugendhaus. Dort wurden die Mädchen und Jungen von Jugendhausmitarbeiter Stefan Gilster erwartet, der den Kita-Kindern nach einem Begrüßungskreis das ganze Haus zeigte. Die Mädchen und Jungen fanden sich in einem großen Raum wieder, in dem Billard, Tischkicker und Tischtennis

gespielt werden kann. Außerdem haben sie sich einen Fernsehraum mit Sofas, einen Musikraum und viele andere Räume, deren Wände teilweise mit bunten Graffiti gestaltet waren, angesehen. In einem großen Aufenthaltsraum, in dem auch die Küche war, haben die Gäste gemeinsam gefrühstückt. Am meisten begeistert waren sie aber von der „Zaubertoilette“. „Wenn man einen Zauberspruch spricht, spült sie...“ **DH**



Kostüme elegant und ausgefallen

Die Bewohnerinnen und Bewohner der Alten- und Pflegeheimes Lange in Drakenburg feierten ihr diesjähriges Faschingsfest unter dem Motto „Wir sind nicht alt, sondern pffiffig und chic.“ In einer Gruppen-Beschäftigungstherapie war zuvor mit viel Freude und Elan beraten worden, wie die Kostüme

aussehen sollen. Schnell waren sich die Bewohner einig: elegant und chic soll die Kleidung sein. Dank der schönen Atmosphäre, dem guten Essen, der ausgefallenen Bekleidung und der Musik aus den 70er Jahren war es für die Bewohner ein rundum gelungenes Fest.

Wir haben die Strompreisbremse!

Machen Sie sich ein Stück weit unabhängig von steigenden Energiekosten und produzieren Sie Ihren eigenen Strom, sauber und rentabel!

z.B. mit einer **Photovoltaikanlage von EEwatt!**

Wir beraten Sie gern!

EEwatt GmbH
Eilveser Hauptstraße 56
31535 Neustadt am Rübenberge
Telefon 05034-8794-0 | Fax 05034-8794-199
info@eewatt.com | www.eewatt.com

Ambulante Pflege | Tagespflege

Hausnotruf | Menüservice | Fahrdienste

Erste Hilfe Ausbildung

Sanitätsdienste | Jugendarbeit

Sozial, fürsorglich, ledig sucht Partner zur Unterstützung.

Wir beraten Sie gern. Rufen Sie uns an: (0 50 37) 97 11-0

www.asb-nienburg.de

Wir helfen hier und jetzt

KETTLER shop

01.+02.03.2013

FITNESS-Saisonausverkauf + Start GARTENMÖBELSAISON

20% EXTRA-RABATT

auf alle Auslaufmodelle und Ausstellungsstücke!

Gartenmöbel, Fahrräder, Outdoor-Spielgeräte und Fitnessgeräte!

RIESEN AUSWAHL + TOP-PREISE

II. Wahl-Produkte · Auslaufmodelle

Cronsbestel 5 · 31515 Wunstorf-Bokeloh · Tel. 0 50 31/70 44 60
Mo.- Fr. 10:00-18:00 Uhr · Sa.: 9:00-14:00 Uhr



Stellenangebote

Wir stellen ein:
Berufskraftfahrer (m/w)
 Führerschein Klasse CE
 für den nationalen Güterfernverkehr,
 wenn möglich mit Staplerschein.

Telefonische Bewerbungen ab 25. Februar 2013,
 8.00 Uhr, unter Telefon (05021) 96370.
Spedition Gerkens GmbH & Co. KG
 Am Rehmengraben 8 · 31582 Nienburg



Apothekerin
Ulrike Henschke

Apothekerin
Ellen Block

„Starten Sie mit uns in eine erfolgreiche Zukunft!“

Für den stetigen Ausbau
 unseres Apothekenverbundes
 suchen wir zum nächstmöglichen Termin
eine/n Apotheker/in in Teilzeit

Wir freuen uns auf Sie!

Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte an die



31535 Neustadt · An der Liebfrauenkirche 1

Restaurant Platon sucht zu sofort
Aushilfskräfte im Servicebereich
 Telefon (05021) 88990
 Celler Straße 2 – 31582 Nienburg

dama.go
 IT-Zertifizierung & Weiterbildung
 www.damago.de Tel. 0511-2600493

DIE HARKE am Sonntag

Zeitungszusteller/in gesucht!

Sie sind mindestens 18 Jahre alt und suchen einen Nebenverdienst?

Dann tragen Sie für uns Die Harke am Sonntag bis 11.00 Uhr aus.

Ansprechpartner
 Sylvia und Michael Scholing
 Telefon (05021) 922739

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Estorf

Wir suchen zum 1. Mai 2013
 einen erfahrenen **Landmaschinenführer (m/w)**
 mit Führerschein Kl. CE
 sowie einen erfahrenen **Landmaschinenmechaniker (m/w)**
 mit Führerschein Kl. CE

Fred Dannenberg
Lohnunternehmen
 Mühlenstr. 18 · 31634 Steimbke · Tel. (05026) 949313

HANE BUTT

Ihre Zufriedenheit ist unser Maßstab

Zur Unterstützung unseres Teams suchen wir zu sofort oder später **engagierte und zuverlässige**

Dachdecker m/w, Zimmerer m/w und Elektriker m/w

Wenn Sie

- über eine abgeschlossene Ausbildung als Dachdecker/in, Zimmerer bzw. Elektriker m/w verfügen
- einige Jahre Berufspraxis vorweisen können
- Führerschein Klasse 3 (B/BE) haben.

Wir bieten einen interessanten Arbeitsplatz mit leistungsgerechter Vergütung.

Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen bitte an:

Hanebutt GmbH
 Justus-von-Liebig-Straße 16 · 31535 Neustadt
 info@hanebutt.de

DIE HARKE
 Nienburger Zeitung von 1871

Zeitungszusteller/in gesucht!

Sie sind mindestens 18 Jahre alt und suchen einen Nebenverdienst?

Dann tragen Sie für uns Die Harke von Montag bis Samstag frühmorgens aus.

Ansprechpartner
 Sylvia und Michael Scholing
 Telefon (05021) 922739

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Nienburg
 (Urlaubsvertretung)

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir für sofort oder zum nächstmöglichen Termin eine/n engagierte/n

Steuerfachangestellte/n in Teilzeit (evtl. auch in Vollzeit)

Das Aufgabengebiet umfasst die Erstellung von Buchführungen, Jahresabschlüssen und Steuererklärungen.

Neben Freude am selbständigen Arbeiten sollten Sie Bereitschaft zur Weiterbildung, gute EDV-Kenntnisse sowie Teamfähigkeit mitbringen.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung. Diese richten Sie bitte an:

B&W
 Busse & Wenzel
 Steuerberatungsgesellschaft mbH
 Herr E. Busse
 Auf der Bleiche 3b + c
 31547 Rehburg-Loccum

Waldfrieden
 PFLEGEHEIME WALDFRIEDEN GmbH & Co OHG

Bei den Pflegeheimen Waldfrieden handelt es sich um einen privat geführten Familienbetrieb. Der gut etablierte Einrichtungsverband besteht aus zwei Häusern in der Gemeinde Rehburg-Loccum.

In unseren zertifizierten Einrichtungen sind uns die Lebenszufriedenheit der Bewohner und die Pflegequalität ein besonderes Anliegen.

Zur Verstärkung unseres engagierten und professionellen Pflegeteams suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt

- im Tag- oder Nachtdienst
- in Vollzeit, Teilzeit oder zur Aushilfe

examinierte Pflegekräfte (m/w)
 wie z. B. Gesundheits- und Krankenpfleger/In, Altenpfleger/In, Heilerziehungspfleger/In

Pflegehelfer (m/w)
Auszubildende (m/w) in der Altenpflege

mit

- fundierten Kenntnissen in der geriatrischen Altenpflege
- Einfühlungsvermögen und Teamgeist
- ausgeprägtem Dienstleistungsverständnis

Weil Sie uns wichtig sind, bieten wir:

- ein interessantes Arbeitsgebiet mit umfassenden Mitgestaltungsmöglichkeiten und Verantwortung
- einen zeitgemäßen Arbeitsplatz bei attraktiver, leistungsgerechter Vergütung
- detaillierte Einarbeitung
- flexible Dienstzeiten
- Teilnahme an internen und externen Fort- und Weiterbildungsmaßnahmen
- Hilfestellung bei evtl. Wohnungssuche

Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen adressieren Sie bitte an die **Pflegeheime Waldfrieden GmbH & Co. OHG**
 Auf der Horst 44, 31547 Rehburg-Loccum, Telefon (05037) 98076
 E-Mail: k.grubert@waldfrieden.biz

– Handwerk – Berufe mit Zukunft!

Wir stellen zum 1. August 2013 **Auszubildende/n zum/zur Kraftfahrzeugmechatroniker/in** ein.

Wenn Sie

- einen Realschulabschluss oder sehr guten Hauptschulabschluss haben,
- kontaktfreudig und teamfähig sind,
- zuverlässig, pünktlich und flexibel sind,
- Benzin im Blut haben,

dann sind Sie bei uns richtig.

Bewerbungsunterlagen bitte an:

Ihr Opel Service-Partner
AUTOHAUS KLUGE
 Alter Hoop 2 · 31633 Leese
 Telefon (05761) 2786
 Besuchen Sie uns auf www.opel-kluge.de

Kreative Mitarbeiter gesucht!
 Zur Unterstützung unseres Teams suchen wir ab sofort **Friseur/in** in Voll- oder Teilzeit und **Auszubildende** **Lifestyle Friseur**
 Bismarckstraße 9 · 31582 Nienburg
 Telefon (05021) 13814

Familie sucht erfahrene, deutschsprachige Putzhilfe für 6 Std./Woche, auf 450-Euro-Basis, NI/Holtorf ☎ (01 51) 16 81 04 09

Sie arbeiten selbstständig in/mit einer Vertriebsagentur und suchen neue Herausforderungen?

Wir bieten seriöse Auftraggeber, Unterstützung beim Aufbau und das Wichtigste: **pünktliche und schnelle Bezahlung!**

Informieren Sie sich jetzt unverbindlich!
 Infos unter www.service94.de, für Eilige (08000) 949494

Ein guter Job – mit Sicherheit!

Mitarbeiter/innen für Promotion und Informationsarbeit in Festanstellung gesucht.

Für Studenten auch in den Semesterferien möglich.

Infos unter www.promotion-welt.de oder (08000) 402200 (gebührenfrei)

Suchen freundl. Verkäuferin für **Backwarenverkauf/Wochenmarkt**, Aushilfsweise 2-3 wöchentl. Ihr Arbeitsbeginn ist in Winzlar, Rehb.-Loccum, **Tel. ab Mo. 0174/6554020**

Job in Gefahr? Fahrlehrer (m/w)

werden im ganzen Bundesgebiet gesucht. Wir bilden Sie aus und vermitteln Ihnen auf Wunsch einen Arbeitsplatz. Staatliche Ausbildungsförderung möglich. Günstige Unterkunft vorhanden.

seela
 Petzvalstr. 40
 38104 Braunschweig
 Tel.: 0531-37003 172
 Verkehrs-Fachschule Fax: 0531-37003 174
 info@fahrlehrer-akademie-seela.de
 www.fahrlehrer-akademie-seela.de

Suche Personal für Imbiss bei Real-Markt in Nienburg ab sofort ☎ (01 63) 2 53 37 62

Haushaltshilfe in Schenninghausen gesucht!
 ☎ (0 50 27) 90 05 30 ab 18 Uhr

Was steht diese Woche in den Sternen?

Fische 20.2. - 20.3.
 Gelegentliche Reibereien sind situationsbedingt und harmlos. Sie wirken ein wenig verkrampft, lassen Sie alles etwas lockerer angehen.

Widder 21.3. - 20.4.
 Dies ist eine richtige Erfolgswoche für Sie. Private und berufliche Angelegenheiten gehen voran. Gegenseitiges Verständnis festigt sich.

Stier 21.4. - 20.5.
 Kleine Glücksmomente gibt es im Moment reichlich. Sie müssen sie nur wahrnehmen. Der Blick aufs Konto

verrät: Ihr Sparen hat sich gelohnt!

Zwillinge 21.5. - 21.6.
 Ihr Leben verläuft jetzt in geregelten Bahnen. Seien Sie offen für alles Neue. Sie verfügen über genügend Selbstvertrauen und Energie.

Krebs 22.6. - 22.7.
 Es wird den Krebs-Geborenen nicht viel bringen, wenn neue Regeln aufgestellt werden. Versuchen Sie es stattdessen mit Diplomatie.

Löwe 23.7. - 23.8.
 Sie sind in der nächsten Zeit leicht abzulenken und

verlieren schnell den roten Faden. Nicht unter Druck setzen lassen, morgen ist auch noch ein Tag.

Jungfrau 24.8. - 23.9.
 Dank Ihres guten Instinkts werden Sie sich mit schlafwandlerischer Sicherheit durch alle Stromschnellen der Woche hindurchmanövrieren.

Waage 24.9. - 23.10.
 Der alltägliche Trott beginnt Sie zu langweilen? Die Sterne stehen für Reformmaßnahmen derzeit gerade günstig. Also, packen Sie es an!

Skorpion 24.10. - 22.11.
 „Kontakte nutzen“, lautet das Motto. Verabreden Sie sich mit Menschen, die es Ihnen ermöglichen, eingetretene Pfade zu verlassen.

Schütze 23.11. - 21.12.
 Es könnte Ihnen eine sofortige Entscheidung ab-

verlangt werden. Alternativvorschläge dürften Ihnen aber keine Schwierigkeiten bereiten.

Steinbock 22.12. - 20.1.
 Wundern Sie sich nicht, wenn nicht jeder Ihren Humor sofort versteht. Ab und an ist es besser, in die Rolle

des Zuhörers zu schlüpfen.

Wassermann 21.1. - 19.2.
 Am Arbeitsplatz ist jeglicher Zusammenstoß mit Vorgesetzten zu vermeiden. Außerdem sollten Sie mehr auf Gesundheit und Fitness achten.

terre des hommes
 Hilfe für Kinder in Not



Ein Schuttschirm für Kinder

Damit Kinder die Chance auf eine bessere Zukunft erhalten. Bitte machen Sie mit: Spannen Sie mit Ihrer Spende einen Schuttschirm für Kinder auf!

www.tdh.de



Stellenangebote

Triangel Spielothek sucht flexible Servicekräfte auf 400€ Basis in Wechselschicht. Bewerbung unter sandramoeller@arcor.de ☎ (01 71) 7 40 87 85 Mo- Fr 9-15 Uhr

Suche zum nächstmöglichen Termin

eine/n Physiotherapeut/-in mit MLD (evtl. MT)

Es wird Ihnen eine moderne Praxis geboten, die zu einem späteren Zeitpunkt übernommen werden kann.

Bewerben Sie sich bitte schriftlich oder telefonisch.

Praxis für Krankengymnastik Christina Beermann
Hauptstraße 37
31634 Steimbke
Telefon (05071) 2976

SIEMERS TRANSPORTE

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir eine/n **Disponenten/in für den Güternah- und -fernverkehr** in Vollzeit.

Bewerbung bitte an: **C. Siemers Transporte**
Eitzendorf 58
27318 Hilgermissen
Telefon (0 42 56) 983 00 91
Mobil (01 72) 4 22 05 33
sh@siemers-transporte.de
www.siemers-transporte.de

Stellengesuche

Junger Mann sucht Arbeit im handwerklich. Bereich.
☎ (01 52) 58 50 57 77

Examinierter Krankenpfleger, 38 J. sucht für die Region Steinhuder Meer, Stelle in ambulanter oder stationärer Pflege.
☎ (01 70) 1 22 27 67 od.
thorsten_notholz@yahoo.de

Ruheständler 65 J. sucht stundenweise Nebentätigkeit im Raum Nienburg ☎ (0 50 27) 17 64

Leese: 3 ZKB, 100 m², Gäste-WC, HWR u. EBK, Balkon, Garage, ab.01.04.13 ☎ (0 57 61) 8 49 oder ☎ (0 67 43) 59 95 69

Rehburg: 3 ZKB, Blk., Keller, Stellpl., 66 m², 300,-€ KM + NK + MK. ☎ (05037) 968927 ab 18h

3,5 Zi.-Whg. im Leintor, 87 qm, EBK, Balkon, Stellplatz ab 1.Mai frei ☎ (0 50 21) 91 42 77

Nienburg/Alpeide: 3 Zi.-Whg., ca. 115 m², 2.OG, Kü. m. Einbaukü., Bad, Balk., DG ausgebaut: 1 Zi. + 2.Bad, KM inkl. Grg. 580,- €, NK z.Zt. 110,- €, z. 01.04. frei ☎ (01 72) 513 28 37

3-Zi.-ETW in Loccum, zentral, 72 m², EG, Balk., Keller, neu saniert, zu verm., Preis 350 € KM+NK ☎ 0172/5366261

Steierberg: 3 ZKB, 72 m², gr. Blk., Laminat, Keller, KM 310€ +NK +MK, ab sofort ☎ (0172)5165091

Nienburg: 3 ZKB, 70 m², 320 € kalt + NK + MS, Grg. mögl., ☎ (01 71) 44 88 675

Nienburg, 85 m², helle 3 Zi.-Whg. neu saniert, EBK, Balkon, frei, KM 425,- € zzgl. NK + MS. ☎ (01 72) 7 62 56 10

Gewerbliche Mietgesuche

Noch eine Gaststätte, Restaurant im LK Nienburg ges.
☎ (01 76) 38 81 40 32

Häuser

Berufst. Ehepaar sucht RMEH, Bungalow od. Whg. mit Garten in Nbg./Umgeb. bis 120 m² bis 650,-€ KM. ☎ (05021) 9038905

Tiermarkt

Jagdhasane 3,0 abzugeben, bald auch wieder Fasaneneier, ☎ (05024) 17 35, Fax -98 16 44

Runkel zu verk., einr. Rübenerntegerät zu verk., ☎ (0 42 73) 9 63 03 52 od. (01 60) 92 33 26 70

Reitunterricht! Reitstall in Leese, Klassisch und Western, qual. Reitunterricht für Anfänger u. Fortgeschrittene jed. Alters. Beritt u. Korrektur. ☎ (01 77) 5 39 18 17

Yorkshire Welpen m.P. vor Ostern mit 10 Wo. abgabebereit ☎ (05 71) 8 70 87

Erziehungskurs für Hunde aller Arten, Ziel Hundeführerschein. www.hundeschule-landhaus.de ☎ (01 71) 4 33 38 25

Unterricht

Einzelnachhilfe - zu Hause -

qualifizierte Nachhilfelehrer für alle Fächer und Klassen

ABACUS (05021) 91 58 00 (05766) 94 16 42 abacus-nachhilfe.de

90,8% Erfolg

Musicals 02.06.2013 (Nachmittagsvorstellung)

ROCKY NEU NEU PK 1 119,00 € PK 2 109,00 €

Tarzan PK 1 110,00 € nur noch bis Sommer 2013

Der König der Löwen PK 1 115,00 €

Tagesfahrten 2013:

Stintessen in Hoopte 16.03.2013
inkl. Fischbuffet u. Weiterfahrt mit Aufenthalt in Lüneburg 41,50 €

Zur Baumblüte i. d. Alte Land 27.04.2013
inkl. Fleetkahnfahrt, Mittagessen, Rundfahrt, Kaffeetrinken i. e. Obst-scheune u. Obsthofbesicht. 56,00 €

Reiseprogramm 2013
Preise pro Person im DZ mit HP inkl. u.a.:
Saisonauftrittfahrt für Reiselustige 19.-21.04.2013
„Unsere Fahrt in den Frühling“ inkl. Kaffeegedeck, Führung, Tagesausflug 189,00 €

Bardolino am Gardasee 06.-12.04.2013
inkl. Stadtführung, Schifffahrt 635,00 €

Berliner Vielfalt 09.-11.05.2013
inkl. Stadtrundfahrt mit Reiseleitung, Schifffahrt 239,00 €

Bodensee 16.-20.05.2013
versch. Führungen u. Schifffahrt, Blumeninsel Mainau 545,00 €

Brüssel mit Gent u. Antwerpen 18.-20.05.2013
inkl. Stadtführung, Grachtenrundfahrt 299,00 €

Cornwall – auf den Spuren von Rosamunde Pilcher 18.-26.05.2013
inkl. Eintritte u. Führungen 1099,00 €

Kühlungsborn 30.05.-02.06.2013
inkl. Stadtführung, Fahrt mit der „Molli“ 415,00 €

Ausführliche Fahrtverläufe im Internet oder fordern Sie unseren Reisekatalog an!

Immobilien

Trapezblech für Dach u. Wand viele Farben, Länge nach Maß, 1. & 2. Wahl ab 499,-/m² + MwSt. **Seyer-Carstens - Metallbau** Walsrode · Tel. (051 61) 3265 · Fax 74234

Nienburg Georgstr.
2 Zi. 1. OG 65 m² 290 €;
3 ½ Zi. unterm Dach 75 m² 335 € + NK + MS
☎ (05 11) 37 08 34 43

Apartments in Nienburg
zw. Bahnhof und Zentrum, Dusche, WC, Singleküche, Gem.-Waschmaschine und Trockner, Gas-ZH, Kabel, ca. 40 qm **KM ab 225,- €**
Tel. (0 50 21) 97 66-0 ab Montag

Trapezbleche Stahlrohre

Kersten GmbH · Drakenburg
Telefon (050 24) 887 53 75

1-Zimmer-Wohnung

Nbg. Wörther Str.: 1½ Zi.-Whg., ca. 40 m², EBK, D-Bad, Flur, an NR, 210,-€ KM + NK.
☎ (0 50 21) 1 73 59

Eigentumswohnungen

Helle 3 Zi.-ETW. 85m², von privat, frei + neu saniert, EBK, Balkon, KP 48.900,- €, ☎ (01 72) 7 62 56 10

Binnen: Neubauwohnung 40 m² EBK Bad schöne Lage, mit Stellplatz evtl. Carport. Sofort frei, sep. Eingang 200,- KM ☎ (01 72) 6 62 08 00

Stolzenau: Single-Whg., OG, ca. 30 m², MS. (057 61) 75 23 ab 19 h

Baugrundstücke

Baugrundstück in Heemsen 874 m², voll erschl., 35,00€/m², Lange & Lossau Baubetreuungs GmbH (0 50 21) 60 20 00

2-Zimmer-Wohnung

Ldbg. Zentr., Süd-Ost, 2 (-3) Zi., EBK, Essd.-Landhstil, Bad m. Do.-WT, Wa.+Du., Gä-WC, Waschkü., 104 m², sep. Eing., Terr., Garten, Carport, (ev. Gar. f. 25 €) 320 € + NK ca. 200 € ☎ (01 71) 4 40 86 36

Leese Baugrundstück 903 m² erschlossen inkl. Kanal, erweiterbar bis 1300 m² möglich, 25,-€/m², ☎ (0 15 77) 3 38 58 34

Leeseringen: Wohnung zum 1.3. zu verm., 2 ZKB, Gäste-WC, Keller, sep. Eing., 70 m², 300 € KM ☎ (0 50 25) 67 57

Drakenburg: Mod. 2 Zim.-Whg., EG, 54 m², off. Küche, Bad, z. 1.05. frei, ☎ (01 72) 5 13 18 89

Gewerbegrundstücke

Samtgemeinde Uchte: Erschlossenes, verkehrsgünstiges Grundstück für Ärztehaus (Allg., Zahn-, Facharzt, Apotheke etc.) gesucht. Angebote unter Chiffre 1311475 an DH.

Landesbergen, 2 Zi.-EG-App. mit Singleküchenzeile, Carport, Terrasse, Gartengerätehaus ☎ (01 60) 2 82 54 98 oder ☎ (0 42 57) 98 30 13

Uchte, 2 ZKB, 50 m², 1. Stock, KM 250 € + NK + 3 MMK ☎ (01 72) 5 17 05 12

Vermietungen

Celler Str., 3 Zi., ca. 62 m², KM 300,- €; Rosenweg, 3 Zi., ca. 70 m², neu saniert, KM 430,- €; Kleine Riede, 3 Zi., ca. 65 m², mit Gartenanteil, KM 470,- € zzgl. Garage, Wilhelmstr., 5 Zi., ca. 200 m², neu renoviert, Altbau, KM 750,- €. Alle Mieten zzgl. NK und 3 KM Kautions **POPPE IMMOBILIEN GMBH** Ihre Hausverwaltung Vermietung - Verkauf Telefon 05024/8879-41, Fax -42

Leeseringen, Haushälfte, 3 ZKB, 88 m², EG, neuw. Bad, Terr., KM 375,- € + NK + MS, ☎ (01 74) 8 37 62 02

Steierberg: RH, 120 m², 4 Zi., Grg., KM 440 € zzgl. NK/MS, z. 01.06.'13, ☎ (05 11) 9 05 50 40

EFH in Liebenau Unterkeller, 350 m², kombinierbar wohnen + arbeiten (z. B. Praxisräume, Büroräume etc.), gute Anbindungsmöglichkeiten, gr. Garten, frei stehend, Miete VB. Tel. 05023/98070 o. 0171-8795858

Leese: EFH, 5 Zi., Kü., Wannentbad, DU/WC, 126 m², Do.-Grg, Gartenhaus, ab 01.05.13, KM 520,-€ ☎ (0 57 61) 39 26

Loccum, Haus, 126 m², 2 Bäder, 2. Küche mögl., Gasheizung neu, kl. Garten, 2 PKW-Stellpl., 500,-€ KM + NK + 2 MMK ☎ (0 57 66) 72 19 ab 18 Uhr

Stöckse: Kl. Haus zum 01.05. frei. ☎ (0 50 26) 2 03

Wohnung in Wellie zu vermieten

Der Flecken Steierberg vermietet ab sofort eine 6-Zimmer-Wohnung mit Küche, 2 Bädern, Kellerräumen, Garage, Garten (Spielplatz auf dem angrenzenden Grundstück), Größe ca. 130 qm in Steierberg, Wellie 79.

Schriftliche Bewerbungen sind zu richten an: **Zweckverband „Linkes Weserufer“** – Immobilienverwaltung – Frau Klepper, Ortstraße 28, 31618 Liebenau Telefon (050 23) 29-29

3-Zimmer-Wohnung

Stolzenau: 3 ZKB, Blk., ca. 110 m², Grg, MS, ☎ (0 57 61) 75 23 ab 19 h

Nienburg Im Winkel, 3Zi, renov., 71 m², KM 365 € WM 500 € MS ☎ (01 62) 7 04 44 81

Mietgesuche

Till 7 J., seine Mama und die Labradorhündin Tess suchen Whg./DHH mit Garten in Stolzenau, ☎ (01 51) 11 60 89 71

4-Zimmer-Wohnung

Steierberg OT Sarninghausen, 4 ZKB, OG 85 m², EBK, Balkon, Keller, Garage, KM 360 € + NK ☎ (0 50 28) 13 32 ab 18 Uhr

5 Zimmer Küche, Bad, Gäste-WC, 1. OG in Nienburg, Am Bärenfallgraben 1, ab 31.03. oder 30.04., KM 400,-€ + NK, 2 KM Kautions ☎ (0 15 77) 3 06 05 67

Uchte: 4 ZKB, G-WC, HWR, 100 m² + gr. Wi.-Garten, Garage, Garten, komplett renoviert, 450,-€ KM + NK + 2 MM MK. ☎ (01 51) 58 73 05 28

Steierberg: 4 ZKB, 93 m², Keller, Loggia, 350,-€ KM ab sofort ☎ (0 57 64) 7 74

Borstel bei Sulingen: 4 Zi., Kü., Vollbad, Gä.-WC, ca. 90 m², neu renov., ideal f. 3 Pers., keine Tierhaltung., 500,- € warm inkl. Wasser u. Kanal, ☎ (0 42 76) 96 31 88 o. (01 73) 60 42 368

Wietzen, zentrale Lage, 4 ZKB mit EBK, Bad, Gä.-WC, ca. 95 m², Carport u. Kellerraum ab sofort oder später ☎ (0 42 71) 24 96

Häuser

Haus in Husum ca. 120 m², 4 ZKB, Garten. ☎ (0 50 27) 418

Liebenau: 1 Fam. Haus, 130 m², im Ortskern, Blk. mit Aueblick, Grg., EBK, G.-WC, 480,-€ KM + NK. ☎ (0 50 23) 45 71 od. 8 91 50

Leeseringen, Haushälfte, 3 ZKB, 88 m², EG, neuw. Bad, Terr., KM 375,- € + NK + MS, ☎ (01 74) 8 37 62 02

Steierberg: RH, 120 m², 4 Zi., Grg., KM 440 € zzgl. NK/MS, z. 01.06.'13, ☎ (05 11) 9 05 50 40

EFH in Liebenau Unterkeller, 350 m², kombinierbar wohnen + arbeiten (z. B. Praxisräume, Büroräume etc.), gute Anbindungsmöglichkeiten, gr. Garten, frei stehend, Miete VB. Tel. 05023/98070 o. 0171-8795858

Leese: EFH, 5 Zi., Kü., Wannentbad, DU/WC, 126 m², Do.-Grg, Gartenhaus, ab 01.05.13, KM 520,-€ ☎ (0 57 61) 39 26

Loccum, Haus, 126 m², 2 Bäder, 2. Küche mögl., Gasheizung neu, kl. Garten, 2 PKW-Stellpl., 500,-€ KM + NK + 2 MMK ☎ (0 57 66) 72 19 ab 18 Uhr

Stöckse: Kl. Haus zum 01.05. frei. ☎ (0 50 26) 2 03

Mietgesuche

Till 7 J., seine Mama und die Labradorhündin Tess suchen Whg./DHH mit Garten in Stolzenau, ☎ (01 51) 11 60 89 71

2-Zimmer-Wohnung

Rm Leese/Stolzenau: Älterer Herr sucht 2 Zi.-Whg. mit Garage. ☎ (0 57 61) 8 31 41 39

4-Zimmer-Wohnung

Mietgesuche su. 4-5 Zi.-Whg. oder Haus m. Garten in Holtorf u. Umgeb. in gepfl. Nachbarschaft 0152/36927500

Studienkreis Profi-Nachhilfe für alle!

Geld-zurück-Garantie

Nach dem 1. Monat entscheiden: Zufrieden oder Geld zurück!

Studienkreis Nienburg
Lange Straße 72, 0 50 21/1 81 22
Rufen Sie uns an: Mo-Sa 8-20 Uhr

Bekanntschaffen

Jung gebliebene 55-jähr. sucht netten Partner für feste Beziehung, Zuschriften bitte an DH unt. ☎ D 1311314

Ferienhäuser

Dänemark, privat Ferienhaus zu vermieten, ☎ (0 50 21) 21 20

Kontakte

Partytreff Dolce Vita 1 x zahlen, Spaß pur auf über 1000m² - Alles kann nichts muss. **Ab sofort täglich 1 Pornostar - auch Einzelservice möglich!**

Sa. 2.3.2013: MEGA-GEILE GANG-BANG-PARTY mit dem scharfen Pornostar ASHLEY DARK und 20 heißen Girls

Mi. 6.3.2013: MEGA-GEILE GANG-BANG-PARTY mit dem scharfen Pornostar CURLY ANN und 16 heißen Girls!

Großer Swimmingpool, Außenbereich, Sauna
Info: 0179 / 655 0761 · www.club-dolcevita.de
Wagenfeld, Hirschberger Weg 4

Jasmin, super Service, Nina, 80 C, Lichtenmoor 29, (0 50 24) 88 78 74

Hilmsch, Natur-OW 75 E, 051 31-467 68 87

Bi-Boys und Gay-Boys 01805 - 680 670

NADJA TOP-Prachtweib • 35L • 90kg 24.02.-02.03. • tart-hart • gerne Senioren
NI • 05021-6071448 • ndsladies.de

Feminine Frau Bin privat und verlange kein Geld! sucht netten Mann ☎ Pv 0171-7600073

Echter Telefonsex! 069-80920693

Sexy LUCY 1. Mal in Uchtel nds-ladies.de ☎ 05763-943151 • 0157-76151583

HÖR-PORNO 49ct Abo zum 11866
Altes Bums-Luder: 09005-78 79 80

Kathi, 25 J., ein heißer Feger! Telefon 01 76-71 92 83 86

Wieder da! LENA, schlanker Traum, + PAULA, mollig, gr. OW. (04251) 67 16 65

Stellen Sie sich doch mal vor!

» Sie feiern in nächster Zeit Ihr Firmenjubiläum?
» Sie planen eine Veranstaltung oder eine Neueröffnung?
» Nutzen Sie Ihren besonderen Anlass für einen außergewöhnlichen Auftritt.

Wir entwickeln exklusiv für Sie Sonderveröffentlichungen von einer Seite bis zur mehrseitigen Verlagsbeilage oder Magazin in DIE HARKE oder DIE HARKE AM SONNTAG.

Nutzen Sie Ihre Vorteile:

» Optimal Einbindung Ihrer Basisanzeige.
» Wir sprechen Ihre Geschäftsfreunde, Lieferanten und Partnerunternehmen an.
» Unsere Grafiker entwerfen und gestalten die Sonderveröffentlichung.
» Die redaktionelle Berichterstattung und Aufarbeitung erfolgt durch erfahrene Redakteure und Fachautoren.
» Nutzen Sie die Verlagsbeilage als Jubiläumsschronik.

Wir beraten Sie gern persönlich zu den verschiedenen Angeboten. Sprechen Sie mit Ihrem Anzeigenberater oder rufen Sie uns an.

Kirsten Böning (0 50 21) 9 66-429 k.boening@dieharke.de

Angelika Krowicky (0 50 21) 9 66-420 a.krowicky@dieharke.de

(05021) 9 66-470

DIE HARKE am Sonntag Sonntagszeitung Nr. 1 im Landkreis Nienburg

www.DieHarke.de

GBN WOHNUNGSUNTERNEHMEN
Ziegelkampstraße 7c
31582 Nienburg

Körnerstraße 3A
3 Zimmer, Küche, Bad, Balkon, l. Obergeschoss
65,99 qm, Kaltmiete 297,00 €

Neue Wallstraße 21B
3 Zimmer, Küche, Bad, Balkon, l. Obergeschoss,
59,30 qm, Kaltmiete 273,00 €

Zzgl. Betriebs- und Heizkosten.
Kautions 3 Nettomieten

Hier geht es zu unseren weiteren Angeboten:

Telefon (05021) 9704-0
www.gbn-nienburg.de



Automarkt

Opel Corsa Edition 1,2
EZ 01.09, kW/PS 59/80, HU/AU 01.14, blaumet., 72000 km, Benzin, Sondermodell, sehr guter Zustand, 1. Hand, Scheckheft, Klima, ABS, Radio/CD, Wegfahrsperre, Servo, ZV m. Fernbedienung **6900,- €**

Ford Mustang 4,6 V8 Autom.
EZ 05.05, kW/PS 224/305, HU/AU neu, rot, 82500 km, Benzin, guter Zustand, Scheckheft, Klima, ABS, Radio/CD, Wegfahrsperre, LM 18 Zoll, Servo, ZV m. Fernbedienung **16900,- €**

Mazda 2 Impuls Sport
EZ 08.09, kW/PS 55/75, HU/AU 08.14, silbermet., 45000 km, Benzin, Klima, ABS, ETS, Color, Isofix-Kindersitzhalterung, Lenksäule einstellb., Servo, ZV m. Fernbedienung **6900,- €**

Opel Corsa Edition
EZ 04.08, kW/PS 59/80, HU/AU neu, blaumet., 85250 km, Benzin, guter Zustand, Scheckheft, Klima, ABS, Radio/CD, Wegfahrsperre, Isofix Kindersitzhalterung, Servo, ZV m. Fernbedienung **5900,- €**

BMW 316 ti TOP
EZ 05.02, kW/PS 151/116, HU/AU 12.14, schwarzmet., 142500 km, Benzin, guter Zustand, Scheckheft, Klimaautomatik, ABS, Radio/Cassette, Wegfahrsperre, Servo, ZV m. Fernbedienung **4900,- €**

Audi S6 Avant 5.2 FSI Quattro
EZ 06.06, kW/PS 320/435, HU/AU neu, schwarzmet., 125000 km, sehr guter Zust., Scheckheft, Standhgz., Leder, Distanzregelung, Solardach, Klimaautom., Navi/TV, Multimedia, Keyless-Go, Bi-Xenon **22900,- €**

Audi A4 Ambition 2,0 TDI
EZ 11.08, kW/PS 105/143, HU/AU neu, graumet., 158500 km, Diesel, Sondermodell., sehr guter Zust., Scheckheft, Klimaautom., ABS, Navi, Radio/CD, Wegfahrsperre, Servo, ZV m. Fernbedienung **14900,- €**

Opel Astra Edition GTC
EZ 11.07, kW/PS 66/90, HU/AU neu, schwarz, 85500 km, Benzin, Sondermodell, guter Zustand, Scheckheft, Klima, ABS, Radio/CD/MP3, Wegfahrsperre, Servo, ZV m. Fernbedienung **6900,- €**

SAUER
ACE Auto Club Europa
Qualitätssicherung geprüft und ausgezeichnet!

WERKSTATT DES VERTRAUENS 2013
Wir haben es wieder geschafft!
WERKSTATT DES VERTRAUENS 2013

Schinnaer Landstraße 14 – 16 • Stolzenau
Tel. 057 61/90 24 48 • www.autofit-sauer.de
Täglich von 8.00 – 17.00 Uhr • Samstag von 9.00 – 13.00 Uhr

SCHMIDT - KRAFTFAHRZEUGE
Vermittlung von Neu- u. Gebrauchtwagen
Inh. Luise Schmidt

Mehrere preisgünstige Gebrauchtwagen eingetroffen!

Verdener Landstraße 149 – 151
31582 Nienburg-Holtorf
Telefon (0 50 21) 32 57

! ACHTUNG !
Ständig Kleinfahrzeuge für Anfänger bis 2500,- € zu besichtigen.
Nienburger Str. 4 • 31608 Marklohe
Telefon 01 71-877 31 23

8000 EU-Neufahrzeuge
www.Autoservice-Eberstein.de

Dacia Duster Prestige 1.6 16V, Bj. 2012, viele Extras, Garantie, aus familiären Gründen, Preis VS ☎ (0 15 20) 9 82 55 99

Autovermietung Winkelmann
PKW • LKW • Anhänger
Ni + Loccum (05021) 9179611

Alfa
R&S Ihr Autohaus
Autorisierter Servicepartner
CC rent a car
28857 Syke-Heiligenfelde
Telefon: (04240) 93 110

GESUNDHEIT IST EIN MENSCHENRECHT
Deshalb hilft ÄRZTE OHNE GRENZEN in rund 60 Ländern Menschen in Not – ungeachtet ihrer Hautfarbe, Religion oder politischen Überzeugung.
ÄRZTE OHNE GRENZEN e.V. • Am Köllnischen Park 1 10179 Berlin • www.aerzte-ohne-grenzen.de
Spendenkonto 97 0 97
Bank für Sozialwirtschaft • BLZ 370 205 00

Fiat

Fiat Palio Kombi, Garagenwagen, dkl.-blau, 110Tkm, grüne Plakette, Benziner, 54 KW, TÜV Nov/13, VB 900,-€, ☎ (0 50 74) 15 54

Ford



Ford KUGA Bj. 7/2009, TÜV 7/2014, 129 TKM, 100 kW, Diesel, Euro 4, AHK, Teilleder, Klimatronic, Tempomat u.a., Sommer- u. Winterreifen jeweils auf Alufelge, Scheckheft gepflegt, VB 13.000,- €, ☎ (01 60) 8 26 71 76

Hyundai

Tucson, EZ 2/09, schwarz, 19400 km, VB 10.500 € ☎ (050 25) 4 7 75

Peugeot

Peugeot 306 Kombi, EZ 04/98, 179 Tkm, 1,6 L, 89 PS, WR/SR, Klima, ZV, Heckgitter u. Rollo, Dachträger, TÜV 01/2014, VB 950,- € ☎(01 62) 4 09 43 91

Toyota

Yaris Verso, Bj. 2002, 107 Tkm, blau-met., TÜV 06/13, 2 100,-€ VB. ☎ (0 42 51) 22 88

VW

Golf 5, 1,9 TDI 105 PS
Bj. 2004 Tuv neu, silber, AHK, get. Scheiben mit Wi-Reifen, 89.000 km, 1. Hd. VB 7300,-€. ☎ (0 57 61) 75 10

Automarkt-Ankäufe

Kaufe Unfall- u. Gebrauchtkfz
Tel. Borstel (042 76) 96 22 66 Hdl.

Kfz-Lehrling sucht PKW, gern auch TÜV-fällig oder defekt. ☎ (01 76) 91 16 30 32

Kaufe PKW, LKW, Baumasch.
für Export ☎ (04271) 7879966

Pkw und Busse, Bj. 83 – 11, auch hohe km oder Unfall. Tel. (05 11) 279 41 10, auch am Wochenende

Kaufe Klein- und Mittelklasse-Pkw
ab Bj. 2002. 05027/537

Campingfahrzeuge

Wer hat ein Motorboot / Ruderboot / Bastelboot u. Bootsmotor Aussenborder abzugeben? ☎ (0 50 32) 6 47 78

Campingfahrzeuge Ankauf

Suche älteren Wohnwagen, auch mit leichten Mängeln ☎ (01 77) 201 48 95

Krafträder

Roller Aprilia
Leonardo 150 ccm 23.000 km, Reifen , TÜV neu. Autom., Klasse 1 erf., VB 900,-€ ☎ (0 57 61) 75 10

Yamaha Xj 900s
Diversion BJ 2003, Top Zust., m. Koffer, 22800 km Kardan, 95 PS, 2. Hd. VB 3900,-€ ☎ (0 57 61) 75 10

Landmaschinen Ankauf

Suche dringend Trecker und Aufsitzmäher, auch älter u. reparaturbed. ☎ (01 77) 201 480 40 95

Kaufe Landmaschinen Volldrehpflug, 3, 4 Schar, Güllefässer, Kipper, usw. ☎ (01 70) 8 87 09 94

Suche Schlepper und Anhänger/Kipper. ☎ (0 50 71) 7 79

Landmaschinen Verkauf

Frontgewicht, 900 kg mit Fanghaken und Zugmaul: Frontladerschaufel, Breite 1,80m ☎ (01 70) 850 47 57

Ein-Achskipper (Mulde 1 m³), ☎ (01 71) 975 68 28

Maschinenmarkt Ankauf

Kaufe Baumaschinen, Gerüst, Trecker, LKW (01 72) 5 41 64 39

Verkäufe

Heizöl auch in kleinen Mengen immer günstig
Friedrich Göllner ☎ (0 50 21) 23 58
Heizöl-Notdienst am Wochenende
Friedrich Göllner ☎ (0 50 21) 23 58

Kaminholz, trocken
Tel. 0172-4357963
Infos: www.kahleshof.de

Haushaltsauflösung nach Vereinbarung, ☎ (0 50 21) 1 46 54 od. (01 72) 1 39 36 31

Mass. Küchentisch, L. 1.5 B. 0.8, H. 0,8m 1 Schubl., ☎ (05027) 403

Ofenfertiges Brennholz, abgelagert ☎ (0 57 64) 10 49 ab 18 Uhr

Elektromobil/-scooter Fa. Meyra, gut erh., NP 3 000,-€ für VB 700,-€. ☎ (0 50 28) 90 29 84

Waschmaschine, einwandfrei, aus Nachlass 150,- €, bringen ist auch möglich. ☎ (0 15 22) 7 35 92 95

Stroh in Quaderballen zu verk. ☎ (0 57 65) 94 21 65

50 Rundballen, für Pferde geeignet, ☎ (0 57 61) 23 40

Handy Apple iPhone 3G neu, 250,-€, ☎ (01 63) 7 01 23 28

NADEL-HOLZBRIKETS
1 To. 190,- € + Transport, ☎ (0 50 24) 88 78 44

Eckbar, weiß, Grundfläche 160 x 160 cm, Höhe 200 cm, inkl.4 Barhocker und inkl. Beleuchtung, zus. 295,00 €

Sitzgruppe, Stoffbezug hellblau, 3 er. 2 er u. 1 er, zus. 195,00 € ☎ (01 71) 4 10 95 64

Damenoberbekleidung, Gr. 40/42, Blazer u.a., günstig abzugeben. ☎ (0 50 21) 1 68 76

Jagdbüchse aus Nachlass, 7x64, m. St., ZF 6x42, 300,-€, Abgabe nur gegen Erwerbsberechtigung ☎ (0 50 21) 37 10

Frisches Brennholz, sortenrein, ab 18 Uhr: ☎ (0 57 61) 35 20

6 Barhocker, 8 gepol. Stühle, Esstisch, Truhe, Garderobe (Metall) zu verk. VB. ☎ (0 50 28) 5 84

Moderne, dunkelblaue Ledergarnitur, 2,5er/2er/Sessel, guter, gepflegter Zustand, VB 499,- €, ☎ (01 72) 544 85 56

Ankäufe

Kaufe Schallpl., Eisenba., Geige, Cello, Orden ☎ (0 42 38) 13 82

Oma's antiken Trödel, Porzellan, Möbel, alte Wäsche, Zinn, Schmuck u. Silbermünzen. ☎ (01 60) 4 89 08 90

Sammler sucht altes Spielzeug: z.B. Puppen; Eisenbahnen u. Zubehör; Blechspielzeug; Puppenstuben; Modellautos, Figuren, Dampfmaschinen usw. sowie alte Soldatennachlässe (Orden, Uniformen, Fotos, Dolch, Urkunden usw.) ☎ (01 73) 2 50 83 36

Kaufe Grammofon, Walzenspieldosen, Spieldosen ☎ (0 42 38) 13 82

Veranstaltungen

HEERESMUSIKKORPS 1 HANNOVER in CONCERT Wohltätigkeitskonzert
unter Leitung von Oberstleutnant Manfred Peter

12. März 2013 · 20.00 Uhr
THEATER AUF DEM HORNWERK
Eintritt: von 8,00 bis 14,00 Euro
Der Erlös geht zugunsten:
CJD Nienburg · Lebenshilfe Nienburg e.V.
Alzheimer Gesellschaft Landkreis Nienburg e.V.

Unterstützt durch das Bataillon Elektronische Kampfführung 912
Informationen / Kartenvorverkauf: Stadtkontor – Theaterkasse Kirchplatz 4, 31582 Nienburg Tel. (05021) 87264 u. 87356

gefördert von Stadt Nienburg · DIE HARKE · Sparkasse Nienburg

Verschiedenes

Ich bitte die Anschuldigungen und Lügen über meine Kinder in Leese zu unterlassen, da ich sonst gerichtl. Schritte einleiten werde. Inge Winkler, Nienburg

HHS GARTENBAU
Christian Kretschmann
Baumfällungen
☎ (05021) 63238 • www.hhs-gartenbau.de

Hilfe für Haus und Garten gesucht, 2x 3 Std. pro Woche in Stöckern. ☎ (01 75) 4 81 85 73

Renovierung günstig, tapezieren, streichen, Carports err., Laminat verl. ☎ (01 51) 10 21 01 05

HHS GARTENBAU
Christian Kretschmann
Gehölzschnitt
☎ (05021) 63238 • www.hhs-gartenbau.de

Bäume fällen Baum- und Hecken- schnitt mit Abfuhr Gartenarbeiten
☎ (05763) 2071 od. (0172) 5 661166
E. Zinnecker
Darlaten 62, 31600 Uchte

Fugbetrieb führt Fugarbeiten und Fugenanierungen aus. ☎ (0 42 41) 92 11 24

HHS GARTENBAU
Christian Kretschmann
Terrassen-/Wegebau
☎ (05021) 63238 • www.hhs-gartenbau.de

WGB DÄMMSYSTEME
Innenausbau
Hohlwand-Dämmung
☎ 0 50 21/60 50 966

Werden Sie betrieblicher Datenschützer. Seminar: Grundausbildung zum Datenschutzbeauftragten vom 26. bis 28. März in Nienburg. Informationen und Anmeldung bis zum 12. März unter ☎ (0 50 21) 9 21 97 34

Baumfällungen Rückschnitt Häckslarbeiten Häckslerverleih
Zaunbau. Garten. Floristik
Röttger
Telefon (05021) 29 19

HHS GARTENBAU
Christian Kretschmann
Rodung
☎ (05021) 63238 • www.hhs-gartenbau.de

Besser gleich zu SCHLICKER
FAHRZEUGTEILE + ZUBEHÖR GmbH
KFZ-MEISTERBETRIEB

Sie finden uns im Gewerbegebiet "Schäferhof" Südring 4 - 31582 Nienburg
Tel. 0 50 21 / 9 61 50

Wir sind Ihr kompetenter Partner in Sachen Wartung und Reparatur für deutsche, japanische, französische und italienische Fahrzeuge.

Inspektion
Nach Herstellervorschrift für fast alle Automarken
Kleine Inspektion, zzgl. Material ab nur 39,95 €
Große Inspektion, zzgl. Material ab nur 79,95 €
Wir erneuern nur das, was wirklich erneuert werden muß!

Zahnriemenwechsel
VW Golf ab 152,-
VW Passat ab 132,-
Ford Mondeo ab 243,-
Opel Corsa ab 122,-
Opel Astra ab 122,-
Peugeot 206 ab 253,-

Alle Preise inkl. gesetzl. MwSt. Die Preise beziehen sich auf das jeweilige Grundmodell oder die günstigste Ausführung. Irrtum vorbehalten. Für evtl. Druckfehler übernehmen wir keine Haftung. Alle Abbildungen können vom Original abweichen.

Wir freuen uns und ...
DIE HARKE
Nienburger Zeitung von 1871

... wirklich alle sollen es erfahren!

Das Brautmodengeschäft, der Herrenausstatter, der Fotograf, die Konditorei, der Blumenladen, der Getränkehändler, das beste Restaurant...
Da darf die Heimatzeitung nicht fehlen. Denn alle sollen wissen, wer den Bund fürs Leben schließt. Die private Familienanzeige ist vielbeachtet und erreicht 45 000 Leser, die sich über Heiratsanzeigen und Danksagungen im Bekanntenkreis freuen. Teilen Sie Ihr Glück mit den Lesern der Harke.

In den Kreißsaal gerannt

Doppelte Freude für Johannes Haßlinger: Erst Marathon-Sieg, dann Vaterfreuden

► Wenn Sie glauben, dass Harke-Sportredakteure ihren Lebensunterhalt mit dem Schreiben von Texten und Knipsen von Fotos verdienen, liegen Sie gar nicht mal so falsch. Doch ab und an, leider viel zu selten, öffnet sich für uns ein Türchen in eine Parallel-Branche des Journalismus. Unser Volontär Benjamin Gleue hat gerade die dritte von vier Wochen an der Hamburger Akademie für Publizistik hinter sich, der dortige Kompaktkurs beinhaltet Ausflüge in alle medialen Sparten – Print, Radio, Fernsehen, Internet. Mein Kollege Matthias Brosch wiederum stand vergangene Woche vor dem Mikro eines Radiosenders. Radio 21 liefert nämlich nicht nur tolle Musik, sondern seit Neuestem auch viele Nachrichten aus dem Kreis Nienburg. Auch für die neue Optik der Harke interessierte sich der Sender, und da war Matthias Brosch als Verantwortlicher der technischen Umsetzung der ideale Gesprächspartner.

Ich wiederum kann von Fernseherfahrung berichten. Knapp 20 Jahre ist es her, da meldete sich ein Mitarbeiter des „Aktuellen Sportstudios“ bei mir in der Redaktion. Der Ex-Nienburger Jens Todt war gerade erstmals von Bundestrainer Berti Voigts in die National-Elf berufen worden, und das ZDF wollte in Nienburg eine Hintergrundgeschichte drehen – möglichst mit ehemaligen Mitschülern. Da waren sie bei mir an der richtigen Adresse, Jens und ich gehörten dem selben ASS-Jahrgang an, wir schlossen unsere schulische Laufbahn jeweils mit einer berauschenden Note jenseits der 3 ab.

Ich trommelte einige ehemalige Mitschüler zusammen, der damalige Hausmeister Wolfgang Speckmann schloss uns unseren alten Klassenraum auf, den Aufnahmen dort folgten weitere auf dem Wochenmarkt und in der Harke-Redaktion. Abends saßen wir vor alle vor dem Fernseher, natürlich lief der Videorekorder, um das televisionär-epochale Ereignis der Zeitgeschichte für die Nachwelt aufzuzeichnen.

Wo ich gerade davon rede: Ich habe die Kassette lange nicht mehr gesehen. Könnte gut sein, dass sie beim letzten Umzug im falschen Sack gelandet ist...

Mit sportlichen Grüßen

STEFAN SCHWIERSCH



IN KÜRZE

FUSSBALL

Nur ein Spiel im Kreisgebiet?

Nienburg. Das Winterwetter hat die Fußballer weiter im Griff. Fast alle für das Wochenende angesetzten Pflichtspiele waren gestern abgesagt. Beim offiziellen Internet-Informationsservice Fußball.de war zu Redaktionsschluss nur noch die Entscheidung beim Match der 3. Kreisklasse Nord zwischen dem TSV Eysstrup III und ASC Nienburg III offen.

Marklohe. Es war ein ereignisreiches Wochenende für Johannes Haßlinger. Es begann mit der Vorfreude auf den 1. Eilenriede-Marathon in Hannover, steigerte sich mit dem Jubel über den Sieg und gipfelte schließlich wenige Stunden später mit der Geburt seines ersten Kindes. Fortan dürfte sich Papas Laufleidenschaft in der Prioritätenliste hinter dem Wohlergehen von Keke Leopold einordnen.

So hatte sich der Ausdauerspezialist das vergangene Wochenende nicht wirklich vorgestellt. Am Sonnabend stand der Start beim 1. Eilenriedemarathon in Hannover auf dem Programm. Der Hamburger Weltrekordhalter Christian Hottas hatte zu seinem 1969. Marathon-/Ultramarathonlauf eingeladen. Bei dem vom Veranstalter des Hannover-Marathons organisierten Event durften neben Hottas noch 100 weitere Läufer

starten. 40 Plätze wurden per Einladung verteilt, die restlichen 60 Plätze verlost. Und da der Markloher in seiner „Hamburger Zeit“ oft bei den von Hottas veranstalteten kleinen Marathonläufen gestartet ist, erhielt er von ihm eine persönliche Einladung.

Nach einem kurzen Briefing ging es bei kühlen zwei Grad und Nieselregen los. Die Veranstalter hatten die zweimal

zu durchlaufende 21,1 Kilometer lange Runde perfekt vorbereitet und markiert. Haßlinger ging von Anfang an ein hohes Tempo und hatte bereits nach drei Kilometern zu den beiden Spitzenläufern aufgeschlossen. An einer Überführung bei Kilometer sieben konnte dann schon niemand mehr folgen. Die Halbmarathonmarke wurde unter 1:24 Stunden passiert, da hatte Haßlinger schon über drei Minuten Vorsprung auf den Zweitplatzierten. Bis Kilometer 35 hielt er das

Tempo, dann war klar, dass ihm niemand mehr gefährlich werden würde – er nahm etwas an Geschwindigkeit raus. Nach 2:48,35 Stunden passierte der Nienburger die Ziellinie und hatte fast zwölf Minuten Vorsprung auf den ersten Verfolger.

Nach dem Auslaufen freute sich Haßlinger auf die entspannende Dusche, danach erfolgte die obligatorische Meldung zuhause, um Gattin Katrin zu informieren. Der Marathon wurde im Telefonat jedoch nur

beiläufig besprochen, denn bei Katrin hatten die Wehen eingesetzt, und nun musste der 34-Jährige noch schneller sein als beim Lauf durch die Eilenriede.

Es ging schnell nach Hause nach Marklohe und von dort direkt mit Ehefrau in den Kreißsaal des Nienburger Krankenhauses. In der Nacht auf Sonntag kam dann – nicht ganz so flott, wie man das sonst von einem Haßlinger kennt – Keke Leopold zur Welt. „Mutter und Kind sind wohlauf“, berichtet der stolze Vater.

Ob der kleine Keke später seinem Vater nacheifern wird, ist noch unklar. Klar ist jedoch heute schon: Keke, der es bei seiner Geburt auf gute 3300 Gramm brachte, bringt das nötige Rüstzeug mit. Er hat die großen Füße des Vaters geerbt – die fielen Ärztin, Hebamme, Mama und Papa nämlich sofort nach der Geburt auf. fan



Neu-Erdenbürger Keke Leopold scheint sich wohlfühlen im Haushalt der Haßlingers. Schwiersch

Gruppendynamik contra Ausreden

Nienburger Spargellauf: Erneute Trainingsgruppen mit Silvia Kettel / Infoabend am 4. März

Nienburg. Der Spargellauf feiert in diesem Jahr Jubiläum: Am 25. Mai geht's zum zehnten Mal durch die Nienburger Innenstadt – wieder mit einem neuen Melderekord? Dazu beitragen möchte wieder einmal Lauftrainerin und Mitorganisatorin Silvia Kettel mit ihrem schon fast traditionellen Vorbereitungstraining.

Unter der fachlichen Leitung der Lauftrainerin wird ab dem 6. März ein Vorbereitungstraining angeboten. „Die Beweggründe der Teilnahme sind unterschiedlich“, weiß Kettel. Es kann der Wunsch sein, beim Jubiläums-Spargellauf aktiv in die Innenstadt zu umrunden. Auch können vorbeugende gesundheitliche Aspekte im Vordergrund stehen wie Gewichtsreduzierung und Entspannung. Zwölfmal treffen sich Gleichgesinnte einmal pro Woche jeweils mittwochs auf dem Familyparkplatz in Nienburg hinter der Tankstelle.

Dabei können sich die Teilnehmer für eine ihrem Trainingsstand entsprechende Laufgruppe entscheiden. Wer über eine gute Fitness verfügt, sportlich ambitioniert ist und vielleicht sogar Lauferfahrung hat, könnte sich für die Gruppe der Wiedereinsteiger entscheiden. Ihre Trainingszeit beginnt um 17 Uhr. Eine weitere Gruppe bilden die Laufneulinge. Sie star-

ten im Anschluss um 18.30 Uhr. Die Trainingseinheiten umfassen jeweils rund eine Stunde. Regelmäßiges Pulsmessen und Infos rund ums Thema Laufen und Ernährung gehören für die lizenzierte C- und B-Trainerin dazu.

Die Ziele sind nicht zu hoch

gesetzt. Behutsam und dem Trainingsstand angemessen erfolgen Steigerungen je nach Laufplan. Durch das gemeinschaftliche Training fällt es leichter durchzuhalten, anstatt nach Ausreden zu suchen.

Voranmeldungen werden entgegengenommen unter info@

nienburger-spargellauf.de. Anmeldungen sind auch am 6. März vor dem ersten Training möglich. Die Kursgebühr beträgt 30 Euro. Am 4. März findet um 19.30 Uhr eine Info-Veranstaltung im Bistro des Familymarktes statt. Interessierte sind willkommen. fan/DH.



Der Spargellauf ist für alle da: Süße fünf Jahre alt war die kleine Mette Sieling, die vor einem Jahr gemeinsam mit den Markloher Kindergarten-Kindern durch die Innenstadt flitzte. Etwas älter sind die Frauen und Männer, an die sich der neue Vorbereitungskurs von Silvia Kettel richtet. Schwiersch

Titelkämpfe heute in Uchte

Radball und Radpolo: RV Halle ist Ausrichter

Uchte. Heute wird es spannend für den RV Halle: Der Südkreisclub richtet ab 10 Uhr in der Uchter Dreifachhalle die Nachwuchs-Landesmeisterschaften im Radpolo und Radball aus und hofft, dass seine drei eigenen Teams ein Wörtchen mitreden bei der Medaillenvergabe.

Die Organisation läuft schon seit Wochen, schließlich sollen sich nicht nur die jungen Sportler, sondern auch die Gäste und Zuschauer wohlfühlen. Neben dem Aufbau der drei Spielflächen, eine fährt man vom befreundeten Verein aus Niedernehmen nach Uchte, ist es vor allem die Cafeteria, die einer intensiven Organisation bedarf.

Für den RV Halle sind drei Teams am Start. In der U15 starten Jannik Kaltfofen und Mirko Halbe als aussichtsreichste Kandidaten im Kampf um Medaillen. Die jungen Radballer Marvin Kaltfofen und Oliver Heineking nehmen in der U19 teil, dürften es aber schwer haben. Beim Radpolo sind außerdem erstmals Mona Hormann und Anna Meier startberechtigt. Dabei geht's nicht nur um Medaillen, sondern auch um den Einzug ins Viertelfinale der deutschen Meisterschaft. bh



Tabellenführer immer noch torhungrig

Bayern München besiegt Werder Bremen vor heimischer Kulisse und in Überzahl 6:1

MÜNCHEN (sid). Zum Jubiläum von Jupp Heynckes gab es selbstverständlich einen Sieg: Der FC Bayern München hat sich auf dem schnurgeraden Weg zur 23. deutschen Meisterschaft auch nicht von Werder Bremen oder einer Reihe von Umstellungen aufhalten lassen. Im 1000. Bundesliga-Spiel von Heynckes als Spieler oder Trainer gewann der deutsche Rekordmeister gegen Werder Bremen souverän mit 6:1 (2:0) und erzielte dabei seinen sechsten Liga-Sieg nacheinander.

6:1
BAYERN BREMEN

Für das Viertelfinale im DFB-Pokal am Mittwoch (20.30 Uhr) gegen Borussia Dortmund scheinen die Münchner bestens gerüstet.

Die Bremer machten sich in der 44. Minute das Leben noch ein bisschen schwerer

als ohnehin schon: Für seine „Notbremse“ gegen Mario Gomez unmittelbar an der Strafraumgrenze sah Sebas-

tian Prödl von Schiedsrichter Marco Fritz (Korb) die Rote Karte. Zu diesem Zeitpunkt stand es freilich schon 2:0.

Nach 20 zähen Anfangsminuten erzielten Arjen Robben (25.) und Javier Martinez (29.) jeweils ihr zweites Saisontor.



40-Millionen-Einkauf Javier Martinez (vorne) trifft per Kopf.

Foto: Getty Images

Aushilfe aus der Logistik soll Trendwende einleiten

FÜRTH/ MÖNCHEN-GLADBACH (sid). Es ist wohl nicht ungewöhnlich, dass Ludwig Preis Anrufe von Helmut Hack erhält. Hack ist einer der Geschäftsführer jener Tee-Firma mit Sitz im fränkischen Vestenbergsgreuth, bei der Preis die Abteilung Logistik leitet. Die jüngsten

Gespräche jedoch drehten sich um Fußball. Hack ist auch der Mann, der bei der SpVgg Greuther Fürth alles entscheidet.

Und am vergangenen Mittwoch rief Hack bei Preis an und fragte, ob dieser sich in der Lage sehe, für ein paar Tage einen Bundesligisten zu

trainieren. Preis sagte zu. Es ist ein schneller, ein kurioser Aufstieg. Noch bis Dezember hatte Preis den Regionalligisten SC Eltersdorf aus einem Stadtteil von Erlangen betreut. Dann aber gab er dort wegen der zu großen beruflichen Belastung seinen Posten auf. Kurz darauf wur-

de er Trainer der U23 von Fürth. Dort musste er abends die Einheiten leiten. Jetzt soll Preis ein Wunder bewirken. Heute kommt Bayer Leverkusen in den Ronhof (17.30 Uhr). Im zweiten Sonntagsspiel empfängt Borussia Mönchengladbach Borussia Dortmund (15.30 Uhr).

Hoffenheim erlebt Fiasko

AUGSBURG (sid). 1899 Hoffenheim hat im Abstiegs-Showdown beim FC Augsburg ein weiteres Fiasko in dieser traumatischen Saison erlebt. Die Mannschaft von Trainer Marco Kurz verlor das Schlüsselspiel nach einer trostlosen Vorstellung vollkommen verdient mit 1:2 (0:1) und steht jetzt auf einem direkten Abstiegsplatz.

Der FCA schob sich dagegen nach einer hektischen und spielerisch dürftigen Partie am Konkurrenten vorbei und hat im Kampf um die Relegation die besseren Karten. Das Führungstor beim zweiten Heimsieg der Schwaben in dieser Saison erzielte Ji Dong-Won (45.). Es war sein erster Bundesliga-Treffer und

gleich ein enorm wichtiger. Sascha Mölders machte den Dreier mit seinem neunten Tor (79.) in der laufenden Spielzeit perfekt. Für Hoffenheim reichte es nur zu einem Treffer von Igor de Camargo (90.+2).

2:1
AUGSBURG HOFFENHEIM

Die von Hoffenheims Manager Andreas Müller als „Schlacht“ titulierte Begegnung begann mit einem harten Einsteigen von Augsburgs Andre Hahn gegen Matthieu Delpierre, der in der 22. Minute verletztes ausgetauscht werden musste. Hoffenheims Volland konterte mit einem ebenso rustikalen Einsatz im Mittelfeld.

„96“ verdaut Europacup-Aus mit Derby-Sieg

HANNOVER (sid). Das Europacup-Aus schnell verdaut und dem Nordrivalen auf die Pelle gerückt: Trotz der Dop-

pelbelastung durch die Europa League hat Hannover 96 das 50. Bundesliga-Nordderby gegen den Hamburger SV

überraschend deutlich mit 5:1 (3:1) für sich entschieden.

Nur 40 Stunden nach dem Scheitern auf der internati-

onalen Bühne gegen Anshi Machatschkala aus Russland begeisterten die Gastgeber das Publikum mit einer Energieleistung. Durch den fünften Heimsieg hintereinander wahrten sie ihre Chancen auf eine Europacup-Qualifikation. Das Team von Mirko Slomka rückte bis auf einen Punkt an den HSV heran.

5:1
HANNOVER HAMBURG

Die Platzherren nutzten ihre erste Torchance zur Führung. Per Kopfball erzielte Mame Diouf nach Freistoß von Szabolcs Huszti in der sechsten Minute das 1:0. Sieben Minuten später kamen die Gäste zum Ausgleich, Rafael van der Vaart verwandelte einen Foulelfmeter sicher. Danach trafen nur noch die Hannoveraner.



Szabolcs Huszti musste nach seinem Elfmeterstor verletzt vom Platz.

Foto: Getty Images

Dämpfer für Stuttgarts Euro-Helden

STUTTGART (sid). Der VfB Stuttgart hat nach den Strapazen in der Europa League in der Bundesliga einen Dämpfer hinnehmen müssen. Knapp 43 Stunden nach ihrem Achtelfinal-Einzug kam die Mannschaft von Trainer Bruno Labbadia gegen den 1. FC Nürnberg nicht über ein 1:1 (0:0) hinaus und verpasste den dritten Pflichtspieltag in Serie.

Ibrahima Traoré brachte den VfB in einem schwachen Bundesligaspiel mit hoher

Fehlerquote in der 51. Minute in Führung. Markus Feulner gleich in der 77. Minute aus und sicherte dem Club unter Coach Michael Wiesinger bereits das vierte Remis im sechsten Spiel.

1:1
STUTTGART NÜRNBERG

Die Stuttgarter waren noch am Donnerstagabend im Einsatz gewesen und hatten beim KRC Genk 2:0 gewonnen. Labbadia sprach anschließend

angesichts der Partie gegen den Club am Samstagmittag von „definitiver Wettbewerbsverzerrung“.

Den Schwaben war die hohe Belastung auch anzumerken. Der VfB hatte Probleme, Tempo aufzunehmen und ins Spiel zu kommen. Allerdings verstanden es die harmlosen Nürnberger nicht, dies entscheidend auszunutzen.

Erst nach gut 20 Minuten gab es für die 46.750 Zuschauer die ersten Offensivaktionen zu sehen.

Mainz kann Überzahl nicht nutzen

MAINZ (sid). Der FSV Mainz 05 verliert die Europacup-Teilnahme immer mehr aus den Augen. Die Rheinhesen kamen trotz langer Überzahl am 23. Spieltag nicht über ein 1:1 (1:1) gegen den VfL Wolfsburg hinaus und warten damit seit vier Partien auf einen Sieg.

Durch das Unentschieden müssen auch die Wolfsburger ihre Europapokal-Träu-

me wohl endgültig begraben. Niki Zimling traf für den FSV (5.), Naldo für den VfL (15.).

1:1
MAINZ WOLFSBURG

Der Wolfsburger Alexander Madlung wurde in der 30. Minute wegen einer Notbremse vom Platz gestellt. Vor 27.175 Zuschauern in der Mainzer Arena vergaben die

Wolfsburger, bei denen der Brasilianer Fagner fehlte, bereits nach 18 Sekunden die große Chance zur Führung. Der Mainzer Außenverteidiger Junior Diaz klärte den Schuss von VfL-Torjäger Bas Dost auf der Torlinie. Vier Minuten später fiel das Tor auf der anderen Seite. Nach einem Fehler des Wolfsburger Torwarts Diego Benaglio erzielte Zimling sein erstes Bundesligator.

FUSSBALL-STATISTIK

1. Bundesliga		2. Bundesliga	
Freiburg - Frankfurt	0:0	Bochum - Duisburg	2:2
Bayern - Bremen	6:1	St. Pauli - FSV Frankfurt	3:0
Stuttgart - Nürnberg	1:1	Aue - Aalen	1:1
Augsburg - Hoffenheim	2:1	Köln - Union Berlin	2:0
Hannover - Hamburg	5:1	Ingolstadt - Dresden	1:1
Mainz - Wolfsburg	1:1	Cottbus - Regensburg	heute, 14:00
Schalke - Düsseldorf	siehe unten	Sandhausen - Paderborn	heute, 14:00
Gladbach - Dortmund	heute, 15:30	Braunschweig - 1860	heute, 14:00
Fürth - Leverkusen	heute, 17:30	Hertha - K'lautern	Montag, 20:15

1. (1) Bayern	23	63:8	60	1. (1) Braunschweig	22	39:17	51
2. (2) Dortmund	22	50:26	42	2. (2) Hertha	22	44:18	49
3. (3) Leverkusen	22	43:30	41	3. (3) K'lautern	22	33:21	39
4. (4) Frankfurt	23	38:34	38	4. (5) Köln	23	27:22	36
5. (5) Freiburg	23	29:22	35	5. (4) FSV Frankfurt	23	30:29	33
6. (6) Hamburg	23	28:32	34	6. (6) Union Berlin	23	36:33	32
7. (8) Hannover	23	46:42	33	7. (9) Aalen	23	24:21	31
8. (7) Mainz	23	31:28	33	8. (7) Cottbus	22	26:24	31
9. (9) Schalke	22	35:37	30	9. (10) Ingolstadt	23	27:26	31
10. (10) Gladbach	22	31:33	30	10. (8) 1860	22	24:20	30
11. (12) Stuttgart	23	25:40	29	11. (11) Paderborn	22	29:27	29
12. (11) Bremen	23	39:47	28	12. (14) St. Pauli	23	22:27	26
13. (13) Düsseldorf	22	27:29	27	13. (12) Bochum	23	29:39	25
14. (14) Nürnberg	23	23:30	27	14. (13) Aue	23	29:35	24
15. (15) Wolfsburg	23	23:33	27	15. (15) Duisburg	23	23:37	24
16. (17) Augsburg	23	20:36	18	16. (16) Dresden	23	23:34	21
17. (16) Hoffenheim	23	27:48	16	17. (17) Sandhausen	22	26:46	18
18. (18) Fürth	22	13:36	12	18. (18) Regensburg	22	25:40	16

3. Liga	
Wiesbaden - Hansa Rostock	2:1
Osnabrück - Babelsberg	1:0
Bielefeld - Unterhaching	3:0
Aachen - Stuttg. Kickers	3:0
Saarbrücken - Karlsruhe	0:0
Heidenheim - Darmstadt	3:0
Halle - Chemnitz	2:0
Dortmund II - Erfurt	abgesagt
Burghausen - Offenbach	abgesagt
Stuttgart II - Münster	abgesagt

1. (2) Osnabrück	27	45:20	56
2. (1) Karlsruhe	27	47:16	54
3. (4) Bielefeld	26	45:24	52
4. (3) Münster	26	43:20	50
5. (5) Heidenheim	27	51:38	49
6. (6) Unterhaching	26	38:38	39
7. (7) Chemnitz	26	36:33	37
8. (8) Burghausen	24	31:33	34
9. (11) Wiesbaden	27	31:33	33
10. (9) Stuttgart II	23	28:28	32
11. (13) Halle	27	25:36	31
12. (10) Offenbach	25	34:34	30
13. (12) Rostock	24	24:33	29
14. (14) Stuttg. Kickers	26	28:32	27
15. (17) Aachen	25	26:35	27
16. (15) Saarbrücken	27	34:48	27
17. (16) Erfurt	24	28:42	25
18. (18) Babelsberg	25	19:33	24
19. (19) Darmstadt	25	19:36	21
20. (20) Dortmund II	25	24:44	21



„Alles perfekt“ für den Neunten in „GAP“

Ski Alpin: Josef Ferstl belegt auf der Kandahar beim Sieg von Christof Innerhofer Rang neun

GARMISCH-PARTENKIRCHEN (sid). Josef Ferstl zeigte die rechte Faust und stieß einen Jubelschrei in den Zielraum von Garmisch-Partenkirchen. „Das ist ein Supertag“, sagte er nach Rang neun auf der „Kandahar“, einer der berühmtesten Abfahrten im Weltcup. Das hatte dem 24-Jährigen nicht einmal sein engeres Umfeld zugetraut. „Chapeau“, sagte Alpindirektor Wolfgang Maier, „er hat eine richtig gute Prüfung abgelegt. Zwar noch keine Meisterprüfung, aber eine ehrlich gute Vorstellung. Ich hätte das nicht erwartet.“

Ferstl, Sohn des ehemaligen Kitzbühel-Siegers Sepp Ferstl, galt über Jahre als großes Ta-

lent - allerdings auch als solches, dem die richtige Einstel-

lung fehlt. In diesem Winter hatte er sich wieder herange-

kämpft, doch dann stürzte er am 1. Dezember beim Super-G

in Beaver Creek/USA schwer. Ferstl zog sich einen Nasenbeinbruch zu und schlug sich einige Schneidezähne aus. Am Samstag in „GAP“ konnte er endlich wieder lachen.

„Sicht, Publikum, es war alles perfekt - und ich habe es genutzt, top, echt top“, sagte Ferstl, der aus Hammer bei Inzell kommt. Vom Sieger, Christof Innerhofer aus Südtirol, trennten ihn auf der wegen Schneefalls um 570 Meter verkürzten Strecke nur 0,70 Sekunden.

Eine Spanierin hat indes den 25. Sieg von Maria Höfl-Riesch im alpinen Ski-Weltcup verhindert. Carolina Ruiz-Castillo siegte mit 0,20 Sekunden vor Höfl-Riesch.



Josef Ferstl trennten nur 0,7 Sekunden vom Ersten.

Fotos: Getty Images

Erster Sieg für Hufner

SOTSCHI (sid). Tatjana Hufner (Friedrichroda) hat beim Olympia-Test im russischen Sotschi den versöhnlichen Abschluss einer für sie verkorksten Saison gefunden. Die Olympiasiegerin setzte sich im letzten Weltcuprennen hauchdünn vor Weltmeisterin Natalie Geisenberger (Miesbach/+0,038 Sekunden) durch und feierte damit ihren ersten und einzigen Sieg in diesem Winter. Insgesamt war es bereits ihr 32. Weltcup-Erfolg. Anke Wischniewski (Oberwiesenthal) schaffte als Dritte ebenfalls den Sprung aufs Podest.

Kraftakt nicht belohnt

CAVALESE (sid). Tobias Angerer biss, rackerte und kämpfte, doch am Ende reichte es statt der erträumten WM-Medaille nur zu einem Achtungserfolg: Der 35 Jahre alte Vachendorfer musste sich beim Skiathlon-Triumph des Schweizer Dario Cologna trotz eines ganz starken Rennens mit Platz neun begnügen.

Zuvor waren die deutschen Frauen beim zehnten Titelgewinn von Norwegens

Ausnahmeläuferin Marit Björgen chancenlos geblieben.

„WAR MEHR DRIN“

„Die Top Ten waren das Ziel, letztlich war aber mehr drin“, sagte Altmeister Angerer, nachdem er auf dem 3,4 Kilometer langen Kurs in Lago di Tesero lange das Geschehen mitbestimmt hatte.

Marathon-Methusalem Singh geht in Rente

HONGKONG (sid). Fauja Singhs Handgriffe sind Routine: Seit Jahren schlüpft der 101-Jährige täglich in seine Laufkleidung, schnürt die Schuhe und rückt seinen traditionellen Turban der Sikh-Glaubensgemeinschaft zu-recht, bevor sich der älteste Marathon-Läufer der Welt auf seine rund 16 Kilometer lange Trainingsroute rund um London begibt.

Wenn Singh heute das gewohnte Prozedere absolviert, ist alles anders. Am Rande des Hongkong-Marathons wird

Singh einen 10-km-Lauf und das vielleicht emotionalste Rennen seines langen Lebens

absolvieren. Es soll sein letzter Wettbewerb sein. „Der Fakt, dass ich zurücktrete, schmerzt“;



Fauja Singh bestreitet heute seinen letzten Marathon.

sagte der gebürtige Inder: „Ich höre das Wort ‚Rücktritt‘ nur ungern, denn ich kann noch immer rennen und auf einen Bus springen. Es ist sind negative Gefühle, die ich so zuvor noch nicht erlebt habe.“ Erst mit 89 Jahren hatte Singh mit dem Laufen begonnen - wenige Jahre, nachdem er nach dem Tod seiner Frau zu seinen Kindern nach London gezogen war und einen Marathon im Fernsehen gesehen hatte. Im Sport suchte Singh neuen Halt und wurde selbst zu einer inspirierenden Persönlichkeit.

Moody's: Großbritannien verliert AAA

Schwache Wirtschaft • hohe Schulden • Herabstufung als „demütigender Schritt“

LONDON. „Diese Herabstufung ist ein demütigender Schlag gegen Premier und Finanzminister“, warf der britische Oppositionspolitiker Ed Balls der Regierung vor. Samstag war Großbritannien die Bestnote entzogen worden.

2010 war der konservative Premier David Cameron mit dem Versprechen angetreten, auf jeden Fall für die Top-Bonität des Inselstaates zu kämpfen. Nun hat die Rating-Agentur Moody's die Briten von AAA (wie Deutschland) auf AA1 (wie Frankreich) herab gestuft. Schleppendes Wachstum und hoher Schuldenstand führt Moody's als Begründung an. Bislang hatten sich die Briten stets nur über den kriselnden Kontinent aufgeregt.



An Selbstbewusstsein mangelt es den Briten nicht: „Britain is great“ („Britannien ist großartig“). Nach der Herabstufung durch die Ratingagentur müsste ein Umdenken anfangen. Fotos: Getty-Images

Union: Jein zur Gleichstellung

BERLIN. Bislang hatte die Union sich stets dagegen gestraubt, gleichgeschlechtliche Lebenspartnerschaften mit einer Ehe gleichzustellen. Noch einmal will sich die CDU jedoch nicht treiben lassen.

Die Verfassungsgerichtsentscheidung, das den Partnern die Kinds-Adoption erlaubte, führte offenbar zu einem Umdenken. Selbst Fraktionschef Volker Kauder erwägt eine ergebnisoffene Diskussion steuerlicher Gleichstellung.



Berlusconi gibt sich siegessicher.

Der Staatsschauspieler

ROM. Gelingt dem mehrfachen italienischen Ministerpräsidenten Silvio Berlusconi ein politisches Comeback?

Zur Wahl stehen noch am heutigen Sonntag neben dem rechtspopulistischen Ex-Premier stehen der parteilose Ministerpräsident Mario Monti, Sozialdemokrat Pier Luigi Bersani oder der Komiker Beppe Grillo. Für den Fall eines Wahlsieges von Berlusconi erwarten einige Analysten einen Kursverfall an den Börsen am Montag.

EU-Vize: schwer verunglückt

KÖLN. Bei einem Verkehrsunfall ist am gestrigen Samstag der Vizepräsident des Europäischen Parlaments, Alexander Alvaro (FDP), schwer verletzt worden.

Der 37-jährige Düsseldorfer fuhr mit seinem Pkw in eine Unfallstelle, an der bereits ein Jugendlicher verstarb und drei weitere schwer verletzt wurden. Der Politiker sei mit schweren Hirnverletzungen umgehend in ein Krankenhaus gekommen.

AUS ALLER WELT



Letzte Arbeitswoche



Kommenden Freitag ist Papst Benedikt XVI. „nur“ noch Joseph Ratzinger: Am Mittwoch wird der Pontifex noch einmal eine Generalaudienz halten, die wegen des zu erwartenden Pilgeransturms auf den Petersplatz verlegt wurde. Gerüchten, wonach Ratzinger letztlich wegen der „Vatileaks“-Affäre, in der es um Verrat und homosexuelle Seilschaften im Kirchenstaat ging, zurücktrat, dementierte der Vatikan umgehend.

Oscars: „Liebe“ ist...



Der österreichische Regisseur Michael Haneke (links) hat mit seinem Film „Liebe“ gute Aussichten auf einen Oscar. Für fünf Oscars ist das Drama nominiert. Darunter Emmanuelle Riva (Mitte, mit Jean-Louis Trintignant) als beste Hauptdarstellerin. Riva wird heute 86 und wäre die älteste Oscar-Gewinnerin. Foto: X-Verleih

Gestern auf der Messe - ab heute bei uns:

Die neuen Modelle der Kölner Möbelmesse

natürlich bei **Möbel Heinrich**
www.moebel-heinrich.de



Tolle Messe-Vorteile für Ihren Möbelkauf!

NEUERÖFFNUNG

KÜCHEN STUDIO

- Viele Neuheiten
- Aktuelle Technik
- Starke Angebote

Boxspring-Motorbett, das 63 cm hohe Boxspring-Bett besteht aus einem Unterbau mit Motor und Bettkastenfunktion, Boxspring-Untermatratze aus Taschenfederkern und Boxspring-Obermatratze aus Tonnentaschenfederkern mit hervorragender Punktlastizität. Liegefläche ca. 180 x 200 cm, inklusive Komfortschaumtopper. Mit motorischer Verstellung für Kopf- und Fußteil. Art. Nr. 0621 0126

Markenqualität & Funktion zum **Aktionspreis!**



INKLUSIVE Bettkasten und mit Motorverstellung!

Luxusliegehöhe ca. 63 cm



UNICOR
Die Einrichtungsmarke

Kissen, Rollen, Plaid, Nachtkonsole und Zubehör gegen Mehrpreis

Gültiger Preis ab 01.03.2013:
1799,- ~~3243,-~~
Abholpreis
AKTIONS-PREIS!

Bis zu **33%** auf neue Messemodelle*

Bis zu **55%** Messerabatt* auf Küchen

zusätzlich bis 28.02.2013

110%*
MESSERABATT auf Möbel und Küchen

Messe-Gutschein

11 Euro GESCHENKT

Gültig in den Abteilungen Boutique · Heimtex · Leuchten

Gültig bis 28.02.2013 ab einem Einkauf von 30,- Euro. Ausgenommen in Prospekten beworbene Ware, die in unserer Ausstellung gekennzeichnet ist, Geschenkgutscheine, bereits reduzierte Ware und Artikel der Marken Esprit, WMF und Joop. Gilt nur für Neuaufträge. Keine Kombination mit anderen Gutscheinen. (Art.Nr. 0998 0979)

Möbel Heinrich

* Ausgenommen in Prospekten beworbene Ware, die in unserer Ausstellung gekennzeichnet ist, bereits reduzierte Ware, Geschenkgutscheine, Gartenmöbel und Artikel folgender Hersteller: Hülsta, Hülsta-Now, Musterring, Moll, Esprit, Henders & Hazel, Joop, Leonardo-Living, Die Hausmarke, und Tempur. Gilt nur für Neuaufträge, keine Kombination mit weiteren Nachlässen oder Gutscheinen.

500m von der A2-Abfahrt
Über 1000 kostenlose Parkplätze

RESTAURANT Kotelett-Schmiede
Über 200 Sitzplätze
Tasse Kaffee nur **60 Cent**

Internet & E-Mail:

www.moebel-heinrich.de
nenn@moebel-heinrich.de

Öffnungszeiten:

Mo. - Fr.: 09.30 - 19.00 Uhr
Samstag: 10.00 - 18.00 Uhr

Weltstadtauswahl auf über 35.000 qm



Möbel Heinrich
GmbH & Co. KG

31542 Bad Nenndorf · Auf dem Wachtlande 2 · Tel. (0 57 23) 9 47-0

Restaurant-Angebot

Kotelett gegrillt

mit Schrottpfeffer, hausgemachtem Krautsalat & Pommes

Portion nur **€ 5.50**



Mittagstisch: von 12.00 bis 14.30 Uhr



Angebot gültig bis 28.02.2013

